

# **Benutzerhandbuch**

## **HP E4419B Leistungsmeßgerät**



**Agilent Technologies**

Innovating the HP Way

**Teilenr. E4419-90007**

**Dezember 1998**

© Copyright Hewlett-Packard Company

Alle Rechte vorbehalten. Die Vervielfältigung, Anpassung oder Übersetzung dieses Handbuchs ist ohne vorherige schriftliche Genehmigung durch die Hewlett-Packard GmbH verboten, es sei denn, dies ist durch die Bestimmungen des Urheberrechts erlaubt.

Printed in the UK.

---

## Gewährleistungsbedingungen

### Hinweis

Änderungen vorbehalten. Hewlett-Packard übernimmt keinerlei Gewährleistung, auch nicht hinsichtlich der gesetzlichen Gewährleistungspflicht, für die Marktfähigkeit oder Eignung dieses Geräts für irgendeinen bestimmten Zweck. Hewlett-Packard übernimmt keine Haftung für Fehler, die in diesem Handbuch enthalten sind, oder für zufällige oder Folgeschäden im Zusammenhang mit der Lieferung, Leistungsfähigkeit oder Verwendung dieses Geräts. Kein Teil dieser Dokumentation darf ohne die vorherige schriftliche Genehmigung durch HP kopiert, vervielfältigt oder übersetzt werden.

### Bestätigung

Hewlett-Packard Company bestätigt, daß dieses Produkt zum Zeitpunkt des Versands ab Werk den angegebenen Spezifikationen entspricht. Hewlett-Packard bestätigt außerdem, daß sich die Kalibriermessungen bis zum United States National Institute of Standards and Technology zurückverfolgen lassen, sofern dies die Kalibriereinrichtungen des Instituts und anderer Mitglieder der ISO (International Standards Organization) zulassen.

### Gewährleistung

Bei Material- und Fabrikationsfehlern dieses Meßgeräts bietet die Firma Hewlett-Packard dem Käufer eine auf ein Jahr befristete Gewährleistung. Die Gewährleistung beginnt mit Datum der Lieferung. Innerhalb der Gewährleistungsfrist wird ein nachweislich defektes Produkt nach Ermessen von Hewlett-Packard entweder repariert oder ausgetauscht. Zu Wartungs- oder Reparaturzwecken muß dieses Produkt an einen von HP zu bestimmenden Wartungsbetrieb eingesandt werden. Die Versandkosten sind vom Kunden im voraus an HP zu bezahlen. HP übernimmt die Versandkosten, Zoll- und Steuerabgaben für Produkte, die aus einem anderen Land eingesandt werden. HP gewährleistet, daß die von HP empfohlene Software und Firmware für das Meßgerät Programmieranweisungen ausführt, wenn diese korrekt auf dem Meßgerät installiert sind. HP übernimmt keine Verantwortung für den ununterbrochenen oder fehlerfreien Betrieb des Geräts oder der Firmware.

## Haftungsbeschränkung

Die oben genannte Gewährleistung gilt nicht bei Schäden, die verursacht wurden durch eine unsachgemäße Benutzung, Pflege oder Wartung durch den Kunden bzw. aufgrund durch den Benutzer installierter Software und Schnittstellen, nicht berechtigter Modifikation oder Mißbrauch, Betrieb unter Umgebungsbedingungen, die außerhalb der zulässigen Bereiche für das Produkt liegen, oder ungeeigneter Bedingungen am Standort.

ANDERE AUSDRÜCKLICHE ODER STILLSCHWEIGENDE GEWÄHRLEISTUNGSANSPRÜCHE BESTEHEN NICHT. HP LEHNT INSBESONDERE JEDE VERANTWORTUNG FÜR STILLSCHWEIGENDE GEWÄHRLEISTUNGSANSPRÜCHE BEZÜGLICH DER MARKTGÄNGIGKEIT ODER DER EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK AB.

## Exklusive Ansprüche

DIE HIERIN GEWÄHRTEN ANSPRÜCHE SIND DIE EINZIGEN UND EXKLUSIVEN ANSPRÜCHE DES KUNDEN. UNTER KEINEN UMSTÄNDEN HAFTET HEWLETT-PACKARD FÜR IRGENDWELCHE DIREKTEN, INDIREKTEN, SPEZIELLEN ODER ZUFÄLLIG ENTSTANDENEN SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN, EINERLEI, OB AUF BASIS EINES VERTRAGS, EINER UNERLAUBTEN HANDLUNG ODER IRGEND EINER ANDEREN GESETZESTHEORIE.

---

## Betrieb des Meßgeräts

### Hinweise auf Gefahren

In diesem Handbuch werden Gefahren durch Warnhinweise (‘Warnung’ oder ‘Achtung’) gekennzeichnet.

---

#### WARNUNG

**Durch den Hinweis ‘Warnung’ wird auf ein Verfahren, eine Vorgehensweise o. ä. aufmerksam gemacht, bei dem bzw. der, sofern unsachgemäß ausgeführt oder befolgt, Verletzungs- oder Lebensgefahr besteht. Wenn ein Verfahren mit diesem Hinweis gekennzeichnet ist, sollten Sie erst fortfahren, wenn Sie alle angeführten Bedingungen verstanden und erfüllt haben.**

---

#### Achtung

Durch den Hinweis ‘Achtung’ wird auf ein Verfahren, eine Vorgehensweise o. ä. aufmerksam gemacht, das bzw. die, sofern unsachgemäß ausgeführt oder befolgt, zur Beschädigung oder Zerstörung des Geräts oder Teilen des Geräts führen kann. Wenn ein Verfahren mit diesem Hinweis gekennzeichnet ist, sollten Sie erst fortfahren, wenn Sie alle angeführten Bedingungen verstanden und erfüllt haben.

---

## Sicherheitshinweise für Bediener

---

#### WARNUNG

**Dies ist ein Produkt der Schutzklasse I, das über ein dreidriges Netzkabel an eine Netzsteckdose mit Schutzkontakt angeschlossen werden muß. Der Schutzkontakt darf weder innerhalb noch außerhalb des Geräts unterbrochen werden, da dies die Sicherheit des Geräts beeinträchtigen würde. Eine absichtliche Unterbrechung ist unzulässig. Wird das Meßgerät nicht entsprechend den Anweisungen verwendet, kann die Schutzfunktion der Sicherheitsausrüstung nicht mehr gewährleistet werden. Dieses Meßgerät darf nur unter normalen Bedingungen verwendet werden (es müssen alle Sicherheitseinrichtungen intakt sein).**

**Im Innern befinden sich keine Teile, die durch den Bediener gewartet werden müssen. Wartungsarbeiten dürfen**

**ausschließlich von qualifiziertem Personal durchgeführt werden. Stromschlaggefahr: Entfernen Sie auf keinen Fall das Gehäuse.**

**Um die Gefahr eines Brands zu vermeiden, dürfen die Netzsicherungen ausschließlich durch Sicherungen desselben Typs und derselben Spezifikationen (z. B. Durchbrennen, Verzögerungszeit). Die Verwendung anderer Sicherungen oder Materialien ist unzulässig.**

---

---

## Allgemeine Sicherheitshinweise

---

**WARNUNG**

Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten dieses Meßgeräts, daß dieses über den Schutzleiter des Netzkabels korrekt an einer Steckdose mit Schutzerde angeschlossen ist. Bei einer Unterbrechung des Schutzerdeleiters, innerhalb oder außerhalb des Meßgeräts, oder der Trennung von der Schutzerde besteht Verletzungsgefahr.

---

**Achtung**

Alle Abgleich- bzw. Wartungsarbeiten, bei denen das Meßgerät ohne Gehäuse betrieben werden muß, dürfen ausschließlich von qualifiziertem Wartungspersonal durchgeführt werden.

---

### Kennzeichnungen



Durch das CE-Zeichen wird darauf hingewiesen, daß das Produkt mit allen europäischen Richtlinien übereinstimmt (eine Jahreszahl gibt ggf. Auskunft darüber, wann das Produkt geprüft wurde).



GROUP 1  
CLASS A

Durch dieses Symbol wird darauf hingewiesen, daß das Produkt mit folgender Richtlinie übereinstimmt: Industrial Scientific and Medical Group 1 Class A.



Das CSA-Zeichen ist ein eingetragenes Warenzeichen der Canadian Standards Association.



Externer Schutzerdeanschluß.

Dieses Meßgerät ist ein Produkt der Schutzklasse I und ist zusätzlich mit einem Schutzleiter im Netzkabel und einem externen Schutzerdeanschluß ausgerüstet. Dieser Anschluß kann verwendet werden, wenn die Erdung nicht gewährleistet ist. In einem solchen Fall muß ein Erdungsleiter von mindestens 18 AWG verwendet werden, um das Meßgerät an einer gesicherten Erdklemme zu sichern.

## Übereinstimmung mit IEC 1010-1

Dieses Meßgerät wurde in Übereinstimmung mit folgender Richtlinie gebaut und getestet: IEC Publication 61010-1 +A1:1992 Safety Requirements for Electrical Equipment for Measurement, Control and Laboratory Use (Sicherheitsanforderungen für elektrische Meß-, Steuer- und Laborgeräte). Es wurde in einwandfreiem Zustand geliefert. Die in der Dokumentation enthaltenen Anweisungen und Warnungen müssen befolgt bzw. berücksichtigt werden, damit der sichere Betrieb gewährleistet ist und das Gerät in einwandfreiem Zustand bleibt.

## Kompatibilitätserklärung

Dieses Produkt wurde in Übereinstimmung mit folgender Richtlinie entwickelt und getestet: IEC 60529 (1989) Degrees of Protection Provided by Enclosures (IP Code). Level IPx4 wird ausschließlich dann erreicht, wenn der Transportkoffer (Teilenr. HP 34141A) installiert ist.

## Benutzerumgebung

Dieses Produkt ist für die Verwendung in einer geschützten Umgebung (d. h. ohne extreme Wetterbedingungen) in Übereinstimmung mit dem in der Richtlinie IEC 60664-1 definierten Verschmutzungsgrad 3 geeignet, wenn der Transportkoffer (Teilenr. HP 34141A) installiert ist.

Ist der Transportkoffer nicht installiert, darf das Produkt nur in Innenräumen verwendet werden.

## Installationsanweisungen

Um ein Überhitzen zu vermeiden, darf bei installiertem Transportkoffer kein Netzgerät angeschlossen werden. Das HP E4419B darf in diesem Fall nur über den Akku betrieben werden.

---

## Wichtige Hinweise

### Geräuschemission

#### Herstellerbescheinigung

Diese Information steht im Zusammenhang mit den Anforderungen der Maschinenlärminformationsverordnung vom 18. Januar 1991.

- Schalldruck LpA < 70 dB.
- Am Arbeitsplatz.
- Normaler Betrieb.
- Nach DIN 45635 T. 19 (Typprüfung).

#### Herstellerbescheinigung

Diese Information steht im Zusammenhang mit den Anforderungen der deutschen Geräuschnorm DIN 45635 T.19 (Typprüfung).

- Schalldruck LpA < 70 dB.
- Am Arbeitsplatz.
- Normaler Betrieb.
- Nach ISO 7779 (Typprüfung).

## Konformitätserklärung

gemäß ISO/IEC Guide 22 und EN45014

**Name des Herstellers:** Hewlett Packard Ltd.

**Adresse des Herstellers:** Queensferry Microwave Division  
South Queensferry  
West Lothian, EH30 9TG  
Schottland, Großbritannien

erklärt, daß das Produkt

**Produktname:** Leistungsmeßgerät mit zwei Kanälen

**Modellnummer:** HP E4419B

**Produktion:** Diese Erklärung umfaßt alle oben angeführten Produkte (Erläuterungen siehe TCF A-5951-9852-02)

mit den Schutzbestimmungen der Richtlinie European Council Directive 89/336/EEC und den Angleichungen an die Gesetze der Mitgliedstaaten hinsichtlich elektromagnetischer Kompatibilität übereinstimmt.

Es entspricht den EMC-Testspezifikationen EN 55011:1991 (Group 1, Class A) und EN 50082-1:1992

**Einzelheiten in:** Electromagnetic Compatibility (EMC)  
Technical Construction File (TCF) Nr. A-5951-9852-01

**Beurteilt durch:** Dti Appointed Competent Body  
EMC Test Centre,  
GEC-Marconi Avionics Ltd.,  
Maxwell Building,  
Donibristle Industrial Park,  
KY11 5LB  
Schottland, Großbritannien

Technical Report Nr.: 6893/2200/CBR vom 23. September 1997

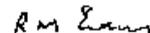
**Ergänzende Informationen:** Das Produkt stimmt mit folgenden Sicherheitsstandards überein:

EN61010-1 (1993) / IEC 1010-1 (1990) + A1 (1992)  
CSA-C22.2 No. 1010.1-92  
EN60825-1 (1994) / IEC 825-1 (1993)

Hiermit wird bestätigt, daß das Produkt mit der Niederspannungsrichtlinie 73/23/EE übereinstimmt und mit dem CE-Zeichen entsprechend gekennzeichnet ist. Diese Produkt wurde außerdem gemäß IPx4 in Übereinstimmung mit IEC 60529:1989 / EN 60529:1992 entwickelt.

*South Queensferry, Schottland*

*22. Oktober 1998*



*Ort*

*Datum*

*R.M. Evans / Leiter der  
Qualitätskontrolle*

Kontaktadresse Europa:

Ihr lokaler Hewlett-Packard Vertriebspartner oder Hewlett-Packard GmbH, Abteilung 2Q, Standards Europa, Herrenberger Strasse 130, D-71032 Böblingen (Fax: +49-7031-143143).

---

## Liste der Produktdokumentation

Das *HP E4419B Benutzerhandbuch* ist in folgenden Sprachen erhältlich:

- Benutzerhandbuch (Englisch) - Standard
- Benutzerhandbuch (Deutsch) - Option ABD
- Benutzerhandbuch (Spanisch) - Option ABE
- Benutzerhandbuch (Französisch) - Option ABF
- Benutzerhandbuch (Italienisch) - Option ABZ
- Benutzerhandbuch (Japanisch) - Option ABJ

Das Handbuch *HP E4418B/E4419B Programming Guide* wird standardmäßig mit dem Gerät geliefert.

Das Handbuch *HP E4418B/E4419B Service Guide* kann als Option 915 bestellt werden.

Das Handbuch *HP E4418B/E4419B CLIPs* (Component Location and Information Pack) ist unter der Bestellnummer E4418-90031 erhältlich.

Wichtige Informationen zu SCPI (Standard Commands for Programmable Instruments) finden Sie in folgenden Handbüchern:

- *A Beginner's Guide to SCPI*, erhältlich unter der HP-Teilenummer 5010-7166.
- Die SCPI-Referenzhandbücher können unter folgender Adresse angefordert werden:  
SCPI Consortium,  
8380 Hercules Drive, Suite P3,  
La Mesa, CA 91942, USA  
Tel.: +1-619-697-4301  
Fax: +1-619-697-5955

---

## HP E4419B Optionen

Die Leistungsmeßgeräte HP E4419B sind mit folgenden Optionen erhältlich:

- Option 001: Das Gerät wird mit einem internen wiederaufladbaren Akku geliefert, der die Nutzung aller Funktionen des Geräts auch dann ermöglicht, wenn keine Netzsteckdose in der Nähe ist.
- Option 002: Das Gerät wird mit einem oder mehreren parallelen Meßkopfeingängen an der Geräterückwand geliefert. Der Ausgang für den Leistungsreferenzoszillator befindet sich an der Frontplatte.
- Option 003: Das Gerät wird mit einem oder mehreren parallelen Meßkopfeingängen an der Geräterückwand geliefert. Der Ausgang für den Leistungsreferenzoszillator befindet sich ebenfalls an der Geräterückwand.
- Option 004: Das Gerät wird ohne Meßkopfkabel (HP 11730A) geliefert.
- Option 0B0: Das Gerät wird ohne den Handbuchsatz geliefert.
- Option 908: Das Gerät wird mit einem Gestellbausatz für ein Meßgerät geliefert.
- Option 909: Das Gerät wird mit einem Gestellbausatz für zwei Meßgeräte geliefert.
- Option 915: Das Gerät wird mit dem Handbuch *HP E4418B/E4419B Service Guide* geliefert.
- Option 916: Das Gerät wird mit je einem zusätzlichen Exemplar folgender Handbücher geliefert: *HP E4419B Benutzerhandbuch* und *HP E4418B/E4419B Programming Guide*.
- Option 1BN: Das Gerät wird mit folgender Kalibrierbescheinigung geliefert: MIL-STD 45662A.
- Option 1BP: Das Gerät wird mit folgender Kalibrierbescheinigung sowie folgenden Kalibrierdaten geliefert: MIL-STD-45662A.

### Zubehör

- HP 34161A Zubehörtasche
- HP 34141A Transport-/Arbeitskoffer (gelb, Soft-Case)
- HP 34131A Tragetasche (Grundausrüstung)
- HP E9287A Ersatz-Akku - nur für Geräte mit Option 001
- HP 34397A Wechselrichter 12 V Gleichstrom zu 115 V Wechselstrom (Option 0E3 230 V)

- Es sind folgende HP-Leistungsmesskopfkabel erhältlich:
  - HP 11730A 1,5 m
  - HP 11730B 3 m
  - HP 11730C 6,1 m
  - HP 11730D 15,2 m
  - HP 11730E 30,5 m
  - HP 11730F 61 m

## Über dieses Handbuch

### **Kapitel 1: Inbetriebnahme**

In diesem Kapitel erfahren Sie, wie Sie das Leistungsmeßgerät betriebsbereit machen. Außerdem können Sie sich mit einigen Funktionen der Frontplatte vertraut machen.

### **Kapitel 2: Bedienung des Leistungsmeßgeräts**

In diesem Kapitel werden die Funktionen und die Bedienung des Leistungsmeßgeräts ausführlich beschrieben. Dieses Kapitel ist vor allem dann hilfreich, wenn Sie das Leistungsmeßgerät von der Frontplatte aus bedienen.

### **Kapitel 3: Menüstruktur**

In diesem Kapitel erhalten Sie einen Überblick in Diagrammform über die Menüstruktur des Leistungsmeßgeräts. Außerdem werden alle Tasten des Leistungsmeßgeräts beschrieben.

### **Kapitel 4: Fehlermeldungen**

In diesem Kapitel sind alle Fehlermeldungen aufgeführt, die beim Arbeiten mit dem Leistungsmeßgerät angezeigt werden können. Die Beschreibung der Fehlermeldungen bieten jeweils Informationen zur Fehlerdiagnose und -behebung.

### **Kapitel 5: Spezifikationen**

In diesem Kapitel finden Sie alle technischen Daten des Leistungsmeßgeräts und Hinweise, wie diese zu interpretieren sind.

---

# Inhaltsverzeichnis

	<b>Seite</b>
Gewährleistungsbedingungen .....	iii
Hinweis .....	iii
Bestätigung .....	iii
Gewährleistung .....	iii
Haftungsbeschränkung .....	iv
Exklusive Ansprüche .....	iv
Betrieb des Meßgeräts .....	v
Sicherheitshinweise für Bediener .....	v
Allgemeine Sicherheitshinweise .....	vii
Kennzeichnungen .....	vii
Übereinstimmung mit IEC 1010-1 .....	viii
Kompatibilitätserklärung .....	viii
Benutzerumgebung .....	viii
Installationsanweisungen .....	viii
Wichtige Hinweise .....	ix
Geräuschemission .....	ix
Liste der Produktdokumentation .....	xi
HP E4419B Optionen .....	xii
Zubehör .....	xii
Über dieses Handbuch .....	xiv
<b>Inbetriebnahme .....</b>	<b>1-1</b>
Einführung .....	1-2
Einschalten des Leistungsmeßgeräts .....	1-3
Überblick über die Frontplatte .....	1-5
Anzeigen-Layout .....	1-8
Auswählen des Anzeigen-Layouts .....	1-12
Einstellen der Anzeige - Erste Schritte .....	1-13
Fenstersymbole .....	1-15
Warnsymbol .....	1-15
Bestätigungsfenster .....	1-15
Wartesymbol .....	1-16
Eingabefenster für Wert 1 von N .....	1-16
Eingabefenster für numerische oder alphanumerische Werte .....	1-16

Überblick über die Geräterückwand.....	1-17
<b>Einstellen des Transportgriffs</b> .....	1-19
Einbauen des Leistungsmeßgeräts in ein Gestell.....	1-20

## **Bedienung des**

<b>Leistungsmeßgeräts</b> .....	2-1
Einführung .....	2-2
Akku-Betrieb (Option 001) .....	2-3
Allgemeine Informationen .....	2-3
Betriebsdauer .....	2-3
Ladezeiten.....	2-4
Hintergrundbeleuchtung .....	2-4
Herausnehmen/Auswechseln des Akkus .....	2-5
Nullstellen und Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts .....	2-7
Nullstellen des Leistungsmeßgeräts .....	2-7
Zero/Cal Lockout.....	2-7
Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts .....	2-8
Kalibrieren mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie E .....	2-9
Kalibrieren mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie 8480 ....	2-10
Nullstellen und Kalibrieren mit Hilfe von TTL-Eingängen	2-13
Messungen mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie E .....	2-16
Vorgehensweise .....	2-16
Messungen mit den HP Leistungsmeßköpfen der Serie 8480....	2-18
Vorgehensweise .....	2-19
Messungen mit Meßkopfkalibriertabellen .....	2-21
Auswählen einer Meßkopfkalibriertabelle.....	2-22
Durchführen von Messungen.....	2-22
Editieren von Meßkopfkalibriertabellen.....	2-24
Messungen mit Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets .....	2-30
Auswählen einer Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets .	2-30
Durchführen von Messungen.....	2-31
Editieren von Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets ....	2-33
Festlegen der Maßeinheiten.....	2-35
Auswählen der Maßeinheiten über Softkeys .....	2-36
Relative Messungen.....	2-37
Vorgehensweise .....	2-37
Festlegen der Auflösung .....	2-38
Festlegen von Offsets.....	2-39
Festlegen von Kanal-Offsets.....	2-39
Festlegen von Anzeigen-Offsets.....	2-40
Festlegen von Mittelungen.....	2-42
Stufenerkennung.....	2-44

Messen von pulsmodulierten Signalen .....	2-45
Festlegen von Grenzwerten für Messungen .....	2-47
Festlegen von Kanalgrenzwerten .....	2-47
Festlegen von Fenstergrenzwerten .....	2-49
Grenzwertfehler .....	2-51
Einzelkanalmessungen .....	2-53
Differenzmessungen .....	2-54
Verhältnismessungen .....	2-55
Auswählen der digitalen oder analogen Anzeige .....	2-56
Festlegen von Meßbereichen .....	2-59
Konfigurieren der Fernsteuerungsschnittstelle .....	2-60
HP-IB .....	2-60
HP-IB-Adresse .....	2-60
RS232/RS422 .....	2-61
Überblick über die Fernsteuerungsschnittstelle .....	2-63
Auswählen der Programmiersprache .....	2-65
Anschluß 'Recorder Output' .....	2-66
Pegelregelung eines Signalausgangs .....	2-67
Abspeichern und Wiederabrufen von Konfigurationsdaten .....	2-68
Berechnung von Messungen .....	2-70
Zurücksetzen des Leistungsmeßgeräts auf die Grundeinstellungen (Preset) .....	2-71
Grundeinstellungen .....	2-71
Selbsttest .....	2-74
Einschaltselfsttest .....	2-74
Frontplattenauswahl der Selbsttests .....	2-75
Tests über die Fernsteuerungsschnittstellen .....	2-77
Testbeschreibungen .....	2-78
Wartungsarbeiten durch den Bediener .....	2-81
Auswechseln der Netzsicherung .....	2-82
Hilfe von Hewlett-Packard .....	2-83
Bevor Sie sich an Hewlett-Packard wenden .....	2-83
Testen der Grundfunktionen .....	2-84
Seriennummern der Geräte .....	2-84
Vertriebs- und Servicezentren .....	2-86
Einsenden Ihres Leistungsmeßgeräts zu Servicezwecken .....	2-89
<b>Menü-Referenz .....</b>	<b>3-1</b>
Einführung .....	3-2
Die Strukturen der Frontplattenmenüs .....	3-3
Das Menü 'dBm/W' .....	3-3
Das Menü 'Frequency/Cal Fac' .....	3-4
Das Menü 'Meas Setup' .....	3-5

Das Menü 'Rel/Offset' .....	3-6
Das Menü 'Save/Recall' .....	3-6
Das Menü 'System Inputs' (1 von 4) .....	3-7
Das Menü 'System Inputs' (2 von 4) .....	3-8
Das Menü 'System Inputs' (3 von 4) .....	3-9
Das Menü 'System Inputs' (4 von 4) .....	3-10
Das Menü 'Zero/Cal' .....	3-11
Referenz der Frontplattenmenüs .....	3-12
Schematische Tasten .....	3-39
<b>Fehlermeldungen</b> .....	4-1
Einführung .....	4-2
Fehlermeldungen .....	4-4
<b>Spezifikationen</b> .....	5-1
Einführung .....	5-2
Spezifikationen des Leistungsmeßgeräts .....	5-3
Meßgerät .....	5-3
Genauigkeit .....	5-4
Leistungsreferenz .....	5-5
Zusatzmerkmale des Leistungsmeßgeräts .....	5-6
Leistungsreferenz .....	5-6
Meßgeschwindigkeit .....	5-6
Nullpunktdrift der Meßköpfe .....	5-6
Rauschen .....	5-7
Einschwingzeit .....	5-9
Spezifikationen der Leistungsmeßköpfe .....	5-12
Akku (Option 001) - Betriebseigenschaften .....	5-13
Allgemeine Merkmale .....	5-14
Anschlüsse an der Geräterückwand .....	5-14
Umgebungsmerkmale .....	5-15
Allgemeine Anforderungen .....	5-15
Betriebsumgebung .....	5-15
Lagerbedingungen .....	5-15
Allgemeines .....	5-16
Abmessungen .....	5-16
Gewicht .....	5-16
Sicherheit .....	5-16
Programmierung über externen Controller .....	5-16
Nichtflüchtiger Speicher .....	5-17

---

# Abbildungsverzeichnis

	<b>Seite</b>
2-1	Akku-Status ..... 2-4
2-2	Herausnehmen/Auswechseln des Akkus ..... 2-6
2-3	TTL-Eingänge am Anschluß "Rmt I/O" ..... 2-13
2-4	Die Anzeige "Sensor Tbls" ..... 2-22
2-5	Die Anzeige "Edit Cal" ..... 2-24
2-6	Anzeige "Offset Tbls" ..... 2-31
2-7	Die Anzeige "Edit" ..... 2-33
2-8	Auswirkung der Offsets auf eine Kanalmessung ..... 2-40
2-9	Auswirkung der Offsets auf mathematisch behandelte Messungen ..... 2-41
2-10	Gemittelte Meßwerte ..... 2-43
2-11	Pulsmoduliertes Signal ..... 2-45
2-12	Anwendung der Grenzwertfunktion ..... 2-48
2-13	Ergebnisse der Grenzwertfunktion ..... 2-48
2-14	TTL-Ausgänge am Anschluß "Rmt I/O" ..... 2-50
2-15	Grenzwertestindikatoren ..... 2-52
2-16	Digitale Anzeige ..... 2-56
2-17	Analoge Anzeige ..... 2-56
2-18	Digitale und analoge Anzeige ..... 2-56
2-19	Pin-Zuordnung des RS232/422-Steckers ..... 2-61
2-20	Beispiele für Schnittstellenüberblicke ..... 2-64
2-21	Meßanordnung für Wobbelmessungen ..... 2-66
2-22	Die Anzeige "Save/Recall" ..... 2-69
2-23	Berechnung von Messungen ..... 2-70
2-24	Ersetzen der Sicherung ..... 2-82
4-1	Position der Fehleranzeige ..... 4-2



---

# Tabellenverzeichnis

	<b>Seite</b>
1-1 .....	1-10
1-2 .....	1-11
2-1 Anschließen HP Leistungsmeßköpfe Serie 8480 während der Kalibrierung .....	2-12
2-2 Steuerlogik der TTL-Eingänge .....	2-13
2-3 Timing-Diagramm 1 der TTL-Eingänge.....	2-14
2-4 Timing-Diagramm 2 der TTL-Eingänge.....	2-15
2-5 Maßeinheiten .....	2-35
2-6 Wertebereich für Fenstergrenzwerte .....	2-49
3-1 .....	3-13
5-1 Spezifikationen der Nullpunktfestlegung .....	5-4
5-2 Rauschmultiplikator.....	5-7
5-3 Spezifikationen des Leistungsmeßkopfs .....	5-8
5-4 Einschwingzeit.....	5-9
5-5 Einschwingzeit.....	5-10



**1**

**———— Inbetriebnahme**

## **Einführung**

Bevor Sie das Leistungsmeßgerät einschalten und sich mit den Funktionen der Frontplatte vertraut machen, lesen Sie bitte dieses Kapitel. In diesem Kapitel erfahren Sie, wie Sie das Leistungsmeßgerät in Betrieb nehmen. Außerdem können Sie sich mit einigen Funktionen der Frontplatte vertraut machen.

Auf der Frontplatte finden Sie Tasten und Softkeys, mit denen Sie verschiedene Funktionen und Betriebsarten auswählen können. Wenn bestimmte Tasten ausgewählt sind, erscheinen die entsprechenden Softkey-Bezeichnungen in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts.

Ausführliche Informationen zur fernbedienten Steuerung des Leistungsmeßgeräts finden Sie im Handbuch *HP E4418B/4419B Programming Guide*.

---

## Einschalten des Leistungsmeßgeräts

In den folgenden Punkten erfahren Sie, wie Sie das Leistungsmeßgerät einschalten und prüfen, ob es korrekt funktioniert.

### 1. Schließen Sie das Netzkabel an, und schalten Sie das Leistungsmeßgerät ein.

Beim Einschalten leuchten die Anzeige der Frontplatte und die grüne Betriebsleuchte auf. Das Leistungsmeßgerät führt einen Einschaltselbsttest durch. Kann der Test nicht erfolgreich abgeschlossen werden, erscheint eine Fehlermeldung. Sollte dies einmal der Fall sein, wenden Sie sich an Ihr Hewlett-Packard Vertriebs- und Servicebüro. Dort erfahren Sie, wie Sie das Leistungsmeßgerät zur Wartung an Hewlett-Packard einsenden können.

---

#### Achtung

Dieses Meßgerät ist für den Betrieb unter folgenden Bedingungen konzipiert: Installation Category II und Pollution Degree 2 gemäß IEC 1010 und 664.

---

#### Achtung

Dieses Meßgerät stellt sich automatisch auf die richtige Netzspannung ein. Vergewissern Sie sich jedoch, daß die Netzspannung zwischen 85 und 264 V<sub>AC</sub> liegt.

---

#### Hinweis

Wenn das Meßgerät bei sehr niedrigen Temperaturen gelagert wurde, die außerhalb des Betriebsbereichs des Leistungsmeßgeräts liegen, kann es einige Minuten dauern, bis die Anzeige betriebsbereit ist.

---

### 2. Einstellen des Anzeigenkontrasts, falls erforderlich.

Der Anzeigenkontrast wird durch Drücken der Softkeys  und  eingestellt. Falls diese Softkeys nicht angezeigt werden, drücken Sie die Taste  so oft, bis diese wieder erscheinen.

### 3. Anschließen der Leistungsmeßköpfe.

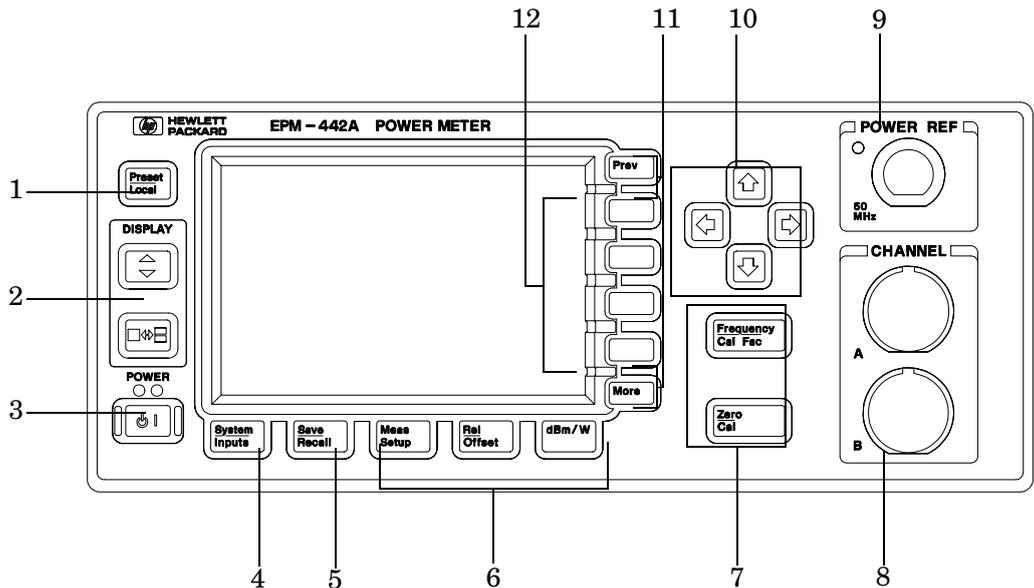
Schließen Sie ein Ende jedes Meßkopfkabels an den Kanaleingängen des Leistungsmeßgeräts an und die anderen Enden jeweils an den Leistungsmeßköpfen.

#### **4. Durchführen einer Messung.**

Es wird eine Mindestaufwärmzeit von 30 Minuten empfohlen.  
Erst dann können exakte Messungen durchgeführt werden.

Bevor Sie die erste Messung durchführen, müssen Sie den Meßkopf und die Meßkombination auf Null stellen und kalibrieren. Falls Sie nicht wissen, wie Sie das Gerät auf Null stellen bzw. kalibrieren können oder wie Messungen mit einem Leistungsmeßgerät vorgenommen werden, lesen Sie Kapitel 2.

## Überblick über die Frontplatte



### 1. Preset Local

Durch Drücken dieser Taste können Sie das Leistungsmeßgerät auf die Grundeinstellungen zurücksetzen, sofern Sie momentan im Modus 'Local' arbeiten (d. h. das Gerät über die Frontplatte bedient wird). Im Lokalmodus wird vor dem Zurücksetzen des Geräts auf die Grundeinstellungen ein Dialogfenster mit einer Bestätigungsmeldung angezeigt. Wenn Sie sich jedoch im Fernsteuerungsmodus befinden (d. h. das Gerät über die HP-IB-, RS232- oder RS422-Schnittstelle gesteuert wird), wird durch Drücken dieser Taste das Leistungsmeßgerät in den Modus 'Local' gebracht, sofern nicht die Sperre für diesen Modus (LLO) aktiviert ist.

### 2. **Tasten zum Einstellen der Anzeige.**

 Durch Drücken dieser Taste können Sie das obere bzw. untere Meßfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts auswählen. Das ausgewählte Fenster ist durch einen schattierten Rahmen gekennzeichnet. Außerdem wird in diesem Fenster die erstellte Meßfunktion angezeigt.

 Durch Drücken dieser Taste können Sie wählen, ob in der Anzeige ein oder zwei Fenster aktiv sind.

3. 

Durch Drücken dieser Taste können Sie das Leistungsmeßgerät einschalten bzw. in den Bereitschaftsmodus versetzen. Wenn das Leistungsmeßgerät in den Bereitschaftsmodus versetzt wird, (d.h. wenn diese Taste nicht gedrückt wurde, doch das Gerät an der Netzspannung angeschlossen ist), leuchtet die rote LED. Wenn das Leistungsmeßgerät eingeschaltet ist, leuchtet die grüne LED (Betriebsleuchte).

Akku (Option 001): Ist im Bereitschaftsmodus der Akku eingesetzt und das Gerät nicht an eine Stromversorgungsquelle angeschlossen, leuchtet die rote LED nicht.

4. **Die Taste “System/Inputs” und ihre Softkey-Menüs.**

Durch Drücken der Taste  erhalten Sie Zugriff auf Softkey-Menüs, mit denen Sie die allgemeinen Systemeinstellungen des Leistungsmeßgeräts definieren können (z. B. die HP-IB-Adresse). Außerdem erscheinen Softkey-Menüs, über die Sie die Einstellungen der Kanäleingänge verändern können. Weitere Informationen zu dieser Taste und den entsprechenden Softkey-Menüs finden Sie in Kapitel 3.

5. 

Dies ist die einzige Taste, mit der Sie das Leistungsmeßgerät als System steuern können. Neben dieser Taste können Systemparameter nur noch mit der Taste  definiert werden. Weitere Informationen zu dieser Taste und den entsprechenden Softkey-Menüs finden Sie in Kapitel 3.

6. **Tasten zum Festlegen der Fenstereinstellungen und ihre Softkey-Menüs.**



Durch Drücken dieser Tasten erhalten Sie Zugriff auf Softkey-Menüs, über die Sie die Einstellungen der Meßfenster definieren können. Weitere Informationen zu diesen Tasten und den entsprechenden Softkey-Menüs finden Sie in Kapitel 3.

7. **Tasten zum Festlegen der Kanaleinstellungen und ihre Softkey-Menüs.**



Durch Drücken dieser Tasten erhalten Sie Zugriff auf Softkey-Menüs, über die Sie die Einstellungen des Meßkanals definieren können. Weitere Informationen zu diesen Tasten und ihren Softkey-Menüs enthält Kapitel 3.

## 8. Kanaleingänge.

Das Gerät HP E4419B ist mit zwei Meßkopfeingängen ausgestattet. Bei Leistungsmeßgeräten, die mit den Optionen 002 bzw. 003 ausgestattet sind, befinden sich die Meßkopfeingänge an der Frontplatte und der Geräterückseite.

## 9. Ausgang POWER REF.

Der Leistungsreferenzanschluss POWER REF ist ein Typ-N-Anschluß mit einer Impedanz von 50  $\Omega$ . Das Ausgangssignal von 1 mW bei 50 MHz wird zum Kalibrieren des Meßkopfs und der Meßkombination verwendet. Bei Leistungsmeßgeräten, die mit Option 003 ausgestattet sind, befindet sich der Leistungsreferenzanschluss an der Geräterückwand.

## 10. Pfeiltasten.

Durch Drücken der Tasten , ,  und  können Sie den Cursor verschieben, Felder zum Bearbeiten auswählen und alphanumerische Zeichen eingeben. Weitere Informationen hierzu enthält Kapitel 3.

## 11. Menü-Tasten.

 Durch Drücken dieser Taste können Sie durch alle Seiten eines Menüs blättern. Die Anzahl der Menüseiten erscheint rechts unten in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Wird beispielsweise "1 of 2" angezeigt, gelangen Sie durch Drücken der Taste  zu Seite "2 of 2". Wenn Sie die Taste  erneut drücken, gelangen Sie wieder zurück zu Seite "1 of 2".

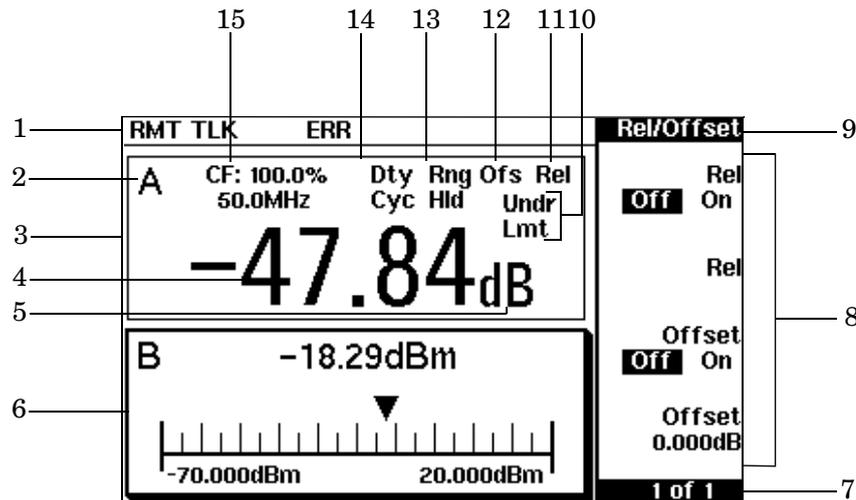
 Durch Drücken dieser Taste können Sie im Softkey-Menü eine Ebene zurückgehen. Wenn Sie die Taste  wiederholt drücken, gelangen Sie in ein Menü, in dem Sie den Anzeigenkontrast erhöhen bzw. senken können.

## 12. Softkeys.

Durch Drücken dieser vier Softkeys können Sie in den Menüs Optionen auswählen.

## Anzeigen-Layout

In der folgenden Abbildung sehen Sie das Anzeigen-Layout, wenn zwei Meßfenster definiert sind: ein analoges und ein digitales Meßfenster. Sie können jedoch durch Drücken der Taste  auch nur ein Meßfenster anzeigen lassen.



1. Die Statuszeile enthält fünf Felder: Drei zeigen den HP-IB-, RS232- oder RS422-Status, zwei zeigen Fehler- und Warnmeldungen an. Im ersten Feld wird entweder "RMT" (Fernsteuerung, Betrieb über die HP-IB-, RS232- oder RS422-Schnittstelle) oder "LCL" (Lokalmodus, Betrieb über die Frontplatte) angezeigt.

Im HP-IB-Betrieb wird im zweiten Feld "TLK" angezeigt, wenn sich das Leistungsmeßgerät im Sendemodus (TALK) befindet, bzw. "LSN", wenn sich das Gerät im Empfangsmodus (LISTEN) befindet. Im dritten Feld wird "SRQ" angezeigt (SERVICE REQUEST), was signalisiert, daß das Gerät gewartet werden muß.

Im RS232- und RS422-Betrieb wird im zweiten Feld "RX" angezeigt, wenn Daten empfangen werden. Im dritten Feld wird "TX" angezeigt, wenn das Leistungsmeßgerät Daten überträgt.

Im vierten Feld erscheint bei Fehlern die Anzeige "ERR". Im letzten Feld erscheinen Fehler- und Warnmeldungen.

2. In diesem Feld wird die zu messende Kanalkonfiguration angezeigt (A, B, A/B, B/A, A-B oder B-A).
3. Die Meßdaten werden entweder in einem rechteckigen Fenster oder zwei rechteckigen Fenstern angezeigt, je nachdem, wie  eingestellt ist. Durch Drücken von  können Sie zwischen der Anzeige mit einem Fenster bzw. der Anzeige mit zwei Fenstern wechseln. Wird diese Taste gedrückt, wenn zwei Fenster angezeigt werden, wird das Fenster angezeigt, das zuvor durch den schattierten Rahmen markiert war. Bei einer Anzeige mit zwei Fenstern gelten die Menüs zum Einstellen der Meßfunktionen jeweils für das Fenster mit dem schattierten Rahmen.
4. In diesem Feld werden die Meßergebnisse angezeigt.
5. In diesem Feld werden die Maßeinheiten angezeigt (dBm, dB, Watt oder %).
6. Dieses Fenster enthält ein analoges “Meßinstrument”, das das Meßergebnis und die Meßskala anzeigt.
7. In diesem Feld wird die Anzahl der Seiten im aktuellen Softkey-Menü angezeigt. Die Anzeige “1 of 2” bedeutet, daß es zwei Softkey-Seiten gibt und gerade die erste Seite angezeigt wird. Durch Drücken der Taste  gelangen Sie zur Seite “2 of 2”.
8. Alle verfügbaren Softkeys werden in diesen vier Feldern angezeigt.
9. In diesem Feld wird der Menütitel angezeigt. Beim ersten Einschalten des Leistungsmeßgeräts wird das Menü “Contrast” angezeigt. Wenn Sie die Taste  drücken, wird “Zero/Cal” angezeigt.
10. In diesem Feld wird angezeigt, ob das Meßergebnis außerhalb der festgelegten Grenzwerte liegt. Liegt das Meßergebnis innerhalb der Grenzwerte, ist das Feld leer. Liegt das Meßergebnis unter dem minimalen Grenzwert, wird “Undr Lmt” angezeigt. Liegt das Meßergebnis über dem maximalen Grenzwert, wird “Over Lmt” angezeigt. Weitere Informationen hierzu enthält “Festlegen der Maßeinheiten” auf Seite 2-34.
11. Wird in diesem Feld “Rel” angezeigt, befindet sich das Meßgerät im relativen Modus. Weitere Informationen hierzu enthält “Relative Messungen” auf Seite 2-36.
12. Wird in diesem Feld “Ofs” angezeigt, ist ein Offset festgelegt. Weitere Informationen hierzu enthält “Festlegen von Offsets” auf Seite 2-38.

13. Wird in diesem Feld "Rng Hld" angezeigt, ist ein Bereich ausgewählt. Weitere Informationen hierzu enthält "Festlegen von Meßbereichen" auf Seite 2-54.
14. Wird in diesem Feld "Dty Cyc" angezeigt, ist ein Tastgrad festgelegt. Dies ermöglicht es Ihnen, ein Impulssignal zu messen. Weitere Informationen hierzu enthält "Messen von pulsmodulierten Signalen" auf Seite 2-43.
15. Die Informationen in diesem Feld werden in zwei Zeilen angezeigt und hängen von folgenden Faktoren ab: Meßkopftyp, Kalibrierungstabelle des Meßkopfs und die ausgewählte Tabelle mit den frequenzabhängigen Offsets. Tabelle 1-1 zeigt alle möglichen Kombinationen der beiden Anzeigenzeilen. Suchen Sie in der Tabelle den Eintrag, der Ihrer Anzeige entspricht. Schlagen Sie anhand der Referenznummer in der linken Spalte die Kombination der Meßkopftypart sowie die auf die aktuelle Messung anzuwendende Korrektur in Tabelle 1-2 nach.

Angenommen, in der Anzeige erscheint folgendes:

50 MHz  
 (10 , C)

Dies entspricht in Tabelle 1-1 Referenznummer 4. Laut Tabelle 1-2 bedeutet dies:

- ein Meßkopftyp der Serie 8480 wird verwendet
- eine Kalibriertabelle für den Meßkopftyp ist ausgewählt (10)
- eine Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets ist ausgewählt (C).

**Tabelle 1-1**

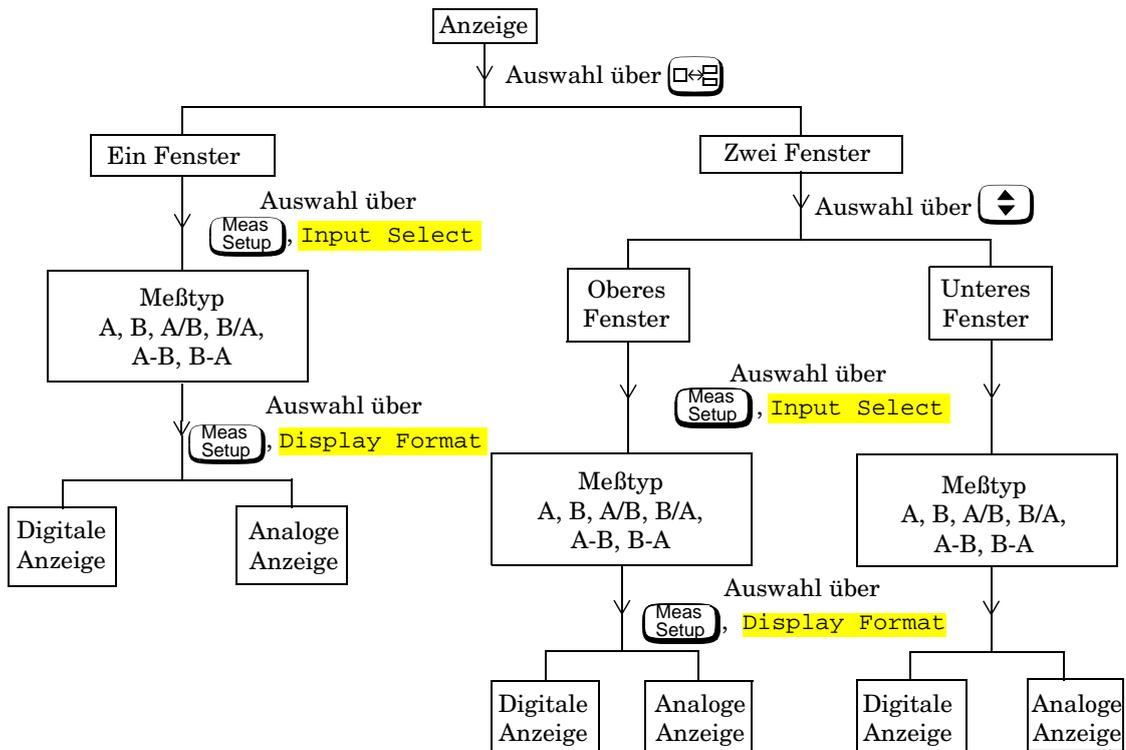
Referenznummer	Obere Zeile der Anzeige	Untere Zeile der Anzeige
1	CF : xxx . x%	
2	CF : xxx . x%	xxx . xyHz ( a )
3	xxx . xyHz	( nn )
4	xxx . xyHz	( nn , a )
5	xxx . xyHz	
6	xxx . xyHz	( a )
Dabei ist "y" der Frequenzmultiplikator (M oder G), "nn" ist die Nummer der Kalibriertabelle des Meßkopfs und "a" ist der Buchstabe der Tabelle mit den frequenzabhängigen Offsets.		

**Tabelle 1-2**

<b>Referenznummer</b>	<b>Meßkopf-Serie</b>	<b>Meßkopf-Korrektur</b>	<b>Korrektur des frequenzabhängigen Offsets</b>
1	Meßköpfe der Serie 8480	Direkt eingegebener Kalibrierfaktor	Keine
2			Aus Offset-Tabelle
3		Frequenzabhängig - aus ausgewählter Meßkopf-Kalibrier-tabelle	Keine
4			Aus Offset-Tabelle
5	Meßköpfe der Serie E	Frequenzabhängig - direkt vom Meßkopf eingelesen	Keine
6			Aus Offset-Tabelle

## Auswählen des Anzeigen-Layouts

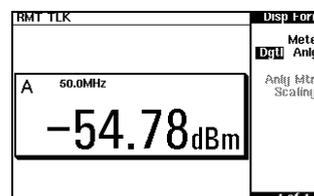
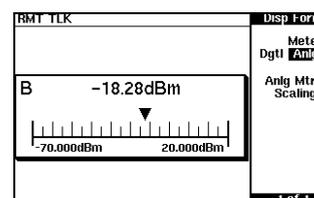
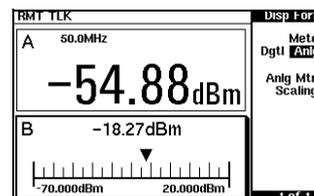
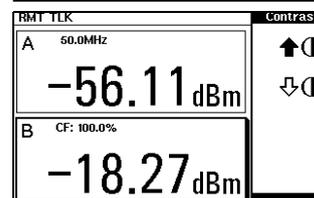
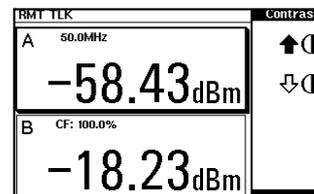
Die Anzeige Ihres Leistungsmeßgeräts ist äußerst flexibel. Sie kann je nach Anforderung verschiedene Messungen und Fenster anzeigen. Das nachfolgende Diagramm soll die zahlreichen Optionen verdeutlichen.

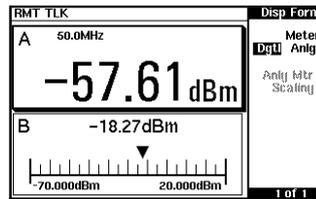


## Einstellen der Anzeige - Erste Schritte

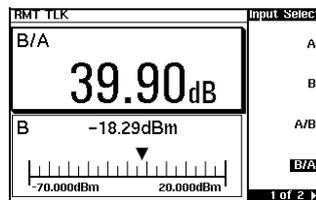
Wenn Sie mit den Einstellungen der Anzeige noch etwas experimentieren möchten, bevor Sie Messungen vornehmen, können Sie die folgende Anleitung an Ihrem Meßgerät nachvollziehen. Sie erhalten dadurch einen ersten Überblick über einige Einstellungen.

1. Drücken Sie , **Confirm**.  
Das obere Fenster ist durch einen dunklen Rahmen markiert.
2. Drücken Sie . Die Anzeige verändert sich nicht, doch das untere Fenster ist jetzt durch einen dunklen Rahmen markiert.
3. Drücken Sie , **Display Format**, **Meter Dgtl Anlg** (Anlg ist jetzt markiert). In der Anzeige befindet sich jetzt ein analoges und ein digitales Fenster.
4. Drücken Sie . In der Anzeige befindet sich jetzt nur noch ein Fenster. Es handelt sich dabei um das analoge Fenster, das Sie im vorherigen Schritt ausgewählt haben.
5. Drücken Sie . In der Anzeige befindet sich jetzt nur noch das digitale Fenster.

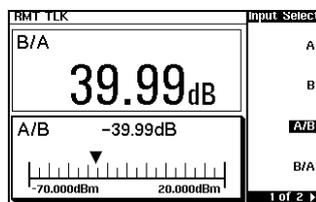




6. Drücken Sie . In der Anzeige befinden sich jetzt ein analoges und ein digitales Fenster.



7. Drücken Sie , **Input Select**, **B/A**. Das obere Fenster ist jetzt so konfiguriert, daß das Verhältnis von Kanal B zu Kanal A gemessen wird.



8. Drücken Sie , um das untere Fenster auszuwählen. Drücken Sie **A/B**. Das obere Fenster ist jetzt so konfiguriert, daß das Verhältnis von Kanal A zu Kanal B gemessen wird.

## Fenstersymbole

In der Anzeige des Leistungsmeßgeräts können verschiedene grafische Symbole und Dialogfenster erscheinen, z. B. wenn

- ein Fehler oder eine Warnung ausgegeben wird.
- eine Bestätigung erforderlich ist.
- Sie zum Warten aufgefordert werden, während das Leistungsmeßgerät einen Vorgang ausführt.
- Sie einen Wert aus einer Liste wählen sollen.
- Sie einen alphanumerischen Wert eingeben sollen.

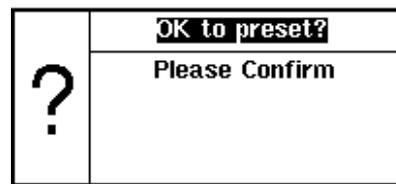
### Warnsymbol

Bei einem entsprechenden Fehler wird das Warnsymbol entweder direkt im Meßfenster oder in einem Dialogfenster angezeigt. Das Dialogfenster wird etwa zwei Sekunden lang angezeigt. Genauere Informationen zur Warnung können Sie dem Text im Dialogfenster entnehmen. Dieses Symbol kann auch in einem Meßfenster erscheinen, um beispielsweise darauf hinzuweisen, daß der Leistungsmeßkopf (“No Sensor”) nicht angeschlossen ist.



### Bestätigungsfenster

Dieses Dialogfenster wird angezeigt, wenn Sie zum Bestätigen Ihrer zuvor getroffenen Wahl den Softkey **Confirm** drücken sollen. Dies ist beispielsweise vor dem Zurücksetzen des Geräts auf die Grundeinstellungen erforderlich.



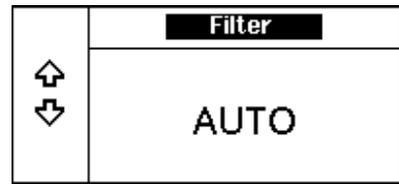
## Wartesymbol

Das Wartesymbol wird angezeigt, wenn das Leistungsmeßgerät gerade einen Vorgang ausführt, jedoch keine Eingabe von Ihrer Seite erforderlich ist. Das Symbol kann direkt im Meßfenster oder in einem Dialogfenster angezeigt werden, z. B. während des Nullstellens des Geräts bzw. beim Kalibrieren.



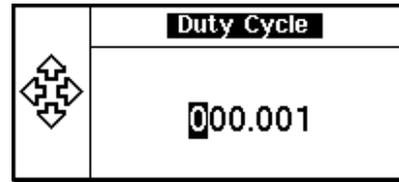
## Eingabefenster für Wert 1 von N

Dieses Dialogfenster wird angezeigt, wenn Sie mit Hilfe der Tasten  und  einen Wert aus der Liste wählen sollen.

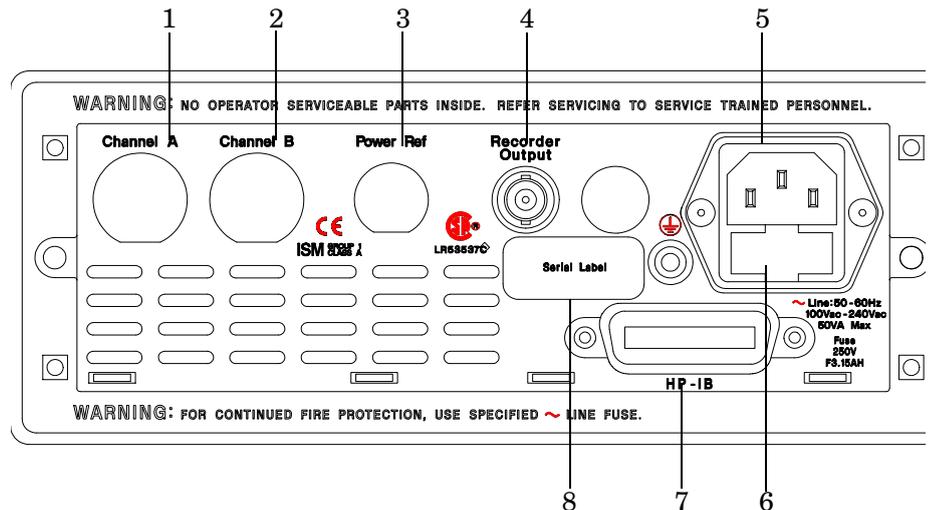


## Eingabefenster für numerische oder alphanumerische Werte

Dieses Dialogfenster wird angezeigt, wenn Sie numerische bzw. alphanumerische Daten ändern müssen. Mit den Tasten  und  wird der Cursor bewegt. Mit den Tasten  und  wird das alphanumerische Zeichen, auf dem der Cursor momentan plaziert ist, um eine Einheit nach oben oder unten verändert.



## Überblick über die Geräterückwand



1. **Channel A (Kanal A)** - nur Geräte mit Option 002 oder 003
2. **Channel B (Kanal B)** - nur Geräte mit Option 002 oder 003
3. **POWER REF (Leistungsreferenz)** - nur Geräte mit Option 003

Der Leistungsreferenzanschluss POWER REF ist ein Typ-N-Anschluß mit einer Impedanz von 50  $\Omega$ . Das Ausgangssignal wird zum Kalibrieren der Meßkopfkombination verwendet.

4. **“Recorder Outputs” (Ausgänge für Registriergerät)**

An diesen Ausgängen wird eine Gleichspannung generiert, die dem Leistungspegel des ausgewählten Kanaleingangs entspricht. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt “Anschluß ‘Recorder Output’” auf Seite 2-61.

5. **Netzanschlußbuchse**

Dieses Leistungsmeßgerät stellt sich automatisch auf die richtige Netzspannung ein. Dadurch kann es mit verschiedenen Spannungswerten betrieben werden, ohne jeweils manuell eingestellt werden zu müssen.

6. **Sicherung**

Für alle Spannungsversorgungsquellen wurde eine Sicherung vom Typ F3.15AH installiert.

**7. HP-IB**

Über den Schnittstellenbus von Hewlett-Packard (HP-IB = Hewlett-Packard Interface Bus) kann das Leistungsmeßgerät ferngesteuert werden.

**8. RS232/422**

Über diesen Anschluß kann das Leistungsmeßgerät mit Hilfe der seriellen Schnittstellenstandards RS232 oder RS422 ferngesteuert werden.

**9. Seriennummer**

Jedes Leistungsmeßgerät verfügt über eine individuelle Kennziffer. Weitere Informationen hierzu enthält "Seriennummern der Geräte" auf Seite 2-78.

**10. Rmt I/O**

Dies ist ein abgeschirmter RJ-45-Anschluß in Modularbauweise. Er bietet eine TTL-Logikpegel-Ausgabe, wenn eine Messung einen vorab definierten Grenzwert überschreitet. Zusätzlich stehen TTL-Eingaben zur Verfügung, um Nullstellungs- und Kalibrierzyklen einzuleiten.

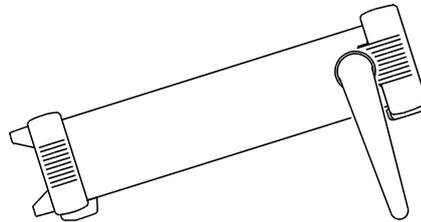
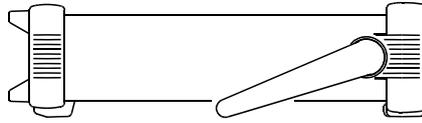
**11. Masseanschluß**

Anschlußklemme für 4-mm-Stecker oder Blankverdrahtung.

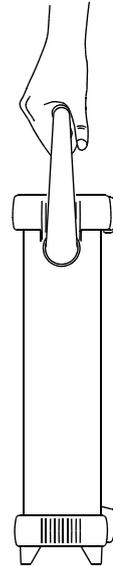
---

## Einstellen des Transportgriffs

Um die Position des Transportgriffs zu verändern, nehmen Sie diesen an beiden Seiten und ziehen ihn nach außen. Drehen Sie den Transportgriff in die gewünschte Position.



Positionen am Arbeitsplatz



Transportposition

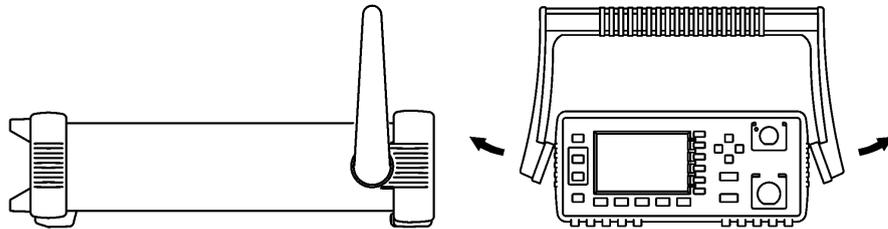
---

## Einbauen des Leistungsmeßgeräts in ein Gestell

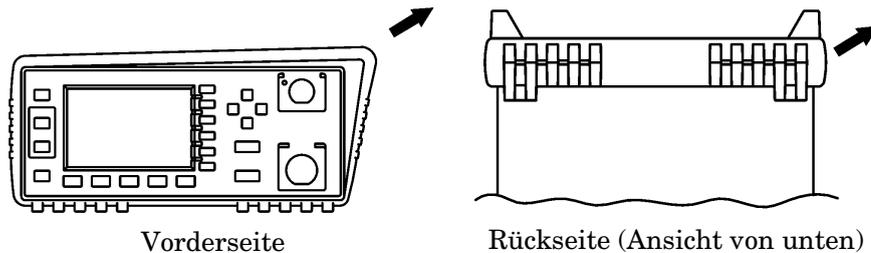
Sie können das Leistungsmeßgerät mit einem der drei optionalen Kits in einen Standardgestellschrank (483 mm/19 Zoll) einbauen. Anweisungen und Montageteile sind in den Einbaukits enthalten. Jedes Gerät der Serie HP System II kann neben dem Leistungsmeßgerät HP E4419B eingebaut werden.

Zum Einbauen des Leistungsmeßgeräts gehen Sie folgendermaßen vor:

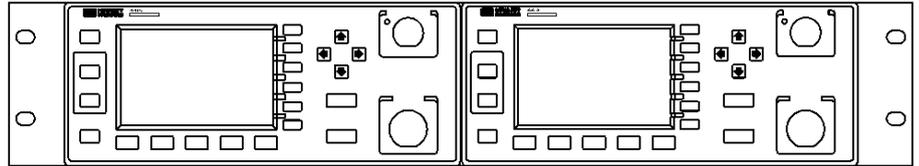
1. Entfernen Sie den Transportgriff, indem Sie diesen in die vertikale Position drehen und die Enden nach außen ziehen.



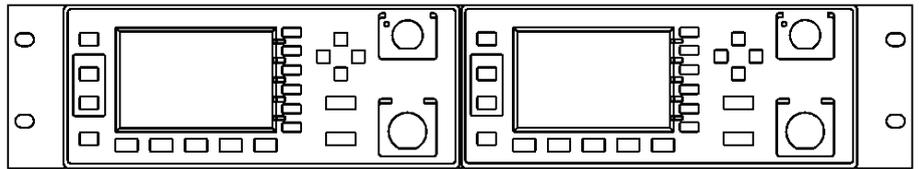
2. Entfernen Sie das Gummischutzband, indem Sie zunächst eine Ecke abheben und es dann vom Gerät schieben.



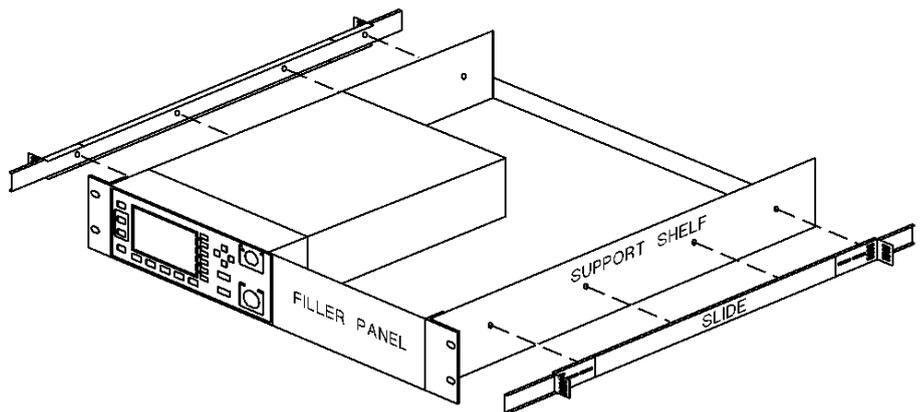
Um ein einzelnes Gerät in ein Gestell einzubauen, bestellen Sie Option 908 oder das Adapter-Kit 5063-9240.



Um zwei Geräte nebeneinander einzubauen, bestellen Sie Option 909 oder das Verbindungs-Kit 5061-9694 und das Flansch-Kit 5063-9212.



Um ein oder zwei Geräte in ein Schubfach einzubauen, bestellen Sie den Regalboden 5063-9255 und das Schubfach-Kit 1494-0015 (für ein einzelnes Gerät benötigen Sie außerdem den Fülleinschub 5002-3999).



Inbetriebnahme

## **Einbauen des Leistungsmeßgeräts in ein Gestell**

**2**

———— **Bedienung des  
Leistungsmeßgeräts**

---

## Einführung

In diesem Kapitel sind die Parameter beschrieben, mit denen das Leistungsmeßgerät für Messungen konfiguriert wird. Außerdem erfahren Sie, wie Sie die richtigen Einstellungen festlegen und die Leistung des Meßgeräts optimieren. Die Themen im einzelnen:

- “Akku-Betrieb (Option 001)” auf Seite 2-3.
- “Nullstellen und Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts” auf Seite 2-7.
- “Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts” auf Seite 2-8.
- “Messungen mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie E” auf Seite 2-15.
- “Messungen mit den HP Leistungsmeßköpfen der Serie 8480” auf Seite 2-17.
- “Messungen mit Meßkopfkalibriertabellen” auf Seite 2-20.
- “Messungen mit Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets” auf Seite 2-29
- “Festlegen der Maßeinheiten” auf Seite 2-34.
- “Auswählen der Maßeinheiten über Softkeys” auf Seite 2-35.
- “Relative Messungen” auf Seite 2-36.
- “Festlegen der Auflösung” auf Seite 2-37.
- “Festlegen von Offsets” auf Seite 2-38.
- “Festlegen von Mittelungen” auf Seite 2-40.
- “Messen von pulsmodulierten Signalen” auf Seite 2-43.
- “Festlegen von Grenzwerten für Messungen” auf Seite 2-45.
- “Einzelkanalmessungen” auf Seite 2-53.
- “Differenzmessungen” auf Seite 2-54.
- “Verhältnismessungen” auf Seite 2-55.
- “Auswählen der digitalen oder analogen Anzeige” auf Seite 2-51.
- “Festlegen von Meßbereichen” auf Seite 2-54.
- “Konfigurieren der Fernsteuerungsschnittstelle” auf Seite 2-55.
- “Anschluß ‘Recorder Output’” auf Seite 2-61.
- “Abspeichern und Wiederabrufen von Konfigurationsdaten” auf Seite 2-63.
- “Berechnung von Messungen” auf Seite 2-65
- “Zurücksetzen des Leistungsmeßgeräts auf die Grundeinstellungen (Preset)” auf Seite 2-66.
- “Selbsttest” auf Seite 2-68.
- “Wartungsarbeiten durch den Bediener” auf Seite 2-75.
- “Hilfe von Hewlett-Packard” auf Seite 2-77.

---

## Akku-Betrieb (Option 001)

Die Akku-Option (001) ermöglicht die Benutzung des Leistungsmeßgeräts in Arbeitsumgebungen ohne Zugang zu einer Wechselstromquelle.

### Allgemeine Informationen

Wenn der Akku eingesetzt und das Leistungsmeßgerät an eine Wechselstromquelle angeschlossen ist, wird das Gerät über die Wechselstromquelle versorgt, und der Akku befindet sich im gesteuerten Auflademodus.

Wird das Leistungsmeßgerät beim Einschalten über den Akku versorgt oder kommt es zu einem Stromausfall, während das Gerät an einer Wechselstromquelle angeschlossen ist, erscheint die Meldung "Running Under Battery Power". Erscheint diese Meldung, wird der Hintergrundlicht-Modus (siehe "Hintergrundbeleuchtung" auf Seite 2-4) außer Kraft gesetzt, und das Hintergrundlicht ist ständig eingeschaltet. Durch Drücken des Softkeys **Continue** gelangen Sie wieder zum vorherigen Bildschirm.

### Transportkoffer

Optional steht ein Transport- und Arbeitskoffer (Soft-Case) zur Verfügung. Dieser ermöglicht den Transport und Betrieb Ihres Leistungsmeßgeräts in Montage- und Wartungsumgebungen. Die HP Teilenummer zum Bestellen des Transportkoffers lautet 34141A.

---

#### Achtung

Das Leistungsmeßgerät darf nicht über eine Wechselstromquelle aufgeladen oder betrieben werden, solange es sich im Transportkoffer befindet.

---

### Betriebsdauer

Mit einem vollständig aufgeladenen Akku kann das Leistungsmeßgerät bei ausgeschalteter Hintergrundbeleuchtung ununterbrochen etwa 3 Stunden lang verwendet werden. Bei eingeschalteter Hintergrundbeleuchtung beträgt die Betriebsdauer 2 Stunden.

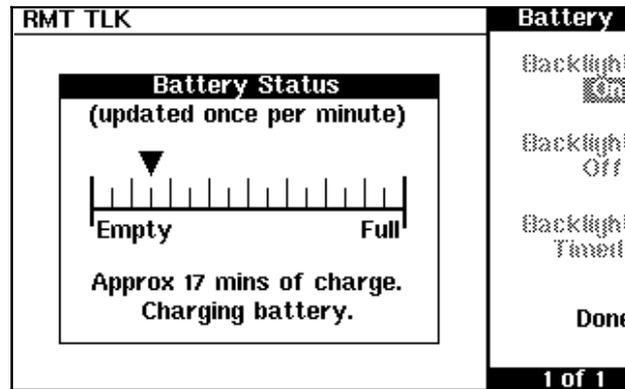
### Akku-Status

Sie können den Akku-Status abfragen, indem Sie **System Inputs**, **More**, **Service**, **More**, **Battery** drücken. Die Anzeige "Battery Status" (Abbildung 2-1) zeigt den Ladezustand des Akkus in Form einer analogen Skala an. Unter der analogen Skala wird angezeigt, wie lange das Lei-

stungsmeßgerät mit dem aktuellen Ladezustand noch über den Akku betrieben werden kann.

Sie können die Betriebsdauer verlängern, wenn Sie das Leistungsmeßgerät mit ausgeschalteter Hintergrundbeleuchtung verwenden (siehe "Hintergrundbeleuchtung" auf Seite 2-4 ).

**Abbildung 2-1: Akku-Status**



Wenn das Leistungsmeßgerät über den Akku betrieben wird und nur noch weniger als 10 Minuten Betriebsdauer verbleiben, erscheint am oberen Bildschirmrand die Meldung "Battery Low". Zusätzlich wird nach jeder Minute ein Dialogfenster mit der Meldung "Battery Power Low" angezeigt.

## Ladezeiten

Der Akku wird automatisch aufgeladen, sobald das Leistungsmeßgerät an eine Wechselstromquelle angeschlossen wird. Ein leerer Akku wird in weniger als 2 Stunden vollständig aufgeladen. Nach etwa 50 Minuten ist der Akku so weit aufgeladen, daß das Leistungsmeßgerät mit eingeschalteter Hintergrundbeleuchtung eine Stunde lang über den Akku betrieben werden kann. Nach etwa 35 Minuten ist der Akku so weit aufgeladen, daß das Leistungsmeßgerät mit ausgeschalteter Hintergrundbeleuchtung etwa eine Stunde lang über den Akku betrieben werden kann.

## Hintergrundbeleuchtung

Wenn das Leistungsmeßgerät über den Akku betrieben wird, können Sie die Hintergrundbeleuchtung ein- oder ausschalten oder den Zeitsteuerungs-Modus einschalten. In diesem Modus wird die Hintergrundbeleuchtung 10 Minuten nach dem letzten Tastendruck ausgeschaltet. Durch

Drücken einer beliebigen Taste können Sie die Hintergrundbeleuchtung wieder einschalten.

Durch das Ausschalten der Hintergrundbeleuchtung wird der Akku weniger beansprucht und die Betriebsdauer um etwa 50 % verlängert. Die Anzeige ist bei Tageslicht auch mit ausgeschalteter Hintergrundbeleuchtung gut lesbar.

Sie können auf das Menü für die Hintergrundbeleuchtung zugreifen, indem Sie folgende Tasten bzw. Softkeys drücken: , **More**, **Service**, **Battery**. Wählen Sie mit Hilfe der Softkeys im Menü entweder **On**, **Off** oder **Timed**.

---

#### **Hinweis**

Wenn das Leistungsmeßgerät an eine Wechselstromquelle angeschlossen ist, wird das Menü für die Hintergrundbeleuchtung grau dargestellt, und die Hintergrundbeleuchtung ist ständig eingeschaltet.

---

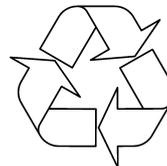
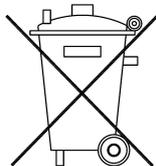
### **Herausnehmen/Auswechseln des Akkus**

Der Akku kann einfach herausgenommen und ausgewechselt werden. Gehen Sie wie in Abbildung 2-2 beschrieben vor. Einen Ersatz-Akku können Sie mit der HP Teilenummer E9287A bestellen (dieser Akku kann nur in Leistungsmeßgeräten mit Option 001 verwendet werden).

---

#### **WARNUNG**

**Das Produkt verwendet einen Nickel-Metall-Hybrid-Akku. Schließen Sie die Akku-Pole nicht kurz. Setzen Sie den Akku nicht zu starker Wärme aus. Der Akku darf nicht durch Verbrennen entsorgt werden. Beachten Sie die in Ihrem Land geltenden Vorschriften zur Entsorgung von Nickel-Metall-Hybrid-Akkus.**



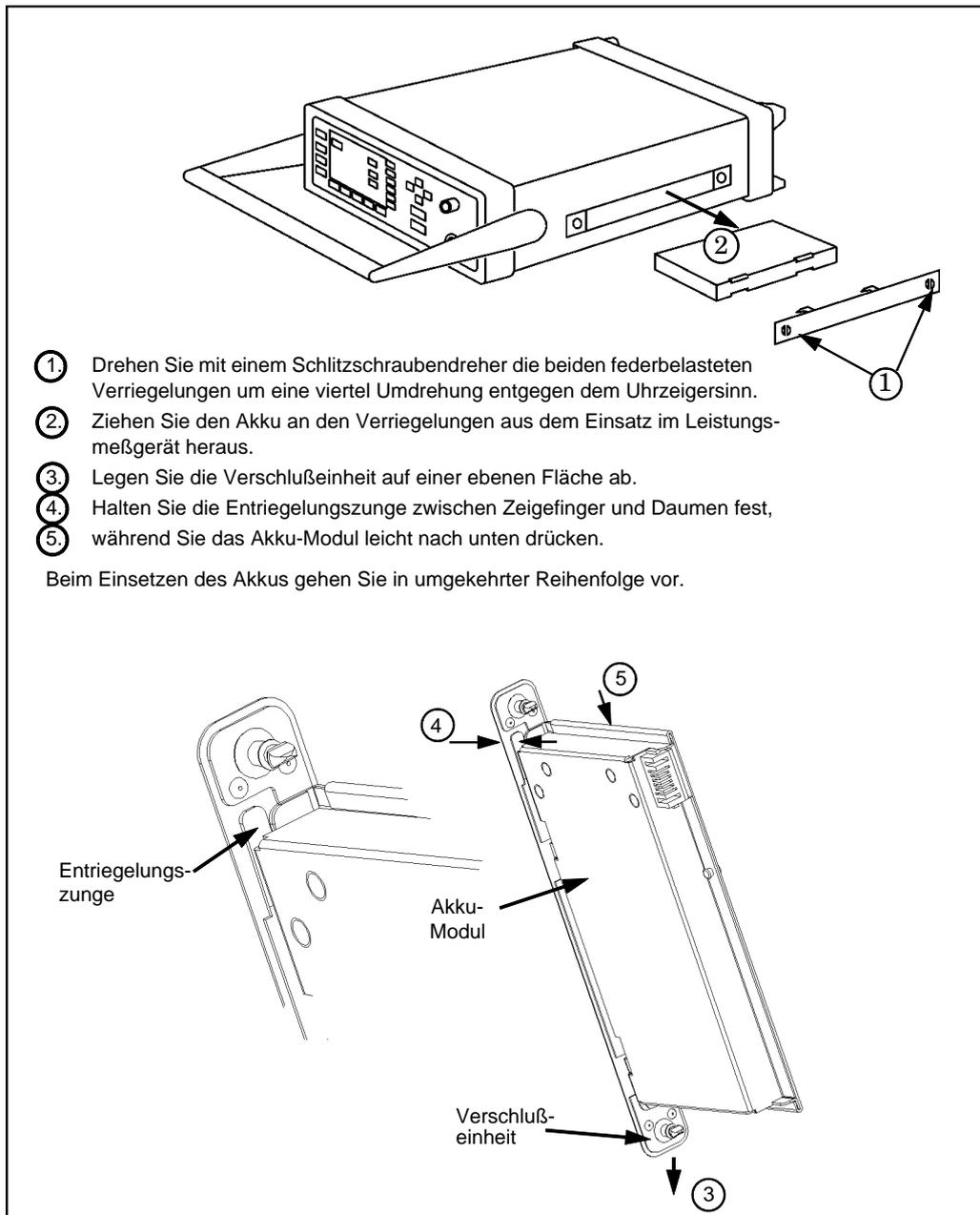
---

#### **Achtung**

Sorgen Sie dafür, daß vor dem Herausnehmen und Auswechseln des Akku-Moduls statische Aufladungen abgebaut werden.

---

**Abbildung 2-2: Herausnehmen/Auswechseln des Akkus**



---

## Nullstellen und Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts

In diesem Kapitel erfahren Sie, wie Sie das Leistungsmeßgerät auf Null stellen und kalibrieren. Führen Sie am Leistungsmeßgerät vor dem Kalibrieren grundsätzlich eine Nullstellung durch.

### Nullstellen des Leistungsmeßgeräts

Durch das Nullstellen zeigt das Leistungsmeßgerät einen Leistungswert von Null an, wenn keine Leistung aufgenommen wird. Während des Nullstellens (was etwa 10 Sekunden dauert) wird das Wartesymbol angezeigt.

Um das Leistungsmeßgerät auf Null zu stellen, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie .
2. Um Kanal A oder B auf Null zu stellen, drücken Sie **Zero A** bzw. **Zero B**. Sie können auch beide Kanäle (Kanal A und Kanal B) nacheinander auf Null stellen, indem Sie **Zero Both** drücken. Während des Nullstellens wird das Wartesymbol angezeigt.

### Wann ist eine Nullstellung erforderlich?

Das Nullstellen des Leistungsmeßgeräts ist in folgenden Fällen erforderlich:

- Wenn eine Temperaturänderung von 5 °C auftritt.
- Wenn Sie den Leistungsmeßkopf auswechseln.
- Alle 24 Stunden.
- Vor dem Messen von Tiefpegelsignalen, z. B. Signalen, die 10 dB über der niedrigsten Leistung liegen, die für das Leistungsmeßgerät definiert ist.

### Zero/Cal Lockout

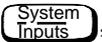
Mit der Funktion “Zero/Cal Lockout” wird sichergestellt, daß Sie erst dann Messungen vornehmen können, wenn der angeschlossene Meßkopf auf Null gestellt und kalibriert wurde. Ist die Funktion “Zero/Cal Lockout” aktiviert und ein Meßkopf angeschlossen, der weder auf Null gestellt noch kalibriert wurde, zeigt das Fenster für den Meßkopf die Meldung

“Please Zero + Cal ChA” oder “Please Zero + Cal ChB” an (abhängig davon, an welchem Kanal der Meßkopf angeschlossen ist).

Wenn Sie den Meßkopf auf Null stellen, bevor Sie ihn kalibrieren, lautet die Meldung “Please Cal ChA” oder “Please Cal ChB” (abhängig davon, an welchem Kanal der Meßkopf angeschlossen ist).

Wenn Sie den Meßkopf kalibrieren, bevor Sie ihn auf Null stellen, lautet die Meldung “Please Zero ChA” oder “Please Zero ChB” (abhängig davon, an welchem Kanal der Meßkopf angeschlossen ist).

Sie können die Funktion “Zero/Cal Lockout” entweder über das Menü “System Inputs” oder das Menü “Zero Cal” folgendermaßen aktivieren bzw. inaktivieren:

Drücken Sie , , , **Must Cal Off** oder **On**.

Drücken Sie , , **Must Cal Off** oder **On**.

## Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts

Durch die Kalibrierung wird die Verstärkung des Leistungsmeßgeräts mit Hilfe eines Kalibrators mit 50 MHz / 1 mW als Leistungsreferenz verwendet. Als Signalquelle für die Kalibrierung wird ein am Ausgang POWER REF in das Leistungsmeßgerät eingespeistes Signal oder ein anderes externes Referenzsignal verwendet. Bei der Kalibrierung ist vor allem darauf zu achten, daß der korrekte Referenzkalibrierfaktor für den von Ihnen eingesetzten Leistungsmeßkopf verwendet wird. Für die HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480 müssen Sie den Referenzkalibrierfaktor festlegen. Für die HP Leistungsmeßköpfe der Serie E wird der Referenzkalibrierfaktor automatisch festgelegt. Während der Kalibrierung wird das Wartesymbol angezeigt. Die Einstellungen für Offset und Tastgrad sowie die relativen Einstellungen werden bei der Kalibrierung ignoriert.

---

### Hinweis

Während der Kalibrierung schaltet das Leistungsmeßgerät den Leistungsreferenzkalibrator automatisch ein (sofern dieser noch nicht eingeschaltet ist). Nach der Kalibrierung wird dieser wieder in den Zustand zurückversetzt, in dem er sich vor der Kalibrierung befand.

---

## Kalibrieren mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie E

Im folgenden wird beschrieben, wie Sie das Leistungsmeßgerät mit einem HP-Leistungsmeßkopf der Serie E kalibrieren. Da das Leistungsmeßgerät die Kalibriertabelle für den HP-Leistungsmeßkopf der Serie E automatisch lädt, brauchen Sie den Referenzkalibrierfaktor nicht einzugeben. Das Leistungsmeßgerät erkennt, daß ein HP-Leistungsmeßkopf der Serie E angeschlossen ist und stellt bestimmte Softkeys nicht zur Verfügung. Der Text auf diesen Softkeys wird grau dargestellt.

---

### Hinweis

Im folgenden wird das Verfahren für die Kalibrierung von Kanal A ausführlich beschrieben. Für die Kalibrierung von Kanal B gehen Sie genauso vor, verwenden jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B.

---

1. Drücken Sie .
2. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Anschluß POWER REF an.
3. Drücken Sie **Cal**, **Cal A**, um das Leistungsmeßgerät zu kalibrieren. Während der Kalibrierung wird das Wartesymbol angezeigt. (Das Leistungsmeßgerät schaltet den Ausgang POWER REF automatisch ein.)

### Beispiel

Um beide Kanäle des Leistungsmeßgeräts mit den an beiden Kanälen angeschlossenen HP Leistungsmeßköpfen der Serie E zu kalibrieren, gehen Sie folgendermaßen vor:

- Drücken Sie , **Cal**.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf für Kanal A am Ausgang POWER REF an.
- Drücken Sie **Cal A**, und warten Sie, bis die Kalibrierung abgeschlossen ist.
- Entfernen Sie den Leistungsmeßkopf für Kanal A vom Ausgang POWER REF.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf für Kanal B am Ausgang POWER REF an.
- Drücken Sie **Cal B**, und warten Sie, bis die Kalibrierung abgeschlossen ist.

## Kalibrieren mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie 8480

Im folgenden wird beschrieben, wie Sie das Leistungsmeßgerät mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie 8480 kalibrieren.

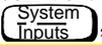
---

### Hinweis

#### Meßköpfe V8486A und W8486A

Bei den meisten Meßköpfen der Serie 8480 wird die richtige Linearitäts-Korrekturtabelle (Typ A oder D) automatisch ausgewählt. Bei den Meßköpfen V8486A und W8486A müssen Sie allerdings die automatische Auswahl außer Kraft setzen und die Korrektur vom Typ D auswählen. Wenn Sie danach einen anderen Meßkopf vom Typ A anschließen, werden Sie darauf hingewiesen, daß eventuell die Linearität außer Kraft gesetzt werden muß.

Um den gewünschten Linearitätstyp auszuwählen, gehen Sie folgendermaßen vor:

Drücken Sie , **Tables**, **A Linearity** **ATyp** oder **DTyp** oder **B Linearity** **ATyp** oder **DTyp**.

---

Je nach Modell des Leistungsmeßkopfs gibt es verschiedene Möglichkeiten, die Leistungsmeßköpfe an das Leistungsmeßgerät anzuschließen. Ausführliche Informationen zum Anschließen der verschiedenen Meßkopfmodelle enthält Tabelle 2-1 auf Seite 2-11.

---

### Hinweis

Im folgenden wird das Verfahren für die Kalibrierung von Kanal A ausführlich beschrieben. Für die Kalibrierung von Kanal B gehen Sie genauso vor, verwenden jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B. Um beide Kanäle nacheinander zu kalibrieren, gehen Sie wie in den Anweisungen zum Kalibrieren von Kanal A vor und wiederholen anschließend Schritt "2" bis Schritt "5". Verwenden Sie dabei jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B.

1. Drücken Sie , **Cal**.
2. Prüfen Sie, ob der Referenzkalibrierfaktor Ihres Leistungsmeßkopfs mit dem unter **A Ref CF** angezeigten Faktor übereinstimmt. Der angezeigte Wert wird der Meßkopfkalibriertabelle entnommen, sofern eine ausgewählt ist. Andernfalls wird der zuletzt festgelegte Wert oder der Standardwert 100 % verwendet. Falls der Wert nicht korrekt ist, drücken Sie **A Ref CF**. Der Referenzkalibrierfaktor erscheint in einem Dialogfenster in der

Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diesen Referenzkalibrierfaktor ggf. ändern (siehe unten).

- Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
3. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **%**.
  4. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Ausgang POWER REF an.
  5. Zum Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts drücken Sie **Cal A**. Während der Kalibrierung wird das Wartesymbol angezeigt. (Das Leistungsmeßgerät schaltet den Ausgang POWER REF automatisch ein.)

### Beispiel

Um beide Kanäle des Leistungsmeßgeräts zu kalibrieren, gehen Sie folgendermaßen vor. Als Referenzkalibrierfaktoren für die Leistungsmeßköpfe soll dabei für Kanal A der Wert 98,8 % und für Kanal B der Wert 99,4 % verwendet werden:

- Drücken Sie , **Cal**.
- Drücken Sie **A Ref CF**. Geben Sie mit Hilfe der Tasten , ,  und  den Wert 98,8 ein. Drücken Sie **%**.
- Drücken Sie **B Ref CF**. Geben Sie mit Hilfe der Tasten , ,  und  den Wert 99,4. Drücken Sie **%**.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf für Kanal A am Ausgang POWER REF an.
- Drücken Sie **Cal A**.
- Entfernen Sie den Leistungsmeßkopf für Kanal A vom Ausgang POWER REF.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf für Kanal B am Ausgang POWER REF an.
- Drücken Sie **Cal B**.

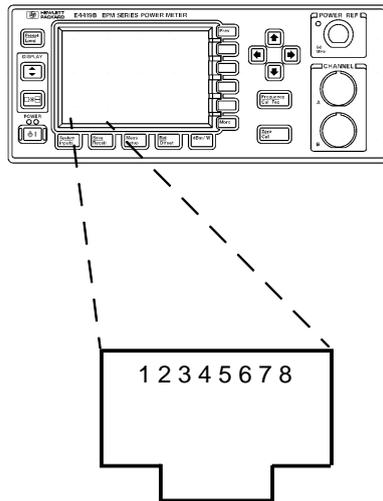
**Tab. 2-1: Anschließen HP Leistungsmeßköpfe Serie 8480 während der Kalibrierung**

Meßkopfmodell	Anschlußbedingungen
HP 8481A HP 8481H HP 8482A HP 8482H	Diese Leistungsmeßköpfe können direkt an den Referenzkalibrator angeschlossen werden.
HP 8481D HP 8484A	Vor dem Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts muß zwischen dem Leistungsmeßkopf und dem Referenzkalibrator ein Referenzabschwächer (HP 11708A) mit 30 dB angeschlossen werden. Dieser Abschwächer muß vor Messungen wieder vom Eingang des Leistungsmeßkopfs entfernt werden.
HP 8483A	Für diesen Leistungsmeßkopf ist ein Typ-N-Adapter von 75 $\Omega$ (weiblich) auf 50 $\Omega$ (männlich) (1250-0597) erforderlich, um den Referenzkalibrator anschließen zu können. Dieser Adapter muß vor Messungen wieder vom Eingang des Leistungsmeßkopfs entfernt werden.
HP R8486A HP Q8486A HP V8486A HP W8486A HP R8486D HP Q8486D	Die Hohlleiter-Leistungsmeßköpfe besitzen zwei Anschlüsse. Zum Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts wird der Typ-N- Anschluß verwendet.
HP 8481B HP 8482B	Diese Leistungsmeßköpfe müssen mit einem Abschwächer konfiguriert werden. Vor dem Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts muß dieser Abschwächer wieder entfernt werden. Vor Messungen muß der Abschwächer wieder angeschlossen werden.
HP 8485A	Für diesen Leistungsmeßkopf ist ein Typ-N-Adapter von APC 3,5 (weiblich) auf 50 $\Omega$ (männlich) (08485-60005) erforderlich, um den Referenzkalibrator anschließen zu können.
HP 8485D	Bevor das Leistungsmeßgerät auf Null gestellt und kalibriert werden kann, muß zwischen dem Leistungsmeßkopf und dem Referenzkalibrator ein Referenzabschwächer (HP 11708A) mit 30 dB und ein Typ-N-Adapter von APC 3,5 (weiblich) auf 50 $\Omega$ (männlich) (08485-60005) angeschlossen werden. Dieser Abschwächer muß vor Messungen wieder vom Eingang des Leistungsmeßkopfs entfernt werden.
HP 8487A	Für diesen Leistungsmeßkopf ist ein Typ-N-Adapter von APC 2,4 (weiblich) auf 50 $\Omega$ (männlich) (08487-60001) erforderlich, um das Leistungsmeßgerät anzuschließen.
HP 8487D	Bevor das Leistungsmeßgerät auf Null gestellt und kalibriert werden kann, muß zwischen dem Leistungsmeßkopf und dem Referenzkalibrator ein Referenzabschwächer (HP 11708A) mit 30 dB und ein Typ-N-Adapter von APC 2,4 (weiblich) auf 50 $\Omega$ (männlich) (08487-60001) angeschlossen werden. Dieser Abschwächer muß vor Messungen wieder vom Eingang des Leistungsmeßkopfs entfernt werden.

## Nullstellen und Kalibrieren mit Hilfe von TTL-Eingängen

Sie können zum Initiieren von Nullstellungs- und Kalibrierzyklen des Leistungsmeßgeräts die TTL-Eingänge am Anschluß "Rmt I/O" an der Geräterückwand verwenden. Die TTL-Eingangs-Pins des abgeschirmten RJ-45-Anschlusses in Modularbauweise sind wie in Abbildung 2-3 dargestellt angeschlossen.

**Abbildung 2-3: TTL-Eingänge am Anschluß "Rmt I/O"**



Pin-Nummer	Anschluß
1	Keiner
2	Masse
3	TTL-Ausgang, oberes Fenster
4	TTL-Ausgang, unteres Fenster
5	TTL-Eingang
6	TTL-Eingang
7	Masse
8	Masse

Die TTL-Eingangssignale sind Active Low und steuern die Nullstellungs- und Kalibrierfunktionen (siehe Tabelle 2-2).

**Tabelle 2-2: Steuerlogik der TTL-Eingänge**

Eingang 1	Eingang 2	Funktion
1	1	Keine
1	0	KAL A
0	1	NULL BEIDE
0	0	KAL B

Die effektive Steuerung der Nullstellungs- und Kalibrierzyklen mit Hilfe der TTL-Eingänge hängt vom richtigen Timing der Eingangssignale ab (siehe Tabelle 2-3 und Tabelle 2-4).

**Tabelle 2-3: Timing-Diagramm 1 der TTL-Eingänge**

Timing der Nullstellungs-/Kalibriereingänge für die Bedingungen "01" und "10".		
Zeit	Beschreibung	Wert
T1	Minimale Breite des Eingangssignals	300 ms
T2	Zeit zwischen dem Erkennen des Eingangssignals und dem Beginn des Nullstellungs-/Kalibrierzyklus. Diese wird durch die Anzahl der Mittelungen x Abtastrate oder, sofern bereits eine Nullstellung/Kalibrierung aktiv ist, durch die Zeit bis zum Abschluß der aktuellen Funktion bestimmt. Dieser Wert ist maximal 1024 Mittelungen x 50 ms = 51,2 s. Beim Betrieb über die Frontplatte (im Freilauf-Modus) beträgt die Zeit 1 x 50 ms.	Max: 50 ms (typisch) Min: 0 ms
T3	Maximale Breite des Eingangssignals. Längere Eingangssignale können kurz nach Abschluß der aktuellen Funktion erneut eine Nullstellung/Kalibrierung erforderlich machen.	4 s
T4	Zeit, die zum Abschließen der Nullstellung/Kalibrierung erforderlich ist.	Null beide: 10 s (alle Meßköpfe der Serie 8480), 12 s (alle Meßköpfe der Serie E) Kalibrierung: 6 s (Serie 8480) 7 s (Serie E)
Alle Zeitangaben basieren auf einer Firmware-Abfrage im Abstand von 100 ms.		

**Tabelle 2-4: Timing-Diagramm 2 der TTL-Eingänge**

Nullstellungs-/Kalibriereingänge für die Bedingung "00".		
Zeit	Beschreibung	Wert
T5	Maximale Zeit zwischen dem Frequenzabfall der Eingangssignale.	100 ms
T6	Minimale Überlappung niederfrequenter Eingangssignale.	200 ms
T7	Zeit zwischen der Erkennung des Eingangssignals und dem Beginn des Nullstellungs-/Kalibrierzyklus. Diese wird durch die Anzahl der Mittelungen x Abtastrate oder, sofern bereits eine Nullstellung/Kalibrierung aktiv ist, durch die Zeit bis zum Abschluß der aktuellen Funktion bestimmt. Dieser Wert ist maximal 1024 Mittelungen x 50 ms = 51,2 s. Beim Betrieb über die Frontplatte (im Freilauf-Modus) beträgt die Zeit 1 x 50 ms.	4 s
T8	Zeit, die zum Abschließen der Kalibrierung erforderlich ist.	Kalibrierung: 6 s (Serie 8480) 7 s (Serie E)
<p>Alle Zeitangaben basieren auf einer Firmware-Abfrage im Abstand von 100 ms. Falls beide TTL-Eingangssignale gleichzeitig niederfrequent sind, jedoch keine der oben angeführten Bedingungen vorliegt, ist die Funktion nicht definiert.</p>		

## Messungen mit HP Leistungsmeßköpfen der Serie E

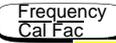
In diesem Abschnitt wird beschrieben, wie Sie mit den HP Leistungsmeßköpfen der Serie E Messungen an periodischen Signalen durchführen können. Die HP Leistungsmeßköpfe der Serie E haben ihre Meßkopfkalibrierstabellen im EEPROM gespeichert. Dadurch können Frequenz- und Kalibrierdaten automatisch in das Leistungsmeßgerät geladen werden.

Gehen Sie für die Messungen folgendermaßen vor:

1. Stellen Sie das Leistungsmeßgerät auf Null, und kalibrieren Sie es.
2. Legen Sie die Frequenz des zu messenden Signals fest.
3. Führen Sie eine Messung durch.

### Vorgehensweise

Im folgenden wird ausführlich beschrieben, wie Sie Messungen an Kanal A des Leistungsmeßgeräts durchführen. Für Messungen an Kanal B gehen Sie genauso vor, verwenden jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B.

1. Vergewissern Sie sich, daß am Leistungsmeßkopf keine Leistung anliegt.
2. Drücken Sie .
3. Drücken Sie **Zero A**. Während des Nullstellens (was etwa 10 Sekunden dauert) wird das Wartesymbol angezeigt.
4. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Anschluß POWER REF an.
5. Drücken Sie **Cal**, **Cal A**, um das Leistungsmeßgerät zu kalibrieren. Während der Kalibrierung wird das Wartesymbol angezeigt. (Das Leistungsmeßgerät schaltet den Ausgang POWER REF automatisch ein.)
6. Drücken Sie . Die aktuelle Frequenzeinstellung wird unter dem Softkey **A Freq** angezeigt.
7. Um diese Einstellung zu ändern, drücken Sie **A Freq**. Die Frequenz erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diese Frequenz ggf. ändern (siehe unten).

- Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  bzw. .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
8. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit der entsprechenden Frequenz-Maßeinheit ab.
  9. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf an das zu messende Signal an.
  10. Stellen Sie die Anzeige entsprechend des gewünschten Meßtyps ein. Dies kann z. B. eine direkte Kanalmessung, eine Verhältnismessung beider Kanäle oder eine Differenzmessung beider Kanäle sein. Gehen Sie folgendermaßen vor:  
Drücken Sie , **Input Select**. Wählen Sie den für die Messung erforderlichen Softkey (entweder **A**, **B**, **A/B**, **B/A** oder ) und anschließend **A-B** oder **B-A**.
  11. Das Meßergebnis wird nun angezeigt.

### Beispiel

Durchführen einer Messung für Kanal A mit Hilfe eines HP Leistungsmeßkopfs der Serie E. Die Frequenz des zu messenden Signals liegt bei 100 MHz.

- Lösen Sie alle Verbindungen zum Leistungsmeßkopf.
- Drücken Sie .
- Drücken Sie **Zero A**.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Anschluß POWER REF an.
- Drücken Sie **Cal**, **Cal A**.
- Drücken Sie , **A Freq**. Geben Sie mit Hilfe der Tasten , ,  und  den Wert 100 ein. Drücken Sie **MHz**.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf an das zu messende Signal an.
- Das Meßergebnis wird nun angezeigt.

## **Messungen mit den HP Leistungsmeßköpfen der Serie 8480**

Dieser Abschnitt gilt für alle HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480, jedoch nicht für die HP Leistungsmeßköpfe der Serie E.

Die HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480 können die Korrekturdaten für das Leistungsmeßgerät auf zwei Arten zur Verfügung stellen:

- A Durch Eingabe des jeweiligen Kalibrierfaktors für eine Frequenz, bevor die Messung durchgeführt wird oder
- B mit Hilfe von Meßkopfkalibriertabellen.

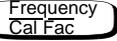
In diesem Abschnitt wird beschrieben, wie Messungen ohne Meßkopfkalibriertabellen durchgeführt werden. Für solche Messungen müssen die einzelnen Kalibrierfaktoren vor der Messung eingegeben werden. Diese Methode ist vorzuziehen, wenn Sie die Messung lediglich bei einer festen Frequenz durchführen, da in diesem Fall nicht alle Kalibrierdaten eingegeben werden müssen.

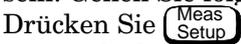
Für Messungen ohne Meßkopfkalibriertabellen gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Stellen Sie das Leistungsmeßgerät auf Null, und kalibrieren Sie es. Legen Sie vor dem Kalibrieren den Referenzkalibrierfaktor des Leistungsmeßkopfs fest.
2. Setzen Sie den Kalibrierfaktor auf den Wert der Frequenz des zu messenden Signals.
3. Führen Sie eine Messung durch.

## Vorgehensweise

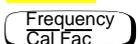
Im folgenden wird ausführlich beschrieben, wie Sie Messungen an Kanal A durchführen. Für Messungen an Kanal B gehen Sie genauso vor, verwenden jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B.

1. Vergewissern Sie sich, daß am Leistungsmeßkopf keine Leistung anliegt.
2. Drücken Sie .
3. Drücken Sie **Zero A**. Während des Nullstellens (was etwa 10 Sekunden dauert) wird das Wartesymbol angezeigt.
4. Drücken Sie **Cal**.
5. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Anschluß POWER REF an.
6. Die aktuelle Einstellung für den Referenzkalibrierfaktor wird unter dem Softkey **A Ref CF** angezeigt. Um diese Einstellung zu ändern, drücken Sie **A Ref CF**. Der Referenzkalibrierfaktor erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diesen Referenzkalibrierfaktor ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
7. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **%**.
8. Drücken Sie **Cal**, **Cal A**, um das Leistungsmeßgerät zu kalibrieren. Während der Kalibrierung wird das Wartesymbol angezeigt. (Das Leistungsmeßgerät schaltet den Ausgang POWER REF automatisch ein.)
9. Drücken Sie . Die aktuelle Einstellung für den Kalibrierfaktor wird unter dem Softkey **A Cal Fac** angezeigt. Um diese Einstellung zu ändern, drücken Sie **A Cal Fac**. Der Kalibrierfaktor erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diesen Kalibrierfaktor ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
10. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **%**.

11. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf an das zu messende Signal an.
12. Stellen Sie die Anzeige entsprechend des gewünschten Meßtyps ein. Dies kann z. B. eine direkte Kanalmessung, eine Verhältnismessung beider Kanäle oder eine Differenzmessung beider Kanäle sein. Gehen Sie folgendermaßen vor:  
Drücken Sie , **Input Select**. Wählen Sie den für die Messung erforderlichen Softkey (entweder **A**, **B**, **A/B**, **B/A** oder ) und anschließend **A-B** oder **B-A**.
13. Das Meßergebnis wird nun angezeigt.

### Beispiel

Um eine Messung in Kanal A mit einem Leistungsmeßkopf durchzuführen, der einen Referenzkalibrierfaktor von 99,8 % und bei der Meßfrequenz einen Kalibrierfaktor von 97,8 % besitzt, gehen Sie folgendermaßen vor:

- Trennen Sie den Leistungsmeßkopf von der Signalquelle ab.
- Drücken Sie .
- Drücken Sie **Zero A**.
- Drücken Sie **Cal**.
- Drücken Sie **A Ref CF**. Geben Sie mit Hilfe der Tasten , ,  und  den Wert 99,8 ein. Drücken Sie **%**.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Anschluß POWER REF an.
- Drücken Sie **Cal A**.
- Drücken Sie , **A Cal Fac**. Geben Sie mit Hilfe der Tasten , ,  und  den Wert 97,8 ein. Drücken Sie **%**.
- Schließen Sie den Leistungsmeßkopf an das zu messende Signal an.
- Das Meßergebnis wird nun angezeigt.

---

## Messungen mit Meßkopfkalibriertabellen

Dieser Abschnitt gilt für alle HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480, jedoch nicht für die HP Leistungsmeßköpfe der Serie E.

Die HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480 können die Korrekturdaten für das Leistungsmeßgerät auf zwei Arten zur Verfügung stellen:

- A Durch Eingabe des jeweiligen Kalibrierfaktors für eine Frequenz bevor die Messung durchgeführt wird oder
- B mit Hilfe von Meßkopfkalibriertabellen.

In diesem Kapitel erfahren Sie, wie Sie Meßkopfkalibriertabellen verwenden. Meßkopfkalibriertabellen werden verwendet, um die Meßkalibrierfaktoren, die mit jedem Leistungsmeßkopf geliefert werden, im Leistungsmeßgerät zu speichern. Diese Kalibrierfaktoren werden zum Korrigieren der Meßergebnisse verwendet.

Meßkopfkalibriertabellen bieten eine schnelle und einfache Methode, um Leistungsmessungen mit einem oder mehreren Leistungsmeßköpfen über einen Frequenzbereich durchzuführen. Das Leistungsmeßgerät kann 20 Meßkopfkalibriertabellen mit je 80 Frequenzpunkten speichern.

Um Meßkopfkalibriertabellen zu verwenden, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Wählen Sie eine für den gewünschten Kanal geeignete Tabelle. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Auswählen einer Meßkopfkalibriertabelle" auf Seite 2-21. Informationen zum Ändern der Werte in der Tabelle enthält der Abschnitt "Editieren von Meßkopfkalibriertabellen" auf Seite 2-22.
2. Stellen Sie das Leistungsmeßgerät auf Null, und kalibrieren Sie es. Der während der Kalibrierung verwendete Referenzkalibrierfaktor wird vom Leistungsmeßgerät automatisch entsprechend der Meßkopfkalibriertabelle festgelegt.
3. Legen Sie die Frequenz des zu messenden Signals fest. Der Kalibrierfaktor wird vom Leistungsmeßgerät automatisch entsprechend der Meßkopfkalibriertabelle festgelegt. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Durchführen von Messungen" auf Seite 2-21.
4. Führen Sie die Messung durch.

## Auswählen einer Meßkopfkalibriertabelle

Sie können eine Meßkopfkalibriertabelle auswählen, indem Sie folgendes drücken: (System Inputs), **Tables**, **Sensor Cal Tables**, **A Table Off On** oder **B Table Off On**. Im Feld "State" können Sie sehen, ob momentan bereits Meßkopfkalibriertabellen ausgewählt sind. Die Anzeige "Sensor Tbls" sieht aus wie in Abbildung 2-4 gezeigt.

**Abbildung 2-4: Die Anzeige "Sensor Tbls"**

RMT TLK			Sensor Tbls
Tbl	Name	State	Pts
0	<b>DEFAULT</b>	off	2
1	HP8481A	off	19
2	HP8482A	off	12
3	HP8483A	off	10
4	HP8481D	off	21
5	HP8485A	off	22
6	R8486A	off	17
7	Q8486A	off	19
8	R8486D	off	17
9	HP8487A	off	54

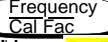
Edit Cal Table  
 Table  
**Off** On  
 Done  
**1 of 1**

## Durchführen von Messungen

Zur Durchführung der Leistungsmessung, stellen Sie das Leistungsmeßgerät auf Null und kalibrieren es. Anschließend legen Sie die Frequenz des zu messenden Signals fest. Der Kalibrierfaktor wird vom Leistungsmeßgerät automatisch entsprechend der Meßkopfkalibriertabelle festgelegt.

### Hinweis

Im folgenden wird das Verfahren für die Kalibrierung von Kanal A ausführlich beschrieben. Für die Kalibrierung von Kanal B gehen Sie genauso vor, verwenden jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B. Um beide Kanäle zu kalibrieren, stellen Sie das Leistungsmeßgerät durch Drücken des Softkeys **Zero Both** in Schritt "2" auf Null und gehen dann entsprechend der hier beschriebenen Anweisungen für Kanal A vor. Anschließend wiederholen Sie Schritt "2" bis Schritt "9", verwenden dabei jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B.

1. Drücken Sie .
2. Drücken Sie **Zero A**. Während des Nullstellens (was etwa 10 Sekunden dauert) wird das Wartesymbol angezeigt.
3. Drücken Sie **Cal**. Die Einstellung des Referenzkalibrierfaktors wird der Meßkopfkalibriertabelle entnommen und unter dem Softkey **A Ref CF** angezeigt.
4. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Ausgang POWER REF an.
5. Drücken Sie **Cal A**, um das Leistungsmeßgerät zu kalibrieren. Während der Kalibrierung wird das Wartesymbol angezeigt. (Das Leistungsmeßgerät schaltet den Ausgang POWER REF automatisch ein.)
6. Drücken Sie . Die aktuelle Frequenzeinstellung wird unter dem Softkey **A Freq** angezeigt.
7. Um diese Einstellung zu ändern, drücken Sie **A Freq**. Die Frequenz erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diese Frequenz ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
8. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit den entsprechenden Frequenz-Maßeinheiten ab.
9. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf an das Meßsignal an.
10. Stellen Sie die Anzeige entsprechend des gewünschten Meßtyps ein. Dies kann z. B. eine direkte Kanalmessung, eine Verhältnismessung beider Kanäle oder eine Differenzmessung beider Kanäle sein. Gehen Sie folgendermaßen vor:  
Drücken Sie , **Input Select**. Wählen Sie den für die Messung erforderlichen Softkey (entweder **A**, **B**, **A/B**, **B/A** oder ) und anschließend **A-B** oder **B-A**.
11. Das Meßergebnis wird nun angezeigt.

---

**Hinweis**

Entspricht die Meßfrequenz nicht direkt einer Frequenz in der Meßkopfkalibriertabelle, berechnet das Leistungsmeßgerät den Kalibrierfaktor über lineare Interpolation.

Wenn Sie eine Frequenz eingeben, die außerhalb des in der Meßkopfkalibriertabelle definierten Bereichs liegt, verwendet das Leistungsmeßgerät zum Festlegen des Kalibrierfaktors den höchsten bzw. niedrigsten Frequenzpunkt in der Meßkopfkalibriertabelle.

Der Wert des Kalibrierfaktors bzw. der Kalibrierfaktoren, der vom Leistungsmeßgerät bei der Messung verwendet wird, erscheint unter dem Softkey **A Cal Fac** oder **B Cal Fac**.

---

## Editieren von Meßkopfkalibriertabellen

Über das Menü “Edit Cal” (siehe Abbildung 2-5) können Sie Meßkopfkalibriertabellen editieren.

Um die momentan im Leistungsmeßgerät gespeicherten Meßkopfkalibriertabellen anzuzeigen, drücken Sie **(System Inputs)**, **Tables**, **Sensor Cal Tables**. Es erscheint die Anzeige “Sensr Tabs” (siehe Abbildung 2-4).

**Abbildung 2-5: Die Anzeige “Edit Cal”**

LCL		Edit Cal
Name:	<b>HP8481A</b>	Change
Ref CF:	100.0%	
Freq	Cal Fac	
50.00MHz	100.0%	Insert
100.00MHz	99.8%	
2.00GHz	99.0%	
3.00GHz	98.6%	Delete
4.00GHz	98.0%	
5.00GHz	97.7%	
6.00GHz	97.4%	Done
7.00GHz	97.1%	
		1 of 1

Das Leistungsmeßgerät wird bereits mit vordefinierten Meßkopfkalibriertabellen geliefert. Die Daten in diesen Tabellen basieren auf statistischen Mitteln einer Reihe von Leistungsmeßköpfen von Hewlett-Packard.

Diese Leistungsmeßköpfe sind:

- DEFAULT<sup>1</sup>
- HP 8481A
- HP 8482A<sup>2</sup>
- HP 8483A
- HP 8481D
- HP 8485A
- R8486A
- Q8486A
- R8486D
- HP 8487A

Außerdem stehen zehn benutzerdefinierbare Meßkopfkalibriertabellen (CUSTOM\_0 bis CUSTOM\_9) zur Verfügung, die ab Werk noch keine Daten enthalten.

Sie können die 20 vordefinierten Meßkopfkalibriertabellen nicht löschen. Jede Meßkopfkalibriertabelle kann maximal 80 Frequenzpunkte enthalten. Wenn Sie eine neue Meßkopfkalibriertabelle erstellen möchten, müssen Sie eine der vorhandenen Tabellen editieren.

Zum Editieren einer Tabelle gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Wählen Sie eine Tabelle aus. Blättern Sie dazu mit Hilfe der Tasten  und  durch die angezeigten Tabellen. Wenn die gewünschte Tabelle markiert ist, drücken Sie **Edit Table**. Die Anzeige "Edit Cal" erscheint (siehe Abbildung 2-5 auf Seite 2-23). In dieser Anzeige können Sie Frequenz und Kalibrierfaktoren ändern, hinzufügen bzw. löschen und auch den Tabellennamen ändern. Um zwischen Namen, Frequenz und Kalibrierfaktoren der Tabelle zu wechseln, verwenden Sie die Tasten , ,  und .

Geben Sie eine Frequenz zwischen 0,1 MHz und 999,999 GHz ein.

Geben Sie einen Kalibrierfaktor zwischen 1 % und 150 % ein.

---

1. DEFAULT ist eine Meßkopfkalibriertabelle, in der die Werte für Referenzkalibrierfaktor und Kalibrierfaktoren 100 % sind. Diese Tabelle kann für Leistungsüberprüfungen des Leistungsmeßgeräts verwendet werden.

2. Die Leistungsmeßköpfe HP 8482B und HP 8482H verwenden dieselben Daten wie der Leistungsmeßkopf HP 8482A.

Für die Benennung von Meßkopfkalibriertabellen bestehen folgende Konventionen:

- Der Name darf aus maximal 12 Zeichen bestehen.
  - Im Namen dürfen nur Groß- oder Kleinbuchstaben, Ziffern (0-9) oder Unterstriche ( \_ ) verwendet werden.
  - Sonderzeichen sind nicht zulässig.
  - Leerzeichen sind nicht zulässig.
2. Um den aktuellen Parameter zu editieren, drücken Sie **Change**. Das Leistungsmeßgerät zeigt die Daten in einem Dialogfenster an. Sie können diese Daten ggf. ändern (siehe unten).
    - Ändern Sie das Zeichen, auf dem der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
    - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Zeichen.
  3. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit dem entsprechenden Softkey ab.
  4. Um eine neue Meßkopfkalibriertabelle hinzuzufügen, drücken Sie **Insert**. Sie werden aufgefordert, die Frequenz und den Kalibrierfaktor einzugeben. Die Eingabe wird nach Frequenz sortiert.
  5. Um eine eingegebene Meßkopfkalibriertabelle zu löschen, wählen Sie die gewünschte Tabelle mit Hilfe der Tasten , ,  und  aus und drücken anschließend **Delete**. Wenn Sie die Frequenz löschen, wird auch der dazugehörige Kalibrierfaktor gelöscht und umgekehrt.

---

**Hinweis**

Sie können die Tabellennamen nur editieren, nicht löschen.

---

6. Wenn Sie mit dem Editieren der Meßkopfkalibriertabelle fertig sind, drücken Sie **Done**, um zur Anzeige "Sensor Tbles" zurückzukehren.

---

**Hinweis**

Vergewissern Sie sich, daß die verwendeten Frequenzpunkte den Frequenzbereich der zu messenden Signale abdecken. Wenn Sie ein Signal mit einer Frequenz messen, die außerhalb des in der Meßkopfkalibriertabelle definierten Frequenzbereichs liegt, verwendet das Leistungsmeßgerät zur Berechnung des Kalibrierfaktors den höchsten bzw. niedrigsten Frequenzpunkt in der Meßkopfkalibriertabelle.

---

Im folgenden ist der Inhalt der vordefinierten Meßkopfkalibriertabellen detailliert aufgeführt.

<b>DEFAULT</b>		<b>HP 8482A</b>	
RCF	100	RCF	98
0,1 MHz	100	0,1 MHz	98
110 GHz	100	0,3 MHz	99,5
<b>HP 8481A</b>		1 MHz	99,3
RCF	100	3 MHz	98,5
50 MHz	100	10 MHz	98,5
100 MHz	99,8	30 MHz	98,1
2 GHz	99	100 MHz	97,6
3 GHz	98,6	300 MHz	97,5
4 GHz	98	1 GHz	97
5 GHz	97,7	2 GHz	95
6 GHz	97,4	3 GHz	93
7 GHz	97,1	4,2 GHz	91
8 GHz	96,6	<b>HP 8483A</b>	
9 GHz	96,2	RCF	94,6
10 GHz	95,4	0,1 MHz	94
11 GHz	94,9	0,3 MHz	97,9
12,4 GHz	94,3	1 MHz	98,4
13 GHz	94,3	3 MHz	98,4
14 GHz	93,2	10 MHz	99,3
15 GHz	93	30 MHz	98,7
16 GHz	93	100 MHz	97,8
17 GHz	92,7	300 MHz	97,5
18 GHz	91,8	1 GHz	97,2
		2 GHz	96,4

Bedienung des Leistungsmeßgeräts  
**Messungen mit Meßkopfkalibriertabellen**

<b>HP 8481D</b>		<b>HP 8485A</b>	
RCF	99	RCF	100
50 MHz	99	50 MHz	100
500 MHz	99,5	2 GHz	99,5
1 GHz	99,4	4 GHz	98,9
2 GHz	99,5	6 GHz	98,5
3 GHz	98,6	8 GHz	98,3
4 GHz	98,6	10 GHz	98,1
5 GHz	98,5	11 GHz	97,8
6 GHz	98,5	12 GHz	97,6
7 GHz	98,6	12,4 GHz	97,6
8 GHz	98,7	14 GHz	97,4
9 GHz	99,5	16 GHz	97
10 GHz	98,6	17 GHz	96,7
11 GHz	98,7	18 GHz	96,6
12 GHz	99	19 GHz	96
12,4 GHz	99,1	20 GHz	96,1
13 GHz	98,9	21 GHz	96,2
14 GHz	99,4	22 GHz	95,3
15 GHz	98,9	23 GHz	94,9
16 GHz	99,1	24 GHz	94,3
17 GHz	98,4	25 GHz	92,4
18 GHz	100,1	26 GHz	92,2
<b>R8486A</b>		26,5 GHz	92,1
RCF	100	<b>R8486D</b>	
50 MHz	100	RCF	97,6
26,5 GHz	94,9	50 MHz	97,6
27 GHz	94,9	26,5 GHz	97,1
28 GHz	95,4	27 GHz	95,3
29 GHz	94,3	28 GHz	94,2
30 GHz	94,1	29 GHz	94,5
31 GHz	93,5	30 GHz	96,6
32 GHz	93,7	31 GHz	97,6
33 GHz	93,7	32 GHz	98
34 GHz	94,9	33 GHz	98,9
34,5 GHz	94,5	34 GHz	99,5
35 GHz	94,4	34,5 GHz	99
36 GHz	93,7	35 GHz	97,6
37 GHz	94,9	36 GHz	99
38 GHz	93,5	37 GHz	98,2
39 GHz	93,9	38 GHz	97,4
40 GHz	92,3	39 GHz	97,6
		40 GHz	100

<b>HP 8487A</b>		<b>HP 8487A (Fortsetzung)</b>	
RCF	100	37 GHz	92,4
50 MHz	100	38 GHz	90,9
100 MHz	99,9	39 GHz	91,3
500 MHz	98,6	40 GHz	91,4
1 GHz	99,8	41 GHz	90,6
2 GHz	99,5	42 GHz	89,9
3 GHz	98,9	43 GHz	89,1
4 GHz	98,8	44 GHz	88,1
5 GHz	98,6	45 GHz	86,9
6 GHz	98,5	46 GHz	85,8
7 GHz	98,4	47 GHz	85,4
8 GHz	98,3	48 GHz	83,2
9 GHz	98,3	49 GHz	81,6
10 GHz	98,3	50 GHz	80,2
11 GHz	98,1	<b>Q8486A</b>	
12 GHz	97,9	RCF	100
13 GHz	98	50 MHz	100
14 GHz	98,2	33,5 GHz	91,3
15 GHz	97,7	34,5 GHz	92
16 GHz	96,8	35 GHz	91,7
17 GHz	97	36 GHz	91,5
18 GHz	96,3	37 GHz	92,1
19 GHz	95,9	38 GHz	91,7
20 GHz	95,2	39 GHz	91
21 GHz	95,6	40 GHz	90,7
22 GHz	95,5	41 GHz	90,3
23 GHz	95,4	42 GHz	89,5
24 GHz	95	43 GHz	88,5
25 GHz	95,4	44 GHz	88,7
26 GHz	95,2	45 GHz	88,2
27 GHz	95,1	46 GHz	87
28 GHz	95	47 GHz	86,4
29 GHz	94,4	48 GHz	85,3
30 GHz	94	49 GHz	84,7
31 GHz	93,7	50 GHz	82,9
32 GHz	93,8		
33 GHz	93		
34 GHz	93,2		
34,5 GHz	93,5		
35 GHz	93,1		
36 GHz	92		

## Messungen mit Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets einsetzen können.

Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets bieten Ihnen eine schnelle und komfortable Möglichkeit, Ihre externe Meßanordnung über einen Frequenzbereich auszugleichen. Ist diese Funktion ausgewählt, wird die frequenzabhängige Offset-Korrektur ZUSÄTZLICH zu anderen Korrekturen des Meßkopffrequenzgangs angewandt.

Das Leistungsmeßgerät kann 10 Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets mit je 80 Frequenzpunkten speichern.

Zum Verwenden von Tabellen mit frequenzabhängigen Offset-Tabellen gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Wählen Sie die für den gewünschten Kanal geeignete Tabelle aus. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt “Auswählen einer Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets” auf Seite 2-29. Informationen zum Ändern der Werte in der Tabelle enthält der Abschnitt “Editieren von Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets” auf Seite 2-31.
2. Stellen Sie das Leistungsmeßgerät auf Null, und kalibrieren Sie es. Der während der Kalibrierung verwendete Referenzkalibrierfaktor wird vom Leistungsmeßgerät anhand der Meßkopfkalibriertabelle (sofern ausgewählt) automatisch festgelegt.
3. Geben Sie die Frequenz des zu messenden Signals an. Der Kalibrierfaktor/Offset wird vom Leistungsmeßgerät anhand der Meßkopfkalibriertabelle (sofern ausgewählt) und der Tabelle mit den frequenzabhängigen Offsets automatisch festgelegt. Weitere Informationen hierzu finden Sie im Abschnitt “Durchführen von Messungen” auf Seite 2-30.
4. Führen Sie die Messung durch.

### Auswählen einer Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets

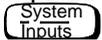
Sie können eine Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets auswählen, indem Sie folgendes drücken: , **Tables**, **Freq Dep Offset**, **A Table Off On** oder **B Table Off On**. Im Feld “State” können Sie sehen, ob momentan bereits Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets ausgewählt sind. Die Anzeige “Offset Tbls” sieht aus wie in Abbildung 2-6 gezeigt.

Abbildung 2-6: Anzeige "Offset Tbls"

RMT TLK				Offset Tbls
Tbl	Name	State	Pts	Edit Table
A	CUSTOM_A	off	5	
B	CUSTOM_B	off	0	A Table
C	CUSTOM_C	off	0	Off On
D	CUSTOM_D	off	0	
E	CUSTOM_E	off	0	B Table
F	CUSTOM_F	off	0	Off On
G	CUSTOM_G	off	0	
H	CUSTOM_H	off	0	
I	CUSTOM_I	off	0	
J	CUSTOM_J	off	0	Done
				1 of 1

## Durchführen von Messungen

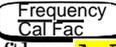
Zur Durchführung der Leistungsmessung, stellen Sie das Leistungsmeßgerät auf Null und kalibrieren es. Anschließend legen Sie die Frequenz des zu messenden Signals fest. Der Kalibrierfaktor wird vom Leistungsmeßgerät automatisch entsprechend der Meßkopfkalibriertabelle (sofern ausgewählt) und der Tabelle mit den frequenzabhängigen Offsets festgelegt.

### Hinweis

Im folgenden wird das Kalibrierverfahren für Kanal A beschrieben. Zum Kalibrieren von Kanal B gehen Sie genauso vor, verwenden jedoch die entsprechenden Softkeys für Kanal B. Um beide Kanäle zu kalibrieren, führen Sie für das Leistungsgerät eine Nullstellung durch, indem Sie in Schritt "2" den Softkey **Zero Both** drücken. Anschließend befolgen Sie die Anweisungen für Kanal A und wiederholen Schritt "3" bis Schritt "9" unter Verwendung der entsprechenden Softkeys für Kanal B.

1. Drücken Sie **Zero Cal**.
2. Drücken Sie **Zero A**. Während des Nullstellens (was etwa 10 Sekunden dauert) wird das Wartesymbol angezeigt.
3. Drücken Sie **Cal**. Die Einstellung des Referenzkalibrierfaktors wird der Meßkopfkalibriertabelle entnommen und unter dem Softkey **A Ref CF** angezeigt.
4. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Ausgang POWER REF an.
5. Drücken Sie **Cal A**, um das Leistungsmeßgerät zu kalibrieren. Während der Kalibrierung wird das Wartesymbol angezeigt. (Das

Leistungsmeßgerät schaltet den Ausgang POWER REF automatisch ein.)

6. Drücken Sie . Die aktuelle Frequenzeinstellung wird unter dem Softkey **A Freq** angezeigt.
7. Um diese Einstellung zu ändern, drücken Sie **A Freq**. Die Frequenz erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diese Frequenz ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
8. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit den entsprechenden Frequenz-Maßeinheiten ab.
9. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf an das Meßsignal an.
10. Stellen Sie die Anzeige entsprechend des gewünschten Meßtyps ein. Dies kann z. B. eine direkte Kanalmessung, eine Verhältnismessung beider Kanäle oder eine Differenzmessung beider Kanäle sein. Gehen Sie folgendermaßen vor:  
Drücken Sie , **Input Select**. Wählen Sie den für die Messung erforderlichen Softkey (entweder **A**, **B**, **A/B**, **B/A** oder ) und anschließend **A-B** oder **B-A**.
11. Das Meßergebnis wird nun angezeigt.

---

## Hinweis

Entspricht die Meßfrequenz nicht direkt einer Frequenz in der Meßkopfkalibriertabelle (sofern ausgewählt) und der verwendeten Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets, berechnet das Leistungsmeßgerät den Kalibrierfaktor und den Offset über lineare Interpolation.

Wenn Sie eine Frequenz eingeben, die außerhalb des definierten Bereichs in der Meßkopfkalibriertabelle oder der Tabelle mit den frequenzabhängigen Offsets liegt, verwendet das Leistungsmeßgerät zum Festlegen des Kalibrierfaktors und des Offsets den höchsten bzw. niedrigsten Frequenzpunkt in der Meßkopfkalibriertabelle.

Der Wert des Kalibrierfaktors bzw. der Kalibrierfaktoren, der vom Leistungsmeßgerät bei der Messung verwendet wird, erscheint unter dem Softkey **A Cal Fac** oder **B Cal Fac**.

---

## Editieren von Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets

Über das Menü “Edit” (Abbildung 2-7) können Sie Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets editieren.

Um die momentan im Leistungsmeßgerät gespeicherten Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets anzuzeigen, drücken Sie , **Tables**, **Freq Dep Offset**. Es erscheint die Anzeige “Offset Tbls” (siehe Abbildung 2-6).

**Abbildung 2-7: Die Anzeige “Edit”**

RMT TLK		Edit Offset
Name: <b>CUSTOM_A</b>		Change
<b>Freq</b>	<b>Offset</b>	Insert
5.000MHz	90.0%	Delete
6.000MHz	80.0%	Done
7.000MHz	70.0%	
8.000MHz	60.0%	
9.000MHz	50.0%	
		1 of 1

Das Leistungsmeßgerät wird mit zehn Tabellen für frequenzabhängige Offsets geliefert (CUSTOM\_A bis CUSTOM\_J). Diese Tabellen enthalten keine Daten.

Sie können die 10 Tabellen für frequenzabhängige Offsets nicht löschen und auch keine zusätzlichen Tabellen erstellen. Sie haben jedoch die Möglichkeit, die 10 vorhandenen Tabellen zu editieren. Jede Tabelle für frequenzabhängige Offsets kann bis zu 80 Frequenzpunkte enthalten.

Zum Editieren einer Tabelle gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Wählen Sie eine Tabelle aus. Blättern Sie dazu mit Hilfe der Tasten  und  durch die angezeigten Tabellen. Wenn die gewünschte Tabelle markiert ist, drücken Sie **Edit Table**. Die Anzeige “Edit Offset” erscheint (siehe Abbildung 2-7 auf Seite 2-32). In dieser Anzeige können Sie Frequenzen und Offsets hinzufügen und löschen sowie den Tabellennamen ändern. Um zwischen Namen, Frequenz und Offsets der Tabelle zu wechseln, verwenden Sie die Tasten , ,  und .

Geben Sie eine Frequenz zwischen 0,001 MHz und 999,999 GHz ein.

Geben Sie einen Offset zwischen 1 % und 150 % ein.

Für die Benennung von Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets bestehen folgende Konventionen:

- Der Name darf aus maximal 12 Zeichen bestehen.
  - Im Namen dürfen nur Groß- oder Kleinbuchstaben, Ziffern (0-9) oder Unterstriche ( \_ ) verwendet werden.
  - Andere Zeichen sind nicht zulässig.
  - Leerzeichen sind nicht zulässig.
2. Um den aktuellen Parameter zu editieren, drücken Sie **Change**. Das Leistungsmeßgerät zeigt die Daten in einem Dialogfenster an. Sie können diese Daten ggf. ändern (siehe unten).
    - Ändern Sie das Zeichen, auf dem der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Taste  oder .
    - Mit der Taste  oder  gelangen Sie zu den anderen Zeichen.
  3. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit dem entsprechenden Softkey ab.
  4. Um der Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets einen neuen Eintrag hinzuzufügen, drücken Sie **Insert**. Sie werden aufgefordert, die Frequenz und den Offset einzugeben. Der Eintrag wird nach Frequenz sortiert.
  5. Um einen Eintrag in einer Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets zu löschen, wählen Sie den gewünschten Eintrag mit Hilfe der Tasten , ,  und  aus und drücken anschließend **Delete**. Wenn Sie die Frequenz löschen, wird auch der dazugehörige Offset gelöscht und umgekehrt.

---

**Hinweis**

Sie können die Tabellennamen nur editieren, nicht löschen.

---

6. Wenn Sie mit dem Editieren der Tabelle mit den frequenzabhängigen Offsets fertig sind, drücken Sie **Done**, um zur Anzeige "Offset Tbls" zurückzukehren.
- 

**Hinweis**

Vergewissern Sie sich, daß die verwendeten Frequenzpunkte den Frequenzbereich der zu messenden Signale abdecken. Wenn Sie ein Signal mit einer Frequenz messen, die außerhalb des in der Tabelle definierten Frequenzbereichs liegt, verwendet das Leistungsmeßgerät zur Berechnung des Offsets den höchsten bzw. niedrigsten Frequenzpunkt in der Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets.

---

## Festlegen der Maßeinheiten

Im Menü “dBm/W” können Sie die Maßeinheiten für das aktuelle Fenster auswählen. Die Maßeinheiten können entweder logarithmisch (dBm oder dB) oder linear (Watt oder %) sein. Mit der Taste  wird die Maßeinheit auf dBm (logarithmische Maßeinheit) gesetzt. Tabelle 2-5 zeigt, welche Maßeinheiten für die einzelnen Meßfunktionen verwendet werden können.

Drücken Sie , und wählen Sie anschließend die Maßeinheit mit Hilfe der Softkeys **dBm**, **W**, **dB** oder **%** aus. Der Text der Softkeys, die in einem bestimmten Betriebsmodus nicht verwendet werden können, wird grau dargestellt.

### Hinweis

Wenn die Maßeinheit auf ‘Watt’ gesetzt ist, können bei Messungen niedriger Leistungspegel auch negative Leistungswerte angezeigt werden.

**Tabelle 2-5: Maßeinheiten**

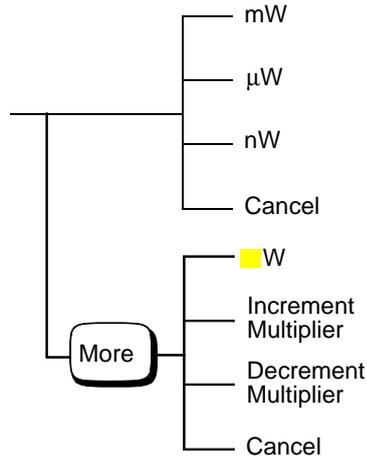
Meßfunktion	Relativ-Modus ausgeschaltet		Relativ-Modus eingeschaltet <sup>1</sup>	
	Linear	Logarithmisch	Linear	Logarithmisch
Einzelkanal	Watt	dBm	%	dB
Verhältnismessung	%	dB	%	dB
Differenzmessung	Watt	dBm	%	dB

1. Bei eingeschaltetem Relativ-Modus (, **Rel Off On** ist auf “On” gesetzt), werden die Meßwerte mit einem Referenzwert verglichen.

---

## Auswählen der Maßeinheiten über Softkeys

In verschiedenen Softkey-Menü-Strukturen müssen Sie die Maßeinheiten für Leistungsmessungen eingeben. In einigen Fällen wird aufgrund des größeren Leistungsbereichs folgendes Menü angezeigt:



---

### Hinweis

Der Text einiger Softkeys wird grau dargestellt. Damit soll vermieden werden, daß Sie einen ungültigen Wert eingeben.

---

Durch Drücken der Softkeys **Increment Multiplier** oder **Decrement Multiplier** wird der Multiplikator vor **W** erhöht bzw. gesenkt. Wenn Sie nach der Wahl des richtigen Multiplikators **W** drücken, wird die Eingabe bestätigt.

---

## Relative Messungen

Im Relativ-Modus können Sie ein beliebiges Meßergebnis mit einem Referenzwert vergleichen. Die relative Anzeige der Meßwerte kann entweder in dB oder % erfolgen. Zum Auswählen der Maßeinheit drücken Sie  und wählen anschließend entweder dB oder %. Wenn das Meßergebnis in % angezeigt wird, kann ein Multiplikator vorangestellt sein.

Der relative Modus bezieht sich auf das ausgewählte Fenster. Ist dieser Modus aktiviert, wird im jeweiligen Fenster "Rel" angezeigt.

### Vorgehensweise

Zum Festlegen eines Referenzwerts im aktuellen Fenster gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie .
2. Drücken Sie **Rel**, um den aktuellen Anzeigewert als Referenzwert zu verwenden. Auf diese Weise können Sie alle Meßergebnisse in dB oder % vergleichen.
3. **Rel Off On** wird automatisch auf "On" gesetzt, wenn **Rel** gedrückt wird.

Aufeinanderfolgende Messungen werden jetzt relativ zum Referenzwert angezeigt. Der relative Modus kann durch Drücken des Softkeys **Rel Off On** inaktiviert und wieder aktiviert werden.

## Festlegen der Auflösung

Die Auflösung der einzelnen Fenster des Leistungsmeßgeräts kann auf vier verschiedene Stufen gesetzt werden (1, 2, 3 oder 4).

Diese vier Stufen stehen für:

- 1, 0,1, 0,01, 0,001 dB, wenn das Suffix der Messung dBm oder dB ist.
- 1, 2, 3 oder 4 Stellen, wenn das Suffix der Messung W oder % ist.

Der Standardwert ist 0,01 dB (3 Stellen).

Zum Festlegen der Auflösung im aktuellen Fenster gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **Meas Setup**. Die aktuelle Einstellung der Auflösung ist im Softkey **Resolution 1 2 3 4** markiert.
2. Um diese Einstellung zu ändern, drücken Sie den Softkey **Resolution 1 2 3 4** so oft, bis die gewünschte Einstellung für die Auflösung markiert ist.

---

## Festlegen von Offsets

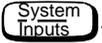
### Festlegen von Kanal-Offsets

Das Leistungsmeßgerät kann so konfiguriert werden, daß eine Signal-dämpfung oder -verstärkung in Ihrer Meßanordnung kompensiert wird (z. B. um die Dämpfung eines 10-dB-Abschwächers zu kompensieren). Diese Verstärkung bzw. Dämpfung wird als Kanal-Offset bezeichnet. Sie kann vor dem Anzeigen des Meßergebnisses zur gemessenen Leistung hinzugefügt werden.

Offsets werden in dB angegeben. Der zulässige Wertebereich liegt zwischen -100 dB und +100 dB. Ein positiver Wert gleicht eine Dämpfung aus, ein negativer Wert eine Verstärkung.

Ist ein Kanal- oder Anzeigen-Offset festgelegt, wird "Ofs" angezeigt.

Um einen Kanal-Offset einzugeben, der eine Dämpfung bzw. Verstärkung ausgleicht, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie .
2. Drücken Sie **A Input Settings** oder **B Input Settings**, je nachdem, für welchen Kanal Sie Offsets anwenden möchten.
3. Drücken Sie **Offset**. Der Wert des Offsets erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diesen Offset ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  oder  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
4. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **dB**.
5. **Offset Off On** wird automatisch auf "On" gesetzt, wenn ein Wert über den Softkey **Offset** eingegeben wird.

Kanal-Offsets können durch Drücken des Softkeys **Offset Off On** inaktiviert und wieder aktiviert werden.

## Festlegen von Anzeigen-Offsets

Mit der Anzeigen-Offset-Funktion haben Sie die Möglichkeit, Offset-Werte für die Anzeige einzugeben.

Ist ein Kanal- oder Anzeigen-Offset festgelegt, wird "ofs" angezeigt.

Zum Festlegen eines Anzeigen-Offsets im aktuellen Fenster gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **Rel Offset**, **Offset**.
2. Der Offset erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diesen Offset ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten **↑** oder **↓**.
  - Mit den Tasten **←** bzw. **→** gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
3. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **dB**.
4. **Offset Off On** wird automatisch auf "On" gesetzt, wenn ein Wert über den Softkey **Offset** eingegeben wird.

Anzeigen-Offsets können durch Drücken des Softkeys **Offset Off On** inaktiviert und wieder aktiviert werden.

Der Anzeigen-Offset ist eine Fensterfunktion, d. h., wenn Sie eine Anzeige mit zwei Fenstern ausgewählt haben, können Sie für beide Fenster unterschiedliche Offsets eingeben.

In Abbildung 2-8 und Abbildung 2-9 werden die Auswirkungen der Kanal- und Anzeigen-Offsets auf den Meßwert des Leistungsmeßgeräts verdeutlicht.

**Abbildung 2-8: Auswirkung der Offsets auf eine Kanalmessung**

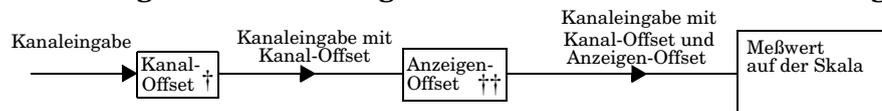
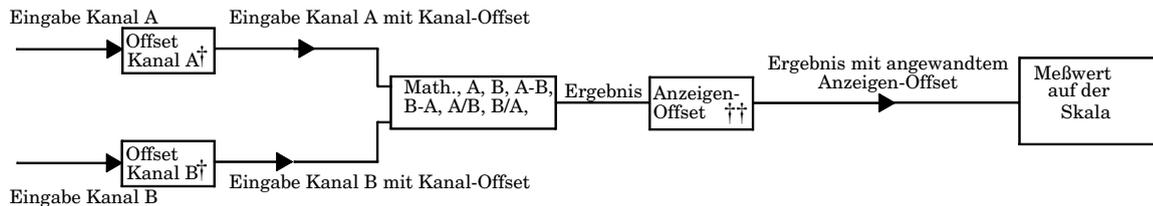


Abbildung 2-9: Auswirkung der Offsets auf mathematisch behandelte Messungen



† Über , **A Input Settings** oder **B Input Settings**, **Offset** eingegebener Kanal-Offset.

†† Über , **Offset** eingegebener Anzeigen-Offset.

## **Festlegen von Mittelungen**

Das Leistungsmeßgerät verwendet zur Mittelwertbildung von Leistungsmeßwerten ein digitales Filter. Die Anzahl der gemittelten Meßwerte kann zwischen 1 und 1024 liegen. Dieses Filter wird zum Reduzieren des Meßkurvenrauschens und Schwankens in Meßergebnissen sowie zum Erreichen der gewünschten Auflösung verwendet. Durch Erhöhen der Filterlänge wird das Meßkurvenrauschen reduziert. Dabei erhöht sich jedoch die Meßzeit. Sie können die Filterlänge selbst auswählen bzw. das Leistungsmeßgerät in den automatischen Filtermodus versetzen. Standard ist "AUTO".

Wenn der automatische Filtermodus aktiviert ist, legt das Leistungsmeßgerät die Anzahl der gemittelten Meßwerte automatisch fest, um die Filteranforderungen für die meisten Leistungsmessungen zu erfüllen. Die Anzahl der gemittelten Meßwerte hängt von der Auflösung und dem momentan gemessenen Leistungspegel ab. Abbildung 2-9 zeigt eine Reihe von Meßwerten, die für jeden Bereich und jede Auflösung gemittelt werden. Das Leistungsmeßgerät befindet sich dabei im automatischen Filtermodus und ist auf normale Geschwindigkeit gesetzt (ausführliche Informationen zu gemittelten Meßwerten in anderen Geschwindigkeitsmodi enthält das Handbuch *HP E4418B/E4419B Programming Guide*).

Die Auflösung ist eine Fensterfunktion, keine Kanalfunktion. Falls ein Kanal sowohl im oberen als auch im unteren Fenster definiert ist, jedoch unterschiedliche Auflösungen verwendet werden, wird für die Berechnung der Anzahl der Mittelungen die Einstellung mit der höchsten Auflösung verwendet. Angenommen im oberen Fenster ist eine Auflösung von 2 definiert, und es wird eine Messung für Kanal A - Kanal B vorgenommen, während im unteren Fenster eine Auflösung von 4 definiert ist und eine Messung für Kanal A vorgenommen wird. In diesem Fall wird die Mittelung für Kanal A mit einer Auflösung von 4 und die Mittelung für Kanal B mit einer Auflösung von 2 berechnet.



## Stufenerkennung

Um die Einschwingzeit des Filters nach einer erheblichen Stufe in der gemessenen Leistung zu reduzieren, kann das Filter so konfiguriert werden, daß es nach dem Erkennen einer Stufe (ansteigend oder abfallend) in der gemessenen Leistung neu initialisiert wird. Die Stufenerkennung kann sowohl im manuellen wie auch im automatischen Filtermodus aktiviert werden.

Zum Festlegen der Stufenerkennung bei Kanal A gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **System Inputs**, **A Input Settings**, **More**.
2. Um auf das Filtermenü zuzugreifen, drücken Sie den Softkey **ChA Filter**.
3. Verwenden Sie zum Aktivieren/Inaktivieren der Stufenerkennung den Softkey **Step Det Off On**.

Wiederholen Sie für Kanal B die obigen Schritte. Verwenden Sie dabei jedoch die Softkeys **B Input Settings** und **ChB Filter**.

---

## Messen von pulsmodulierten Signalen

Das Leistungsmeßgerät kann zum Messen der Leistung eines pulsmodulierten Signals verwendet werden. Das Meßergebnis ist eine mathematische Darstellung der Impulsleistung, kein tatsächliches Meßergebnis (es wird von konstanter Spitzenleistung ausgegangen). Das Leistungsmeßgerät mißt die mittlere Leistung des pulsmodulierten Eingangssignals und dividiert anschließend das Meßergebnis durch den Wert des Tastgrads, was den Leistungswert des Impulses ergibt. Der zulässige Wertebereich liegt zwischen 0,001 % und 100 %. Der Standardwert ist 1,000 %.

Wenn der Tastgrad aktiviert ist, wird "Dty Cyc" angezeigt.

---

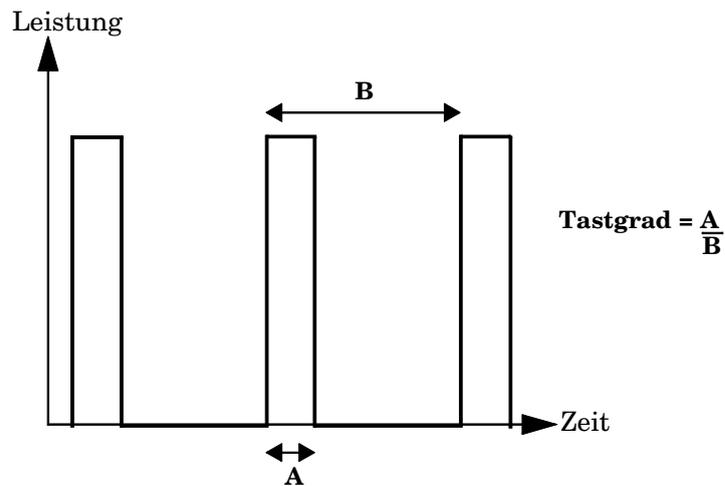
### Hinweis

Impulsmessungen sollten nicht mit den HP Leistungsmeßköpfen E4412A und E4413A durchgeführt werden.

---

Abbildung 2-10 zeigt ein Beispiel für ein pulsmoduliertes Signal.

**Abbildung 2-11: Pulsmoduliertes Signal**



Zum Festlegen des Tastgrads gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **System Inputs**, **A Input Settings**, **More**. Die aktuelle Einstellung für den Tastgrad wird unter dem Softkey **Duty Cycle** angezeigt.
2. Um die aktuelle Einstellung zu editieren, drücken Sie **Duty Cycle**. Das Leistungsmeßgerät zeigt den Tastgrad in einem Dialogfenster an. Sie können diesen Wert ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Taste **↑** oder **↓**.
  - Mit den Tasten **←** bzw. **→** gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
3. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **%**.
4. **Duty Cycle Off On** wird automatisch auf "On" gesetzt, wenn ein Wert über den Softkey **Duty Cycle** eingegeben wird.

Der Tastgrad kann durch Drücken des Softkeys **Duty Cycle Off On** inaktiviert und wieder aktiviert werden.

---

#### Hinweis

Durch die Mittelung der Impulsleistung werden alle Abweichungen im Impuls eliminiert, wie z. B. Überschwingen oder "Klingeln". Daher wird die Leistung als Impulsleistung anstatt als Spitzenleistung bzw. Spitzenimpulsleistung bezeichnet.

Um exakte Meßwerte für die Impulsleistung zu erhalten, ist eine Pulsmodulation des Eingangssignals mit einem Rechteckimpuls erforderlich. Andere Impulsformen (z. B. Dreieckssignale, Chirp-Signale oder Gauß-Signale) führen zu falschen Meßergebnissen.

Das Ein-/Aus-Verhältnis der Impulsleistung muß größer sein als das Verhältnis des Tastgrads.

---

---

## Festlegen von Grenzwerten für Messungen

Das Leistungsmeßgerät kann so konfiguriert werden, daß es erkennt, wenn eine Messung einen oberen und/oder unteren Grenzwert erreicht.

Sie können zwei Arten von Grenzwerten festlegen:

- Kanalgrenzwerte - diese werden auf den Eingangskanal angewandt. Sie werden ausschließlich für Leistungsmessungen eingesetzt.
- Fenstergrenzwerte - diese hängen von den Fenstern (oben und unten) ab und können für Leistungs-, Verhältnis- oder Differenzmessungen eingesetzt werden. Außerdem können Fenstergrenzwerte festgelegt werden, um am Anschluß "Rmt I/O" an der Geräterückwand einen TTL-Logikpegel auszugeben, wenn die vordefinierten Grenzwerte überschritten werden.

---

### Hinweis

Es kann immer nur eine Grenzwertart festgelegt sein, d. h. Kanalgrenzwert ODER Fenstergrenzwert.

---

## Festlegen von Kanalgrenzwerten

Das Leistungsmeßgerät kann so konfiguriert werden, daß die gemessene Leistung gegen einen oberen und/oder unteren Grenzwert gemessen wird. Der Wertebereich, der für obere und untere Grenzwerte festgelegt werden kann, liegt zwischen -150 dBm und 230 dBm. Standardmäßig liegt der obere Grenzwert bei 90,00 dBm, der untere Grenzwert bei -90,00 dBm.

Zum Festlegen der Grenzwerte gehen Sie folgendermaßen vor:

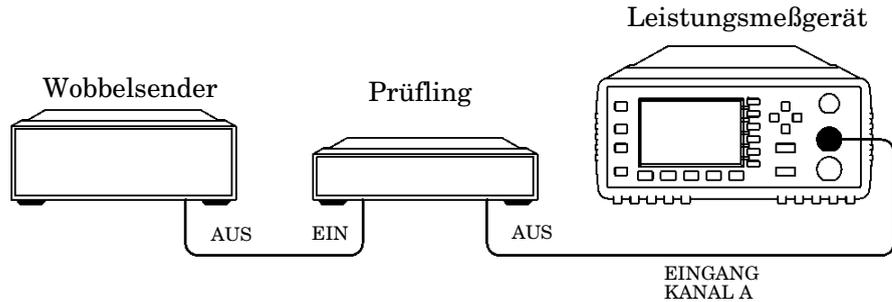
1. Drücken Sie , **A Input Settings**, **Limits**. Die aktuellen Einstellungen für den maximalen und minimalen Grenzwert werden unter den Softkeys **Max** und **Min** angezeigt.
2. Um eine dieser Einstellungen zu ändern, drücken Sie den entsprechenden Softkey. Der aktuelle Wert wird in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts angezeigt. Sie können diesen Wert ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Taste  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.

3. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit der entsprechenden Maßeinheit ab.

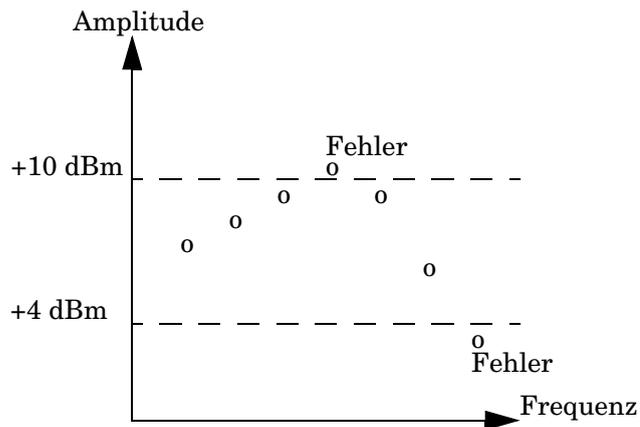
Grenzwerte können durch Drücken des Softkeys **Limits Off On** inaktiviert und wieder aktiviert werden.

Abbildung 2-11 zeigt eine typische Anwendung dieser Funktion.

**Abbildung 2-12: Anwendung der Grenzwertfunktion**



**Abbildung 2-13: Ergebnisse der Grenzwertfunktion**



In dieser Anwendung wird ein gewobbeltes Frequenzsignal am Eingang des Prüflings eingespeist. Das Leistungsmeßgerät mißt die Ausgangsleistung. Die Grenzwerte wurden mit +4 dBm und +10 dBm festgelegt. Ein Fehler tritt immer dann auf, wenn die Ausgangsleistung außerhalb dieses Bereichs liegt (siehe Abbildung 2-12).

## Festlegen von Fenstergrenzwerten

Das Leistungsmeßgerät kann so konfiguriert werden, daß die aktuelle Messung in einem Fenster gegen vordefinierte obere und/oder untere Grenzwerte gemessen wird. Der Wertebereich, der für obere und untere Grenzwerte festgelegt werden kann, sowie die Standardwerte hängen von den Maßeinheiten im ausgewählten Fenster ab (siehe Tabelle 2-6).

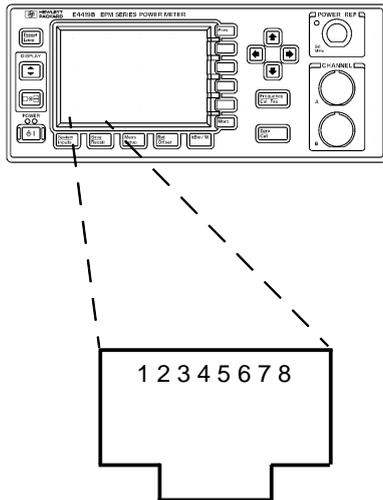
**Tabelle 2-6: Wertebereich für Fenstergrenzwerte**

Maß- einheit im Fenster	Max	Min	Standard	
			Max	Min
dB	+200 dB	-180 dB	60 dB	-120 dB
dBm	+230 dBm	-150 dBm	90 dBm	-90 dBm
%	999,9 X%	100,0 a%	100,0 M%	100,0 p%
W	100,000 XW	1,000 aW	1,000 MW	1,000 pW

Die Fenstergrenzwerte können auch so festgelegt werden, daß beim Überschreiten der vordefinierten Grenzwerte am Anschluß "Rmt I/O" an der Geräterückwand ein TTL-Logikpegel ausgegeben wird. Sie können die TTL-Ausgänge an der Geräterückwand ein- oder ausschalten, den TTL-Ausgangspegel auf aktiv High oder Low setzen und bestimmen, ob das Signal am TTL-Ausgang einen Grenzwert über- und/oder unterschreitet.

Die TTL-Ausgangs-Pins des abgeschirmten RJ-45-Anschlusses in Modularbauweise sind wie in Abbildung 2-13 dargestellt angeschlossen.

**Abbildung 2-14: TTL-Ausgänge am Anschluß “Rmt I/O”**



Pin-Nummer	Anschluß
1	Keiner
2	Masse
3	TTL-Ausgang, oberes Fenster
4	TTL-Ausgang, unteres Fenster
5	TTL-Eingang 1
6	TTL-Eingang 2
7	Masse
8	Masse

Zum Festlegen der Grenzwerte gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **Meas Setup**, **Limits**. Die aktuellen Einstellungen für den minimalen und maximalen Grenzwert werden unter den Softkeys **Max** und **Min** angezeigt.
2. Um eine dieser Einstellungen zu ändern, drücken Sie den entsprechenden Softkey. Der aktuelle Wert erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diesen Wert ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Taste **↑** oder **↓**.
  - Mit den Tasten **←** oder **→** gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
3. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit der entsprechenden Maßeinheit ab.

Grenzwerte können durch Drücken des Softkeys **Limits Off On** inaktiviert und wieder aktiviert werden.

Zum Konfigurieren des TTL-Ausgangs gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **Meas Setup**, **Limits**, **TTL Output**. Die aktuellen Einstellungen für den TTL-Ausgang werden unter den Softkeys **TTL Output**, **Limits** und **Fail O/P** angezeigt.
2. Um festzulegen, ob der TTL-Ausgang eine Über- und/oder Unterschreitung des Grenzwerts widerspiegelt, drücken Sie **Limits**. Wählen Sie mit Hilfe der Pfeiltasten aus dem Popup-Menü eine der folgenden Optionen **OVER**, **UNDER** oder **EITHER**.
3. Um festzulegen, ob ein TTL-Ausgang mit hohem oder niedrigem Pegel einen Grenzwertfehler darstellt, schalten Sie mit dem Softkey **Fail O/P** zwischen den Optionen **High** und **Low** um.

Die TTL-Ausgänge können durch Drücken des Softkeys **TTL Output Off On** inaktiviert und wieder aktiviert werden.

## Grenzwertfehler

Grenzwertfehler werden im entsprechenden Feld im Meßfenster der Anzeige des Leistungsmeßgeräts angezeigt (siehe Abbildung 2-14).

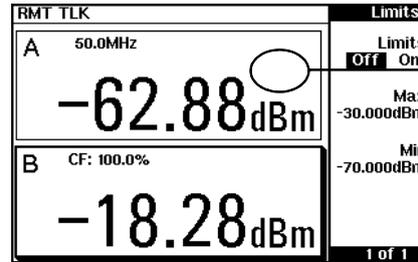
---

### Hinweis

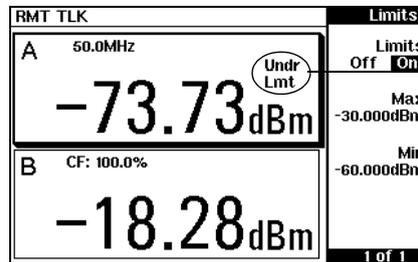
In einem Grenzwertfehler-Feld können Kanal- und Fenstergrenzwerte angezeigt werden.

---

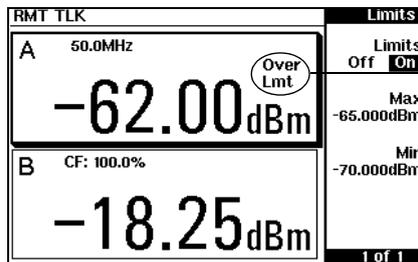
Abbildung 2-15: Grenzwerttestindikatoren



Diese Messung hat den Grenzwerttest bestanden. Das Grenzwertfeld ist leer.



Diese Messung hat den Grenzwerttest nicht bestanden, da das Ergebnis unter dem unteren Grenzwert von -60 dBm liegt. In der Anzeige erscheint der Text "Undr Lmt".



Diese Messung hat den Grenzwerttest nicht bestanden, da das Ergebnis über dem oberen Grenzwert von -65 dBm liegt. In der Anzeige erscheint der Text "Over Lmt".

---

## Einzelkanalmessungen

Sie können Einzelkanalmessungen im aktuellen Fenster durchführen, indem Sie , **Input Select** drücken und **A** bzw. **B** wählen. Für den ausgewählten Kanal wird die absolute Leistung in dBm oder Watt angezeigt. Für diesen Kanal können auch Filter, ggf. Meßbereich, Offset, Tastgrad, Kalibrierfaktor und Grenzwerte festgelegt werden.

Einzelkanalmessungen können relativ zu einem gespeicherten Referenzwert angezeigt werden. Relative Meßwerte werden in dB oder % angezeigt. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Relative Messungen" auf Seite 2-37.

## Differenzmessungen

Zwei-Kanal-Differenzmessungen können im aktuellen Fenster durch Drücken von **Meas Setup**, **Input Select**, **More** und Auswahl von **A-B** bzw. **B-A** durchgeführt werden. Das Leistungsmeßgerät führt mathematische Berechnungen stets in Watt durch. Das Leistungsmeßgerät zeigt die numerische Differenz der Leistungswerte beider Kanäle in dBm oder Watt an. Der Leistungswert jedes einzelnen Kanals berücksichtigt neben der gemessenen Leistung auch Offsets, Kalibrierfaktoren und Tastgrade. Filter, ggf. Meßbereich, Offset, Tastgrad und Kalibrierfaktor können für jeden Kanal einzeln festgelegt werden.

Liegt der Leistungspegel von Kanal A unter dem Leistungspegel von Kanal B, können für A-B-Differenzmessungen logarithmische Einheiten (dBm) verwendet werden. Ebenso können logarithmische Einheiten für B-A-Differenzmessungen verwendet werden, wenn der Leistungspegel von Kanal B unter dem Leistungspegel von Kanal A liegt. Das negative Vorzeichen wird jedoch ignoriert, und in der Statuszeile sowie der Fehlerliste wird ein 'Log'-Fehler angezeigt.

Differenzmessungen können relativ zu einem gespeicherten Referenzwert angezeigt werden. Relative Meßwerte werden in dB oder % angezeigt. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Relative Messungen" auf Seite 2-37.

---

## Verhältnismessungen

Zwei-Kanal-Verhältnismessungen können im aktuellen Fenster durch Drücken von , **Input Select** und Auswahl von **A/B** bzw. **B/A** durchgeführt werden. Das Leistungsmeßgerät führt mathematische Berechnungen stets in Watt durch. Das Leistungsmeßgerät zeigt das Verhältnis der Leistungswerte beider Kanäle in dB oder % an. Wenn das Meßergebnis in % angezeigt wird, kann davor ein Multiplikator stehen. Der Leistungswert jedes einzelnen Kanals berücksichtigt neben der gemessenen Leistung auch Offsets, Kalibrierfaktoren und Tastgrade. Filter, Meßbereich, Offset und Kalibrierfaktor können für jeden Kanal einzeln festgelegt werden.

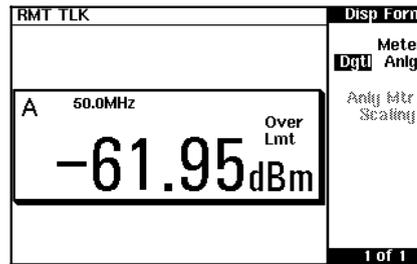
Verhältnismessungen können relativ zu einem gespeicherten Referenzwert angezeigt werden. Relative Meßwerte werden in dB oder % angezeigt. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt “Relative Messungen” auf Seite 2-37.

---

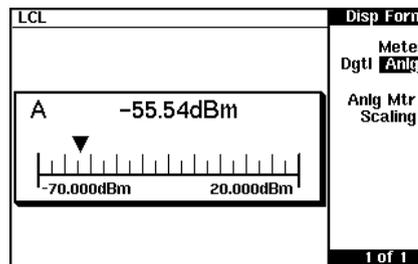
## Auswählen der digitalen oder analogen Anzeige

Die Meßergebnisse können im Meßfenster digital und/oder analog dargestellt werden (siehe folgende Abbildungen).

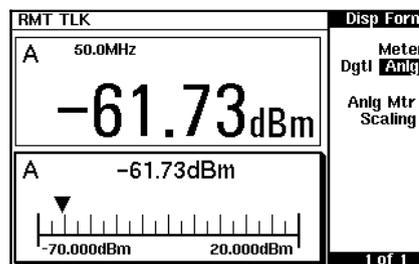
**Abbildung 2-16: Digitale Anzeige**



**Abbildung 2-17: Analoge Anzeige**



**Abbildung 2-18: Digitale und analoge Anzeige**

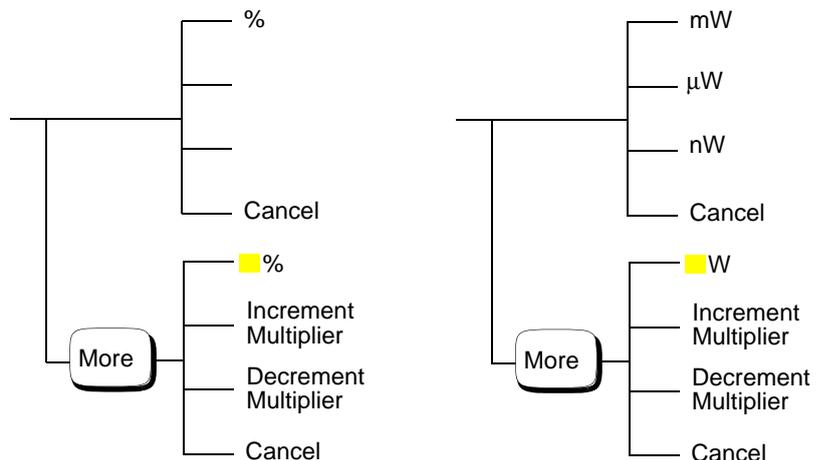


Zum Auswählen des Anzeigenformats im aktuellen Fenster gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie , **Display Format**.
2. Drücken Sie **Meter Dgtl Anlg**, um das gewünschte Format zu markieren. Mit diesem Softkey können Sie zwischen der digitalen und analogen Anzeige hin- und herschalten.

Zum Auswählen des Meßbereichs der analogen Anzeige im aktuellen Fenster gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie , **Display Format**, **Anlg Mtr Scaling**.
2. Die aktuelle Einstellung der angezeigten Maximal- und Minimalwerte auf der analogen Skala wird ebenfalls unter den Softkeys **Max** bzw. **Min** angezeigt.
3. Um eine dieser Einstellungen zu ändern, drücken Sie den entsprechenden Softkey. Der aktuelle Wert wird in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts angezeigt. Sie können diesen Wert ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.
4. Die verfügbaren Optionen hängen von der ausgewählten Maßeinheit und dem aktuellen Meßmodus ab. Falls die ausgewählte Maßeinheit logarithmisch ist, drücken Sie **dB** oder **dBm**. Ist sie linear, wählen Sie die entsprechenden Softkeys aus folgenden Menüs:



Durch Drücken von **Increment Multiplier** bzw. **Decrement Multiplier** wird der Multiplikator vor **%** oder **W** erhöht oder gesenkt. Durch Drücken von **%** oder **W** nach der Wahl des korrekten Multiplikators wird die Eingabe bestätigt.

Um eine analoge und eine digitale Anzeige auszuwählen, drücken Sie die Taste  so oft, bis zwei Fenster angezeigt werden. Wählen Sie (wie eben beschrieben) für ein Fenster das digitale Format und für das andere das analoge Format.

Wenn die Meßwerte außerhalb der Maximal- bzw. Minimalwerte der analogen Skala liegen, wird eine Warnmeldung angezeigt. Neben der analogen Skala wird auch ein digitaler Wert angezeigt. Mit Hilfe dieses digitalen Werts können Sie die entsprechenden Minimal- und Maximalwerte für die analoge Anzeige ganz einfach festlegen.

---

**Hinweis**

In der analogen Anzeige sind weniger Meßdaten enthalten als in der digitalen Anzeige. Beispielsweise wird nicht angezeigt, ob Tastgrad, Meßbereich, Offset oder Relativ-Modus aktiviert sind. Außerdem wird nicht angezeigt, ob die Meßergebnisse innerhalb der Grenzwerte liegen, falls welche festgelegt wurden.

---

---

## Festlegen von Meßbereichen

Für das Leistungsmeßgerät können keine internen Bereiche festgelegt werden. Die einzigen definierbaren Meßbereiche, sind die Meßbereiche der HP Leistungsmeßköpfe der Serie E. Mit einem HP-Leistungsmeßkopf der Serie E kann der Bereich entweder automatisch oder manuell festgelegt werden. Wenn Sie nicht sicher sind, wie hoch die zu messenden Leistungspegel sind, verwenden Sie die automatische Bereichswahl. Es gibt zwei manuelle Einstellungen: "LOWER" oder "UPPER", wobei der untere Bereich (LOWER) sensibler ist als der obere Bereich (UPPER). Mit "LOWER" wird ein Bereich zwischen -70 dBm und -13,5 dBm abgedeckt. "UPPER" deckt den Bereich zwischen -14,5 dBm und +20 dBm ab. Standard ist "AUTO".

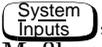
---

### Hinweis

Im folgenden wird das Verfahren für die Bereichsauswahl für Kanal A ausführlich beschrieben. Um den Bereich für Kanal B festzulegen, gehen Sie genauso vor, verwenden dabei jedoch den Softkey **B Input Settings**.

---

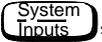
Zum Festlegen des Meßbereichs gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie , **A Input Settings**. Die aktuelle Einstellung für den Meßbereich wird unter dem Softkey **Range** angezeigt.
2. Um diese Einstellung zu ändern, drücken Sie den Softkey **Range**. Es wird ein Dialogfenster angezeigt. Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  oder  den gewünschten Meßbereich aus.
3. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **Enter**.

## Konfigurieren der Fernsteuerungsschnittstelle

Im folgenden erfahren Sie, wie Sie das Leistungsmeßgerät für die Fernsteuerung über die parallele HP-IB-Schnittstelle oder die serielle RS232/422-Schnittstelle konfigurieren können. Weitere Informationen zur Fernsteuerung des Leistungsmeßgeräts enthält das Handbuch *HP E4418B/E4419B Programming Guide*.

### HP-IB

Wenn Sie die HP-IB-Schnittstelle zur Fernsteuerung verwenden möchten, drücken Sie , **Remote Interface**, **Select Interface**, **HP-IB** (IEEE 488).

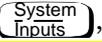
### HP-IB-Adresse

Jedes Gerät an der HP-IB-Schnittstelle (IEEE-488) muß über eine eindeutige Adresse verfügen. Sie können die Adresse des Leistungsmeßgeräts auf einen beliebigen Wert zwischen 0 und 30 setzen. Ab Werk hat das Leistungsmeßgerät die Adresse 13.

Die Adresse wird im nichtflüchtigen Speicher abgelegt und bleibt erhalten, wenn das Gerät ausgeschaltet wird bzw. nach dem Zurücksetzen über die Fernsteuerungsschnittstelle.

Der Controller des HP-IB-Busses verfügt über eine eigene Adresse. Verwenden Sie die Adresse des Bus-Controllers daher nicht für ein anderes Meßgerät am Schnittstellenbus. Die Adresse aller Controller von Hewlett-Packard lautet 21.

Zum Festlegen der HP-IB-Adresse von der Frontplatte aus gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie , **Remote Interface**, **Configure Interface**, **HP-IB**. Die aktuelle HP-IB-Adresse wird unter dem Softkey **HP-IB Addr** angezeigt.
2. Um die aktuelle Einstellung zu editieren, drücken Sie **HP-IB Addr**. Die Adresse wird in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts angezeigt. Sie können diese Adresse ggf. ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie die Ziffer, auf der der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  bzw.  gelangen Sie zu den anderen Ziffern.

3. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **Enter**.

Zum Festlegen der HP-IB-Adresse von der Fernsteuerungsschnittstelle aus verwenden Sie folgenden Befehl:

- `SYSTEM:COMMunicate:GPIB:ADDRESS`

## RS232/RS422

Ist als serielle Schnittstelle RS232 ausgewählt, kommuniziert das Leistungsmeßgerät über die serielle Schnittstelle mit single-ended Sendern und Empfängern. Ist RS422 ausgewählt, verwendet die serielle Schnittstelle symmetrische Sender und Empfänger.

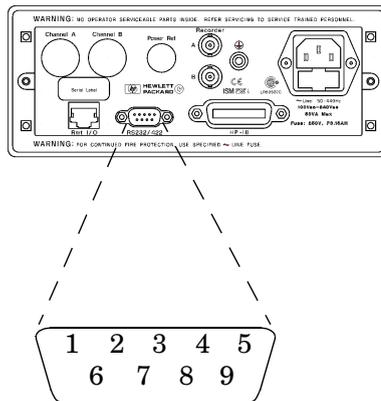
Das Leistungsmeßgerät übernimmt die Funktion eines DTE-Geräts.

Um RS232 oder RS422 als Fernsteuerungsschnittstelle auszuwählen, drücken Sie **System Inputs**, **Remote Interface**, **Select Interface**, **RS232** oder **RS422**.

## RS232/422-Stecker

Der serielle 9polige D-Stecker ist wie in Abbildung 2-18 gezeigt konfiguriert.

**Abbildung 2-19: Pin-Zuordnung des RS232/422-Steckers**



Pin	RS232	RS422
1	DCD	CTS-
2	Rx	Rx-
3	Tx	Tx+
4	DTR	Tx-
5	GND	GND
6	DSR	Rx+
7	RTS	RTS+
8	CTS	CTS+
9	RI	RTS-

## Festlegen der RS232/422-Parameter

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie für die serielle Schnittstelle folgende Parameter festlegen: Baud-Rate, Wortlänge, Parität, Anzahl der Stoppbits, Datendosierung und Echo.

Zum Festlegen der Parameter für die serielle Schnittstelle gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **(System Inputs)**, **Remote Interface**, **Configure Interface**, **Serial**. Die aktuellen Einstellungen werden unter den Softkeys **Baud rate**, **Word size**, **Stop bits** und **Parity** angezeigt.
2. Um die Baud-Rate zu ändern, drücken Sie den Softkey **Baud rate**. Die Baud-Rate wird in einem Dialogfenster des Leistungsmeßgeräts angezeigt. Wenn Sie die Einstellung ändern möchten, blättern Sie mit den Tasten **(↑)** und **(↓)** durch die verfügbaren Baud-Raten. Bestätigen Sie Ihre Wahl mit **Enter**.
3. Um die Wortlänge zu ändern, drücken Sie den Softkey **Word size**. Die Wortlänge wird in einem Dialogfenster des Leistungsmeßgeräts angezeigt. Wenn Sie die Einstellung ändern möchten, schalten Sie mit den Pfeiltasten zwischen der Wortlänge 7 und 8 um. Bestätigen Sie Ihre Wahl mit **Enter**.
4. Um die Anzahl der Stoppbits zu ändern, drücken Sie den Softkey **Stop bits**. Die Anzahl der Stoppbits wird in einem Dialogfenster des Leistungsmeßgeräts angezeigt. Wenn Sie die Einstellung ändern möchten, schalten Sie mit den Pfeiltasten zwischen den Einstellungen 1 und 2 um. Bestätigen Sie Ihre Wahl mit **Enter**.
5. Um die Paritätsart zu ändern, drücken Sie den Softkey **Parity**. Die Paritätsart wird in einem Dialogfenster des Leistungsmeßgeräts angezeigt. Wenn Sie die Einstellung ändern möchten, wählen Sie mit den Pfeiltasten eine der folgenden Optionen aus EVEN (gerade), ODD (ungerade), ZERO (null), ONE (eins) oder NONE (keine). Bestätigen Sie Ihre Wahl mit **Enter**.
6. Um auf Seite 2 von 2 zu gelangen, drücken Sie **(More)**. Auf dieser Seite können Sie das Echo aktivieren und inaktivieren. Außerdem haben Sie Zugriff auf das Menü für die Datendosierung.
7. Drücken Sie den Softkey **Echo**, um das Echo zu aktivieren bzw. zu inaktivieren. Bei aktiviertem Echo werden alle empfangenen Zeichen wieder an den Sender übertragen (ähnlich wie bei einem Echo).

8. Um auf das Menü für die Datendosierung zuzugreifen, drücken Sie den Softkey **Pacing**. In diesem Menü können Sie verschiedene software- bzw. hardwareabhängige Datendosierungsoptionen aktivieren und inaktivieren. Die Datendosierung verhindert Überlauffehler beim Empfänger und wird normalerweise nur dann benötigt, wenn große Datenmengen übertragen werden (z. B. Kalibriertabellen).
9. Drücken Sie **Tx Pacing**, um das Handshake der Übertragungssoftware (Xon/Xoff) zu aktivieren bzw. zu inaktivieren. Ist das Handshake aktiviert, wird "Xon" hervorgehoben dargestellt, andernfalls wird "None" hervorgehoben dargestellt.
10. Drücken Sie **Rx Pacing**, um das Handshake der Empfängersoftware (Xon/Xoff) zu aktivieren bzw. zu inaktivieren. Ist das Handshake aktiviert, wird "Xon" hervorgehoben dargestellt, andernfalls wird "None" hervorgehoben dargestellt.
11. Drücken Sie **RTS/CTS**, und wählen Sie mit den Pfeiltasten eine der folgenden Optionen des Popup-Menüs aus:  
OFF - Setzt die RTS-Signalleitung permanent auf Low.  
ON - Setzt die RTS-Signalleitung permanent auf High.  
IBFull - Setzt die RTS-Signalleitung auf High, solange im Empfängerspeicher Platz für weitere Daten ist. Die RTS-Signalleitung wird auf Low gesetzt, wenn der Empfängerspeicher voll ist. Der Sender wird gesperrt, wenn CTS auf Low gesetzt ist.
12. Drücken Sie **DTR/DSR**, und wählen Sie mit den Pfeiltasten eine der folgenden Optionen des Popup-Menüs aus:  
OFF - Setzt die DTR-Signalleitung permanent auf Low.  
ON - Setzt die DTR-Signalleitung permanent auf High.  
IBFull - Setzt die DTR-Signalleitung auf High, solange im Empfängerspeicher Platz für weitere Daten ist. Die DTR-Signalleitung wird auf Low gesetzt, wenn der Datenspeicher voll ist. Der Sender wird gesperrt, wenn DSR auf Low gesetzt ist.

Wenn die RS422-Schnittstelle ausgewählt ist, wird der Softkey **DTR/DSR** grau dargestellt.

## Überblick über die Fernsteuerungsschnittstelle

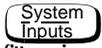
Sie können jederzeit einen Überblick über die Einstellungen Ihrer Fernsteuerungsschnittstelle abrufen. Drücken Sie hierfür  **Remote Interface**, **Interface Overview**. Beispiele für einen Überblick über die HP-IB- oder die RS422-Schnittstelle enthält Abbildung 2-19.

Abbildung 2-20: Beispiele für Schnittstellenüberblicke

RMT TLK	Overview
<b>REMOTE INTERFACE OVERVIEW</b> <hr/> <b>Interface : HPIB</b> <b>Command Set : SCPI</b> <b>HPIB Address : 13</b>	<b>Done</b>
	<b>1 of 1</b>

LCL	Overview
<b>REMOTE INTERFACE OVERVIEW</b> <hr/> <b>Interface : RS422</b> <b>Command Set : SCPI</b> <b>Baud Rate : 9600 bits/second</b> <b>Word Length : 8 bits</b> <b>Stop Bits : 1</b> <b>Parity : None</b> <b>Echo : Off</b> <b>Rx Pacing : None      RTS/CTS : Off</b> <b>Tx Pacing : None      DTR/DSR : Off</b>	<b>Done</b>
	<b>1 of 1</b>

Wenn Sie den Softkey **Done** drücken, erscheint auf dem Leistungsmeßgerät wieder die vorherige Anzeige.

## Auswählen der Programmiersprache

Zum Programmieren der Fernsteuerungsschnittstelle können Sie eine von zwei Sprachen auswählen. Ab Werk ist die Sprache SCPI festgelegt. Sie können jedoch auch die Programmiersprache HP 437BHP 438A verwenden.

Das Leistungsmeßgerät entspricht den Richtlinien der SCPI-Version 1995.0 (SCPI = Standard Commands for Programmable Instruments). Zum Bestimmen der SCPI-Version, der das Leistungsmeßgerät entspricht, senden Sie den Befehl `SYSTEM:VERSION?` von der Fernsteuerungsschnittstelle aus. Sie können die SCPI-Version nicht über die Frontplatte abfragen.

Die Sprachauswahl wird im nichtflüchtigen Speicher abgelegt und beim Ausschalten des Geräts bzw. beim Zurücksetzen über die Fernsteuerungsschnittstelle erhalten.

Zum Auswählen der Schnittstellensprache über die Frontplatte gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie **System Inputs**, **Remote Interface**, **Command Set**.
2. Wählen Sie die gewünschte Sprache über die Softkeys **HP 437B** und **SCPI**.

Zum Auswählen der Schnittstellensprache über die Fernsteuerungsschnittstelle verwenden Sie folgenden Befehl:

- `SYSTEM:LANGuage`

## Anschluß 'Recorder Output'

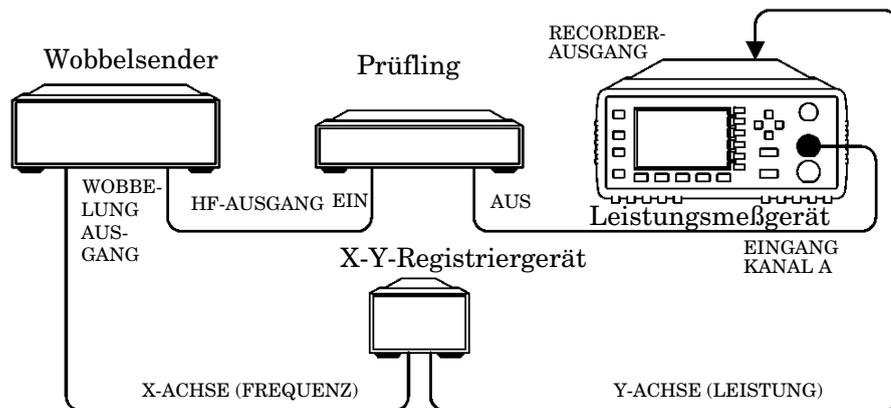
Der Anschluß 'Recorder Output' an der Geräterückwand gibt eine Gleichspannung aus, die dem Leistungspegel des ausgewählten Kanals in Watt entspricht (abhängig von der Meßfunktion). Diese Gleichspannung kann zwischen 0 und +1 V DC liegen. Die Ausgangsimpedanz liegt normalerweise bei 1 k $\Omega$ . Kanal- und Anzeigen-Offset sowie Tastgrad wirken sich nicht auf den Ausgang 'Recorder Output' aus.

Beispielsweise kann der Ausgang 'Recorder Output' folgendermaßen eingesetzt werden:

- Aufzeichnung von Wobbelmessungen auf einem X-Y-Registriergerät
- Regelung eines Ausgangssignals über externe Pegelregelung
- Überwachung der Ausgangsleistung auf einem Bandschreiber. Abbildung 2-21 zeigt eine Meßanordnung zum Aufzeichnen von Wobbelmessungen.

Ausführliche Informationen zu den Funktionen des Ausgangs 'Recorder Output' finden Sie in Abbildung 2-22.

**Abbildung 2-21: Meßanordnung für Wobbelmessungen**



Um auf das Menü "Recorder" zuzugreifen, drücken Sie **System Inputs**, **More**, **Recorder Output**, **Channel A** oder **Channel B**. In diesem Menü können Sie das Signal des Ausgangs 'Recorder Output' ein- oder ausschalten. Mit Hilfe der Softkeys **Max Power** und **Min Power** können Sie den Pegel der Eingangsleistung eingeben, der für die maximale (1 V<sub>DC</sub>) und minimale (0 V<sub>DC</sub>) Ausgangsspannung des Ausgangs 'Recorder Output' gelten soll.

## Pegelregelung eines Signalausgangs

Der Ausgang "Recorder" kann zur Pegelregelung einer Signalquelle von einer Signalquelle aus mit externer Pegelregelung verwendet werden. Gehen Sie dazu folgendermaßen vor:

1. Wählen Sie den am Ausgang "Recorder" darzustellenden Kanal, indem Sie folgende Tasten bzw. Softkeys drücken: **System Inputs**, **More**, **Recorder Output**, **Channel A** oder **Channel B**.
2. Die maximale zu messende Leistung bestimmt die Maximaleinstellung für den Ausgang "Recorder". Wenn Sie beispielsweise einen Leistungspegel unter 1 mW und über 100 µW messen, legen Sie den Maximalwert für den Ausgang "Recorder" mit 1 mW fest.

50 dBm (100 W)
40 dBm (10 W)
30 dBm (1 W)
20 dBm (100 mW)
10 dBm (10 mW)
0 dBm (1 mW)
-10 dBm (100 µW)
-20 dBm (10 µW)
-30 dBm (1 µW)
-40 dBm (100 nW)
-50 dBm (10 nW)
-60 dBm (1 nW)

Zum Einstellen des Maximalwerts, drücken Sie **Max Power** und geben den entsprechenden Wert ein.

3. Drücken Sie **Min Power**, und geben Sie 0 W ein.
4. Drücken Sie **Output Off On**, um den Wert zu aktivieren.

---

## Abspeichern und Wiederabrufen von Konfigurationsdaten

Es können bis zu zehn Konfigurationen des Leistungsmeßgerätes im nichtflüchtigen Speicher abgelegt werden. HP-IB-Adresse, die Daten der Meßkopfkalibriertabellen sowie die Daten für die Nullstellung und die Kalibrierung werden dabei nicht gespeichert.

Zum Abspeichern und Wiederabrufen der Konfigurationen des Leistungsmeßgeräts verwenden Sie die Taste .

Zum Speichern der aktuellen Meßkonfiguration gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie .
2. Blättern Sie mit den Tasten  und  durch die angezeigten Dateien. Wenn die gewünschte Datei markiert ist, drücken Sie **Save**.
3. Drücken Sie **Confirm**.

Zum Abändern eines Dateinamens gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken .
2. Blättern Sie mit Hilfe der Tasten  und  durch die angezeigten Dateinamen. Wenn die gewünschte Datei markiert ist, drücken Sie **Edit Name**. Der Dateiname erscheint in einem Dialogfenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Sie können diesen Namen wie gewünscht ändern (siehe unten).
  - Ändern Sie das Zeichen, auf dem der Cursor plaziert ist, durch Drücken der Tasten  oder .
  - Mit den Tasten  oder  gelangen Sie zu den anderen Zeichen.
  - Drücken Sie ggf. die Softkeys **Insert Char** bzw. **Delete Char**.
3. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **Enter**.

Zum Wiederabrufen einer Meßkonfiguration gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Drücken Sie .
2. Blättern Sie mit den Tasten  und  durch die angezeigten Dateien. Wenn die gewünschte Datei markiert ist, drücken Sie **Recall**.

3. Drücken Sie **Confirm**.

Abbildung 2-22: Die Anzeige "Save/Recall"

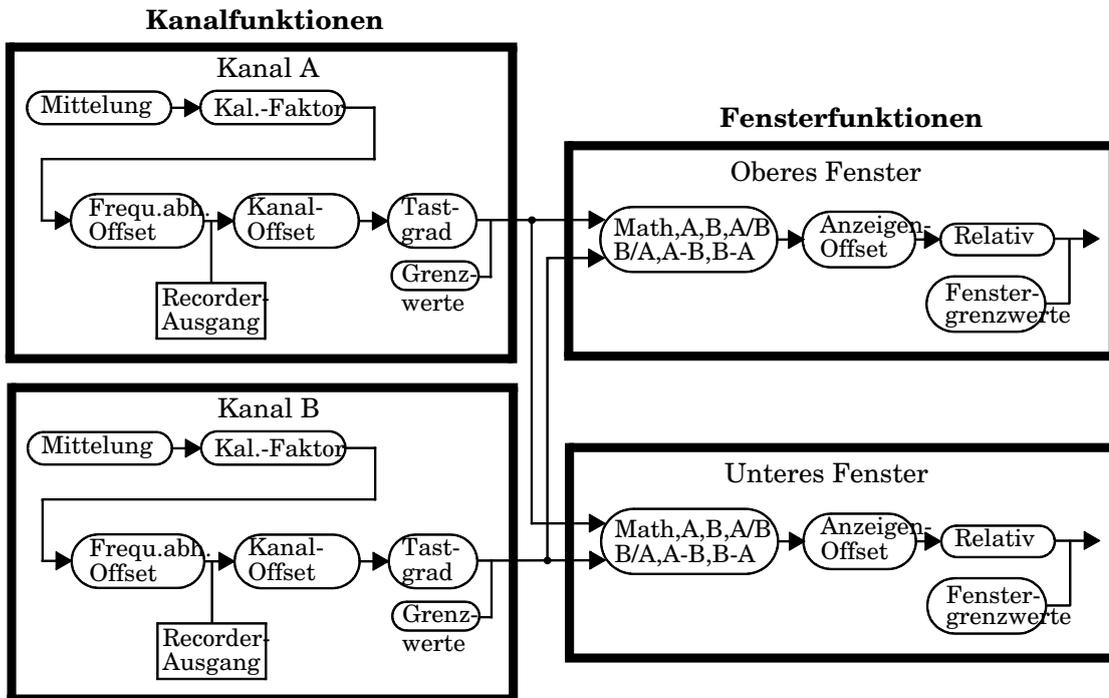
LCL			Save/Recall
Reg	Name	Status	
0	<b>State0</b>	Available	Save
1	State1	Available	
2	State2	Available	Recall
3	State3	Available	
4	State4	Available	Edit
5	State5	Available	Name
6	State6	Available	
7	State7	Available	Done
8	State8	Available	
9	State9	Available	

1 of 1

## Berechnung von Messungen

Abbildung 2-22 verdeutlicht, wie Messungen berechnet werden. Außerdem zeigt sie, wo die verschiedenen Funktionen des Leistungsmeßgeräts in die Berechnung der Messung implementiert werden.

**Abbildung 2-23: Berechnung von Messungen**



---

## Zurücksetzen des Leistungsmeßgeräts auf die Grundeinstellungen (Preset)

In diesem Abschnitt werden die Grundeinstellungen des Leistungsmeßgeräts ausführlich beschrieben.

Die festgelegte HP-IB-Adresse, die in den Meßkopfkalibriertabellen gespeicherten Daten sowie die Daten für die Nullstellung und die Kalibrierung werden durch ein Zurücksetzen auf die Grundeinstellungen nicht beeinflusst. Die ausgewählte Tabelle wird dabei nicht verändert.

### Grundeinstellungen

In der Anzeige befinden sich zwei Fenster.

dBm/W

Die Maßeinheit ist auf 'dBm' gesetzt.

Frequency  
Cal Fac

- **A Freq** ist auf 50 MHz gesetzt.
- **A Cal Fac** ist auf 100 % gesetzt.
- **B Freq** ist auf 50 MHz gesetzt.
- **B Cal Fac** ist auf 100 % gesetzt.

Meas  
Setup

- **Input Select** ist so konfiguriert, daß im oberen Fenster die Daten für Kanal A angezeigt werden und im unteren Fenster die Daten für Kanal B.
- **Display Format** ist für beide Fenster auf 'Digital' gesetzt.
- **Anlg Mtr Scaling** ist auf 20,000 dBm (**Max**) und -70,000 dBm (**Min**) gesetzt.
- **Resolution 1 2 3 4** ist auf "3" gesetzt.
- **Limits Off/On** ist auf "Off" gesetzt.
- **Limits** ist auf 90,000 dbm (**Max**) und -90,000 dBm (**Min**) gesetzt.
- **TTL Output Off/On** ist auf "Off" gesetzt.
- **Limits OVER UNDER EITHER** ist auf "OVER" gesetzt.
- **Fail O/P High Low** ist auf "Low" gesetzt.

Rel  
Offset

- **Rel Off/On** ist auf “Off” gesetzt.
- **Offset Off/On** ist auf “Off” gesetzt.
- **Offset** ist auf 0,000 dBm gesetzt.

System  
Inputs

- **Command Set** wird nicht verändert.
- **Select Interface** wird nicht verändert.
- **HP-IB Addr** wird nicht verändert.
- **Baud Rate** wird nicht verändert.
- **Word size** wird nicht verändert.
- **Stop bits** wird nicht verändert.
- **Parity** wird nicht verändert.
- **Pacing** wird nicht verändert.
- **Echo** wird nicht verändert.
- **A Table Off/On** wird nicht verändert.
- **B Table Off/On** wird nicht verändert.
- **Filter Off/On** ist auf “On” gesetzt.
- **Filter** ist auf “AUTO” gesetzt.
- **Duty Cycle Off/On** ist auf “Off” gesetzt.
- **Duty Cycle** ist auf 1,000 % gesetzt.
- **Offset Off/On** ist auf “Off” gesetzt.
- **Offset** ist auf 0,000 dB gesetzt.
- **Range** ist auf “AUTO” gesetzt.
- **Limits** ist auf 90,000 dBm (**Max**) und -90,000 dBm (**Min**) gesetzt.
- **Limits Off/On** ist auf “Off” gesetzt.
- **Power Ref Off/On** ist auf “Off” gesetzt.
- **Recorder Output** ist auf 100,0 mW (**Max Power**) und 0,00 W (**Min Power**) gesetzt.
- **Output Off/On** ist auf “Off” gesetzt.
- **Output A B** ist auf “A” gesetzt.
- **Must Cal Off/On** wird nicht verändert.
- **Backlight** ist auf “On” gesetzt.

Zero  
Cal

- A Ref CF ist auf 100 % gesetzt.
- B Ref CF ist auf 100 % gesetzt.
- Must Cal Off/On wird nicht verändert.
- TTL Inputs Off/On ist auf "Off" gesetzt.

---

## Selbsttest

Das Leistungsmeßgerät verfügt über drei verschiedene Selbsttestmodi:

- Den Einschaltselfsttest, der beim Einschalten des Leistungsmeßgeräts automatisch durchgeführt wird.
- Der Test der Funktionstüchtigkeit, auf den Sie über die Frontplatte zugreifen können. Bei diesem Test müssen Sie die Leistungsreferenz am Ausgang POWER REF sowie die Korrektheit des Meßwegs prüfen.
- Den Fehlersuchmodus, auf den Sie über die Frontplatte oder über die Fernbedienungsschnittstelle zugreifen können. Im Softkey-Menü der Frontplatte können Sie einzelne Tests durchführen, während mit dem Fernsteuerungsbefehl eine ganze Reihe von Tests durchgeführt wird (siehe "Tests über die Fernsteuerungsschnittstellen" auf Seite 2-71).

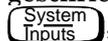
### Einschaltselfsttest

Der Einschaltselfsttest wird beim Einschalten des Leistungsmeßgeräts automatisch durchgeführt und dauert etwa 10 Sekunden. Bei diesem Test wird folgendes überprüft:

- RAM-Batterie
- Kalibrator
- Meßanordnungen
- Lüfter
- Serielle Schnittstelle
- Akku (Option 001)

Eine Beschreibung der einzelnen Tests enthält der Abschnitt "Testbeschreibungen" auf Seite 2-72.

Während des Einschaltselfsttests wird neben dem Namen des jeweils durchgeführten Einzeltests die Meldung "Testing..." angezeigt. Nach Abschluß des jeweiligen Einzeltests wird die Meldung "Testing..." durch die Meldung "Passed" (bestanden) oder "Failed" (nicht bestanden) ersetzt. Beim Testen des Akkus (Option 001) kann auch die Meldung "Not Present" (nicht vorhanden) angezeigt werden. Falls ein Fehler auftritt, wird die Meldung "Power-up H/W Err" (Hardwarefehler beim Einschaltselfsttest) angezeigt. Außerdem werden alle Fehler in die Fehlerliste geschrieben, so daß diese in der Anzeige "Errors" durch Drücken von



**Error List** überprüft werden können.

## Frontplattenauswahl der Selbsttests

Drücken Sie **System Inputs**, **More**, **Service**, **Self Test**, um auf ein Testmenü zuzugreifen, aus dem folgende Einzeltests gewählt werden können:

- Selbsttest des Meßgeräts
- Test der Funktionstüchtigkeit
- Einzeltests für folgende Komponenten:
  - RAM
  - RAM-Batterie
  - Meßanordnungen
  - Kalibrator
  - Tastatur
  - Lüfter
  - Anzeigenkomponenten:
    - ◆ Anzeigeneinheit
    - ◆ Anzeigen-RAM
    - ◆ Bitmap-Anzeigen
  - Serielle Schnittstelle (über diese wird auf ein Menü mit folgenden Tests zugegriffen):
    - ◆ UART-Konfiguration
    - ◆ Schleife (lokal)
    - ◆ Schleife (RS232)
    - ◆ Schleife (RS422)

---

### Hinweis

Die Schleifentests RS232 und RS422 erfordern einen speziell verdrahteten Anschluß - siehe das Handbuch *HP E4418B/E4419B Service Guide*.

---

Jeder dieser Tests kann einzeln durchgeführt werden. Weitere Informationen zum Selbsttest und zum Test der Funktionstüchtigkeit sind auf Seite 2-70 beschrieben. Eine Beschreibung der anderen Tests enthält der Abschnitt "Testbeschreibungen" auf Seite 2-72.

Wenn Sie einen Einzeltest auswählen, wird neben dem Namen des jeweils durchgeführten Einzeltests die Meldung "Testing..." angezeigt. Nach Abschluß des jeweiligen Einzeltests wird die Meldung "Testing..." durch die Meldung "Passed" (bestanden) oder "Failed" (nicht bestanden) ersetzt. Für den Tastaturtest und den Bitmap-Anzeigentest werden diese Meldungen nicht angezeigt, da Sie hier Fehler nur durch Interaktion erkennen können.

## Selbsttest

Nach Abschluß des jeweiligen Einzeltests wird das Ergebnis so lange angezeigt, bis Sie den Softkey **Done** drücken. Wenn das Leistungsmeßgerät den Selbsttest nicht bestanden hat, können Sie die Fehlerinformationen der Anzeige entnehmen.

### Selbsttest des Meßgeräts

Wenn Sie **Instrument Self Test** auswählen, werden folgende Tests durchgeführt, die auch über den Befehl \*TST? ausgelöst werden können.

- ROM-Prüfsumme
- RAM
- RAM-Batterie
- Anzeigeneinheit
- Kalibrator
- Meßanordnungen
- Lüfter
- Serielle Schnittstelle

Während der einzelnen Tests erscheint der Name des jeweiligen Tests in der Anzeige. Während eines solchen Tests wird die Meldung "Testing..." neben dem Namen des Tests angezeigt. Nach Abschluß jeder Teststufe wird die Meldung "Testing..." durch die Meldung "Passed" (bestanden) oder "Failed" ersetzt.

### Test der Funktionstüchtigkeit

Für den Test der Funktionstüchtigkeit gehen Sie wie nachfolgend beschrieben vor. Weitere Anweisungen können Sie während des Tests auch der Anzeige entnehmen. Der Funktionstüchtigkeitstest kann mit den entsprechenden Softkeys auch für beide Kanäle durchgeführt werden.

1. Schließen Sie den Leistungsmeßkopf am Ausgang POWER REF an (Anschlußanforderungen für die HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480 enthält Tabelle 2-1 auf Seite 2-11). Das Leistungsreferenzsignal wird automatisch eingeschaltet, wenn eine beliebige Taste gedrückt wird.
2. Das Leistungsmeßgerät führt die Leistungsmessung automatisch durch. Wenn der gemessene Fehler innerhalb der Genauigkeitsspezifikationen des Meßgeräts liegt, ist der Test der Funktionstüchtigkeit erfolgreich.  
Während des Tests wird die Meldung "Testing..." angezeigt.

Wenn die Meßdaten für das Leistungsmeßgerät korrekt sind, wird “Passed” angezeigt, andernfalls “Failed”.

Wenn beim Test der Funktionstüchtigkeit ein Fehler auftritt, wird dieser in der Fehlerliste aufgeführt. Die Fehlerliste können Sie in der Anzeige “Errors” überprüfen (siehe Kapitel 4).

## Tests über die Fernsteuerungsschnittstellen

Um den Selbsttest aufzurufen, verwenden Sie den IEEE 488.1-konformen Standardbefehl \*TST?. Mit diesem Befehl wird ein vollständiger Selbsttest aufgerufen und einer der folgenden Codes ausgegeben:

- 0 - alle Tests bestanden
- 1 - ein oder mehrere Tests nicht bestanden

Beim Test wird folgendes überprüft:

- ROM-Prüfsumme
- RAM
- RAM-Batterie
- Anzeigeneinheit
- Kalibrator
- Meßanordnungen
- Kommunikationseinheit (implizit)

Die Kommunikationseinheit wird implizit getestet. Dabei wird der Befehl erst dann angenommen, bzw. ein Ergebnis ausgegeben, wenn die HP-IB Schnittstelle fehlerfrei funktioniert.

Eine Beschreibung der Einzeltests enthält der Abschnitt “Testbeschreibungen” auf Seite 2-72.

Beim Ausführen des Befehls \*TST? wird die Anzeige gelöscht. In der Anzeige erscheint der Name des jeweils ausgeführten Tests. Während eines solchen Tests wird die Meldung “Testing...” neben dem Namen des Tests angezeigt. Nach Abschluß jeder Teststufe wird die Meldung “Testing...” durch die Meldung “Passed” (bestanden) oder “Failed” ersetzt.

## **Testbeschreibungen**

In diesem Abschnitt wird beschrieben, was bei den einzelnen Tests tatsächlich überprüft wird. Einige Tests können nur von einer bestimmten Stelle aus aufgerufen werden (z. B. von der Frontplatte aus). In einem solchen Fall wird darauf in der Testbeschreibung hingewiesen. Für die meisten Tests bestehen entsprechende Fehlermeldungen, die in die Fehlerliste geschrieben werden, falls während des Tests Fehler auftreten. Für den Bitmap-Anzeigentest stehen keine Fehlermeldungen zur Verfügung. Ausführliche Informationen zu diesen Fehlermeldungen enthält Kapitel 4, "Fehlermeldungen".

### **ROM-Prüfsumme**

Bei diesem Test wird die Prüfsumme der Firmware berechnet und mit der im ROM gespeicherten, vordefinierten Prüfsumme verglichen. Anschließend wird die Meldung 'Passed' (bestanden) oder 'Failed' (nicht bestanden) ausgegeben.

### **RAM**

Bei diesem Test wird ein Lese- und Schreibtest für den RAM-Speicher des Meßgeräts durchgeführt.

### **RAM-Batterie**

Beim ersten Laden der Firmware wird ein bekannter Wert in den batteriegepufferten Speicherbereich geschrieben. Mit diesem Test wird geprüft, ob sich dieser Wert noch immer im Speicher befindet. Wird die Meldung 'Passed' (bestanden) ausgegeben, ist der Wert noch immer im Speicher. Andernfalls wird 'FAIL' ausgegeben.

### **Meßanordnungen**

Für eine Meßanordnung muß ein automatischer Selbsttest durchgeführt werden. Nach diesem Selbsttest wird entweder die Meldung 'Passed' (bestanden) oder 'Failed' (nicht bestanden) ausgegeben. Wird die Meldung 'FAIL' ausgegeben, bedeutet dies, daß beim Selbsttest der Meßanordnung ein Fehler aufgetreten ist oder daß die Meßanordnung nicht reagiert.

### **Lüfter**

Bei diesem Test wird die Funktion des internen Lüfters überprüft.

## **Serielle Schnittstelle**

Für die serielle Schnittstelle stehen vier Tests zur Verfügung: UART-Konfiguration, Schleife (lokal), Schleife (RS232) und Schleife (RS422). Die beiden Schleifen RS232 und RS422 erfordern einen speziell verdrahteten Anschluß. Weitere Informationen hierzu enthält das Handbuch *HP E4418B/E4419B Service Guide*.

- UART-Konfiguration - Prüft, ob Baud-Rate, Stoppbits und Paritätseinstellungen in der UART-Schnittstelle richtig konfiguriert sind.
- Schleife (lokal) - Tx und Rx in der UART-Schnittstelle werden intern miteinander verbunden, und zur Bestätigung der korrekten Funktion wird eine Testmeldung gesendet.
- Schleife (RS232/RS422) - Über die UART-Schnittstelle und die Transceiver wird eine Meldung gesendet. Hierbei wird der externe Schleifenanschluß verwendet (siehe das Handbuch *HP E4418B/E4419B Service Guide*).

## **Akku (Option 001)**

Bei diesem Test wird sichergestellt, daß die Kapazität des Akkus (Option 001) noch nicht unter 70 % des ursprünglichen Werts gesunken ist. Der Test wird nur bei Leistungsmeßgeräten mit Option 001 ausgeführt.

## **Kalibrator**

Der Referenzkalibrator wird eingeschaltet (die LED 'POWER REF' leuchtet) und intern gemessen. Es wird die Meldung 'Passed' oder 'Failed' ausgegeben.

## **Tastatur (nur Frontplatte)**

Das Leistungsmeßgerät fordert Sie zum Drücken einer beliebigen Taste auf. Wenn Sie eine Taste gedrückt haben, erscheint ihr Name in der Anzeige. Sie können so überprüfen, ob das Leistungsmeßgerät den Namen der jeweils gedrückten Taste anzeigt. Mit diesem Test wird überprüft, ob das Leistungsmeßgerät korrekte Tastatursignale empfängt. Wenn Sie dieselbe Taste zweimal hintereinander drücken, können Sie diesen Testmodus beenden und in eine Anzeige zurückkehren, in der alle Tasten aufgeführt werden, die nicht gedrückt wurden. Wenn Sie diesen Test beenden, bevor Sie alle Tasten gedrückt haben, wird eine Liste mit allen noch nicht gedrückten Tasten angezeigt.

## **Selbsttest**

### **Anzeige**

Für die Anzeige stehen drei Tests für folgende Komponenten zur Verfügung: Anzeigeneinheit, Anzeigen-RAM und Bitmap-Anzeige.

Für das Anzeigen-RAM wird ein Lese-/Schreibtest durchgeführt. Wenn der geschriebene Wert korrekt gelesen werden kann, wird die Meldung 'Passed' ausgegeben. Andernfalls erscheint die Meldung 'Failed'.

Die Steuerschaltkreise für LCD-Bildschirm und LED-Funktionen werden getestet, indem über den Multiplexer und den digitalen Signalprozessor einzelne Spannungsmessungen durchgeführt werden. Wenn die erwarteten Spannungswerte gemessen werden, wird die Meldung 'Passed' ausgegeben. Andernfalls erscheint die Meldung 'Failed'. Die drei getesteten Schaltkreise sind die Kontrastregelung des LCD-Bildschirms, die Helligkeitsregelung für die LEDs und die Temperatursensordiode.

### **Bitmap-Anzeige (nur Frontplatte)**

Auf dem Leistungsmeßgerät werden einige Bitmaps angezeigt: zwei Schachbrettmuster, vertikale Linien, horizontale Linien, schräge Linien, alle Pixel ein- bzw. ausgeschaltet. Mit Hilfe der Taste **More** können Sie durch diese Bitmaps blättern.

Durch Drücken der Taste **Prev** kehren Sie zum vorherigen Menü zurück.

---

## Wartungsarbeiten durch den Bediener

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie die Netzsicherung auswechseln und das Leistungsmeßgerät reinigen. Ausführliche Informationen zum Auswechseln von Komponenten oder Reparieren des Leistungsmeßgeräts enthält das Handbuch *HP E4418B/E4419B Service Guide*.

Bevor Sie das Leistungsmeßgerät reinigen, ziehen Sie den Netzstecker. Wischen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch ab.

Die Sicherung der Netzspannungsleitung befindet sich in der Sicherungseinheit an der Geräterückwand. Das Leistungsmeßgerät verwendet für alle Spannungen eine schnelle Schmelzsicherung (250 V, F3.15AH, 20 mm) mit hoher Schaltleistung (HP-Teilnr. 2110-0957).

---

### Hinweis

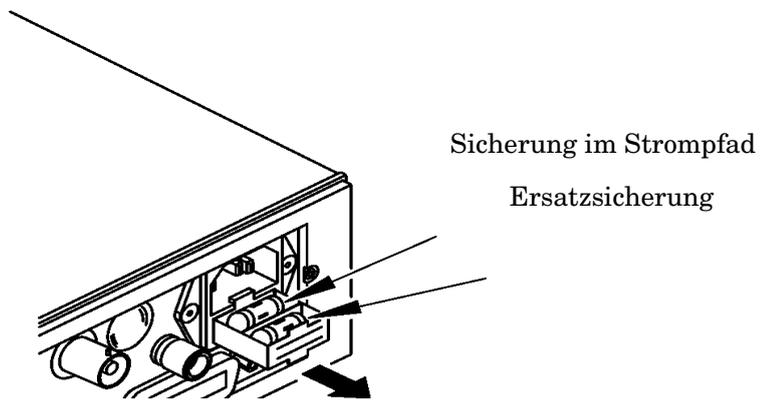
Das Leistungsmeßgerät verfügt außerdem über eine interne Sicherung. Wenn Sie der Ansicht sind, daß diese Sicherung ausgetauscht werden muß, wenden Sie sich bitte an qualifiziertes Fachpersonal. Lesen Sie bitte den Abschnitt "Einsenden Ihres Leistungsmeßgeräts zu Servicezwecken" auf Seite 2-83.

---

## **Auswechseln der Netzsicherung**

1. Ziehen Sie das Netzkabel vom Leistungsmeßgerät ab.
2. Ziehen Sie die Sicherungseinheit aus der Geräterückwand (siehe Abbildung 2-23).
3. Setzen Sie die korrekte Sicherung an der Schaltposition ein (siehe Abbildung 2-23). In die Sicherungseinheit kann auch eine Ersatzsicherung eingesetzt werden.
4. Schieben Sie die Sicherungseinheit wieder in die Geräterückwand.

**Abbildung 2-24: Ersetzen der Sicherung**



## **Hilfe von Hewlett-Packard**

In diesem Abschnitt erfahren Sie, wie Sie vorgehen müssen, falls mit Ihrem Leistungsmeßgerät einmal Probleme auftreten sollten.

Lesen Sie im Falle von Problemen zunächst den Abschnitt “Bevor Sie sich an Hewlett-Packard wenden” auf Seite 2-77. In diesem Kapitel finden Sie außerdem eine Checkliste, die Ihnen bei der Diagnose der häufigsten Fehler hilft.

Wenn Sie irgendwelche Fragen zu Ihrem Leistungsmeßgerät haben (von der Wartung bis hin zu Bestellinformationen), wenden Sie sich an Hewlett-Packard. Entnehmen Sie die entsprechenden Adressen bitte dem Abschnitt “Vertriebs- und Servicezentren” auf Seite 2-80.

Wenn Sie das Leistungsmeßgerät einmal zu Hewlett-Packard einsenden müssen, lesen Sie bitte den Abschnitt “Einsenden Ihres Leistungsmeßgeräts zu Servicezwecken” auf Seite 2-83.

### **Bevor Sie sich an Hewlett-Packard wenden**

Bevor Sie sich an Hewlett-Packard wenden oder Ihr Leistungsmeßgerät zu Servicezwecken einsenden, führen Sie bitte die im Abschnitt “Testen der Grundfunktionen” auf Seite 2-78 aufgeführten Tests durch. Falls für Ihr Leistungsmeßgerät ein separater Wartungsvertrag besteht, halten Sie sich bitte an die darin aufgeführten Bedingungen.

Hewlett-Packard bietet verschiedene Wartungsverträge für den Service Ihres Leistungsmeßgeräts nach Ablauf der Gewährleistungsfrist an. Ausführliche Informationen erhalten Sie bei Ihrem HP Vertriebs- und Servicezentrum.

Falls das Leistungsmeßgerät nicht mehr einwandfrei funktioniert, können Sie es einsenden. Beachten Sie dabei die im Abschnitt “Vertriebs- und Servicezentren” auf Seite 2-80 aufgeführten Anweisungen.

## Testen der Grundfunktionen

Manche Fehler können behoben werden, indem der Vorgang wiederholt wird, bei dem der Fehler auftrat. Durch diese einfachen Tests, die nur wenige Minuten dauern, können eventuell Reparaturen vermieden werden, die längere Zeit in Anspruch nehmen. Bevor Sie sich an Hewlett-Packard wenden oder Ihr Leistungsmeßgerät zu Servicezwecken einbringen, führen Sie bitte folgende Tests durch:

- Prüfen Sie, ob das Leistungsmeßgerät an einer intakten Steckdose angeschlossen ist.
- Prüfen Sie, ob das Leistungsmeßgerät an einer geeigneten Wechselstromsteckdose angeschlossen ist.
- Prüfen Sie, ob das Leistungsmeßgerät eingeschaltet ist.
- Prüfen Sie, ob die Netzsicherung funktioniert.
- Prüfen Sie, ob die anderen Gerätekomponenten, Kabel und Stecker korrekt angeschlossen sind und fehlerfrei funktionieren.
- Prüfen Sie die Konfiguration der Meßeinstellungen, die beim Auftreten des Fehlers aktiviert war.
- Prüfen Sie, ob der durchgeführte Test und die erwarteten Ergebnisse innerhalb der Spezifikationen und Fähigkeiten des Leistungsmeßgeräts liegen.
- Prüfen Sie, ob die Anzeige des Leistungsmeßgeräts Fehler enthält. Weiter Informationen entnehmen Sie bitte *Kapitel 4*.
- Prüfen Sie die Funktionstüchtigkeit mit Hilfe der Selbsttests.
- Führen Sie Ihre Messung mit einem anderen Leistungsmeßkopf durch.

## Seriennummern der Geräte

Hewlett-Packard verbessert seine Produkte ständig, um deren Leistungsfähigkeit, Verwendbarkeit und Zuverlässigkeit kontinuierlich zu optimieren. Das Servicepersonal von Hewlett-Packard hat Zugriff auf alle Aufzeichnungen über Änderungen aller Geräte, basierend auf deren Seriennummern und Optionsbezeichnungen.

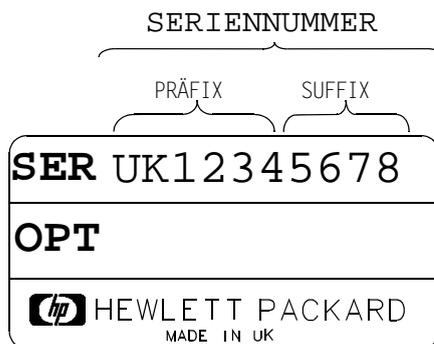
Halten Sie daher stets die vollständige Seriennummer bereit, wenn Sie sich an Hewlett-Packard wenden. Dadurch erhalten Sie genaueste und ausführlichste Informationen. Die Seriennummer können Sie auf drei verschiedene Arten ermitteln:

- Durch Ausführen des Befehls \*IDN? über die HP-IB-Schnittstelle.
- Über die Frontplatte, durch Drücken von , , **Service**, **Version**.
- Durch Ablesen des Seriennummernetiketts.

Das Seriennummernetikett ist an der Rückseite jedes Geräts von Hewlett-Packard angebracht. Auf diesem Etikett finden Sie zwei Geräte-kennungen. Die erste stellt die Seriennummer des Geräts dar, die zweite die Kennziffer für die im Gerät integrierten Optionen.

Die Seriennummer besteht aus zwei Teilen: das Präfix (zwei Buchstaben und die ersten vier Ziffern) und das Suffix (die letzten vier Ziffern).

- Die Buchstaben im Präfix weisen auf das Herstellungsland hin. Dieser Code basiert auf dem internationalen Ländercode der ISO. Er wird zur Bestimmung des Herstellungslands der einzelnen Produkte verwendet. Dieselbe Produktnummer kann also in verschiedenen Ländern auftreten. In diesem Fall würden sich die Seriennummern der einzelnen Produkte ausschließlich durch den Herstellercode unterscheiden. Das Präfix besteht außerdem aus vier Ziffern. Dieser Code steht für das Datum der letzten wichtigen Konstruktionsänderung.
- Das Suffix ist ein alphanumerischer Code, der zur eindeutigen Identifizierung jedes einzelnen Produkts durch Hewlett-Packard dient.



## **Vertriebs- und Servicezentren**

Falls Sie einmal für Ihr Test- und Meßgerät oder eine Anwendung technische Unterstützung von Hewlett-Packard benötigen, wenden Sie sich bitte an ein HP Büro bzw. einen HP Vertragshändler in Ihrem Land.

### **Asiatisch-pazifischer Raum:**

**Hongkong:** (852) 2599 7889

**Indien:** (91-11) 647 2311

### **Japan:**

Hewlett-Packard Japan Ltd.  
Measurement Assistance Center  
9-1, Takakura-Cho, Hachioji-Shi,  
Tokyo 192, Japan  
Tel: (81-426) 56-7832  
Fax: (81-426) 56-7840

**Korea:** (82-2) 769 0800

**Malaysia:** (60-3) 291 0213

**Philippinen:** (63-2) 894 1451

**VR China:** (86-10) 6505 0149

**Singapur:** (1800) 292 8100

**Taiwan:** (886-3) 492 9666

**Thailand:** (66-2) 661 3900

Falls Ihr Land im asiatisch-pazifischen Raum hier nicht aufgeführt sein sollte, wenden Sie sich bitte an folgende Adresse:

Hewlett-Packard Asia Pacific Ltd  
17-21/F Shell Tower, Times Square,  
1 Matheson Street, Causeway Bay,  
Hongkong  
Tel: (852) 2599 7070  
Fax: (852) 2506 9285

**Australien/Neuseeland:**

Hewlett-Packard Australia Ltd.  
31-41 Joseph Street  
Blackburn, Victoria 3130  
Australien  
Tel: (1) 800 629 485

**Kanada:**

Hewlett-Packard Canada Ltd.  
5150 Spectrum Way  
Mississauga, Ontario  
Kanada  
L4W 5G1  
Tel: (905) 206 4725

Wenn Sie sich in Europa, Afrika bzw. dem Mittleren Osten befinden,  
wenden Sie sich bitte an das HP Vertriebsbüro bzw. den HP Vertrags-  
händler in Ihrer Nähe:

**Österreich:** (1) 25000-0

**Belgien und Luxemburg:** (02) 778 3417

**Baltikum:** (358) 08872 2100

**Tschechische Republik:** (0042) 2-4743111

**Dänemark:** 45 99 10 00

**Finnland:** (90) 88 721

**Frankreich:** (0) 1 69.29.41.14

**Deutschland:** (0180) 532 62-33

**Griechenland:** (1) 7264045

**Ungarn:** (1) 252 4705

**Irland:** (01) 284 4633

**Israel:** (03) 5380 333

**Italien:** 02 - 92 122 241

**Niederlande:** (020) 547 6669

**Norwegen:** (22) 73 56 50

**Polen:** (22) 608 7700

**Portugal:** (11) 482 85 00

**Rußland:** Tel: (7/095) 928 6885, Fax: (7/095) 916 9844

**Südafrika:** (011) 806 1000

**Spanien:** (34) 1 631 1323

**Schweden:** (08) 444 22 77

**Schweiz:** (01) 735 7111

**Türkei:** (212) 224 59 25

**Großbritannien:** (01344) 366 666

Falls Ihr Land in **Europa, Afrika** oder im **Mittleren Osten** hier nicht aufgeführt sein sollte, wenden Sie sich bitte an folgende Adresse:

Hewlett-Packard  
International Sales Europe  
Genf, Schweiz  
Tel: +41-22-780-4111  
Fax: +41-22-780-4770

**Lateinamerika:**

Hewlett-Packard  
Latin American Region Headquarters  
5200 Blue Lagoon Drive  
9th Floor  
Miami, Florida 33126  
USA  
(305) 267 4245/4220

**USA:**

Hewlett-Packard Company  
Test and Measurement Organization  
5301 Stevens Creek Blvd.  
Bldg. 51L-SC  
Santa Clara, CA 95052-8059  
Tel: (1) 800 452 4844

Wenn Sie sich telefonisch bei Hewlett-Packard melden, geben Sie stets die Modellnummer des Leistungsmeßgeräts (siehe Frontplatte) und die vollständige Seriennummer (siehe Geräterückwand) an. Diese Informationen helfen dem HP Mitarbeiter, zu bestimmen, ob für das Gerät noch eine Gewährleistungsfrist besteht.

## **Einsenden Ihres Leistungsmeßgeräts zu Servicezwecken**

Wenn Sie Ihr Leistungsmeßgerät zu Hewlett-Packard einsenden müssen, lesen Sie bitte diesen Abschnitt.

### **Verpacken des Leistungsmeßgeräts für den Versand**

Wenn Sie Ihr Leistungsmeßgerät zu Servicezwecken einmal zu Hewlett-Packard einsenden müssen, befolgen Sie die folgenden Anweisungen:

1. Füllen Sie ein blaues Serviceetikett (am Ende dieses Handbuchs) aus, und bringen Sie es am Leistungsmeßgerät an. Beschreiben Sie das Problem so genau wie möglich. Fügen Sie alle der folgenden Informationen (bzw. Kopien derselben) bei:
  - Alle Fehlermeldungen, die in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts angezeigt wurden.
  - Angaben zur Funktionstüchtigkeit des Leistungsmeßgeräts.

---

#### **Achtung**

Wenn Sie das Leistungsmeßgerät nicht mit den angegebenen Materialien verpacken, kann es beschädigt werden. Verwenden Sie auf keinen Fall Füllmaterial aus Styrol. Das Leistungsmeßgerät wird dadurch nicht ausreichend gepolstert und kann im Karton hin- und herrutschen. Füllmaterial aus Styrol kann dazu führen, daß das Leistungsmeßgerät durch Eindringen des Füllmaterials in die Geräterückwand oder durch statische Elektrizität beschädigt wird.

---

2. Verwenden Sie für den Versand stets die Originalverpackung oder einen stabilen Versandkarton aus doppelwandigem, gewelltem Karton (reißfest bis 159 kg). Der Karton muß lang und stabil genug sein, damit das Leistungsmeßgerät problemlos darin Platz findet und an allen Seiten noch etwa 8 bis 10 cm für Verpackungsmaterial verbleiben.
3. Um das Leistungsmeßgerät müssen mindestens 8 bis 10 cm Verpackungsmaterial eingefüllt werden (bzw. genug Verpackungsmaterial, damit das Leistungsmeßgerät sich nicht im Karton

bewegen kann). Falls kein Schaumstoff zur Verfügung steht, verwenden Sie die Verpackungsfolie SD-240 Air Cap™ der Sealed Air Corporation (Commerce, CA 90001, USA). Dieses Verpackungsmaterial ist eine mit Luftblasen überzogene Kunststoffolie. Zur Vermeidung statischer Elektrizität verwenden Sie die rosafarbene Folie. Wickeln Sie das Leistungsmeßgerät mehrmals in die Folie, damit das Leistungsmeßgerät geschützt und im Karton fixiert ist.

4. Schließen Sie den Versandkarton sorgfältig mit einem Nylon-Packband.
5. Kennzeichnen Sie den Versandkarton mit den Worten "VORSICHT - ZERBRECHLICH", um sicherzustellen, daß sorgfältig damit umgegangen wird.
6. Bewahren Sie die Kopien aller Versandpapiere auf.

**3**

———— **Menü-Referenz**

## **Einführung**

Dieses Kapitel dient als Nachschlageteil für die Softkey-Menüstruktur des Leistungsmeßgeräts.

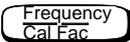
Im Abschnitt “Die Strukturen der Frontplattenmenüs” ab Seite 3-3 finden Sie Diagramme der Menüs.

Im Abschnitt “Referenz der Frontplattenmenüs” ab Seite 3-12 werden die Menüs beschrieben.

---

## Die Strukturen der Frontplattenmenüs

Die folgenden Diagramme bieten einen Überblick zu den Strukturen der Softkey-Menüs, auf die Sie über die folgenden sieben Tasten zugreifen können:

- 
- 
- 
- 
- 
- 
- 

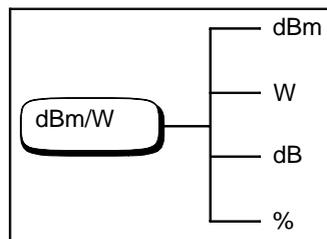
---

### Hinweis

Unter einigen Softkey-Bezeichnungen Ihres Leistungsmeßgeräts werden numerische Werte angezeigt. Diese Werte zeigen die aktuelle Einstellung dieses Softkeys an. Da diese Werte variabel sind, werden sie in den folgenden Menüstrukturen grau dargestellt.

---

### Das Menü 'dBm/W'

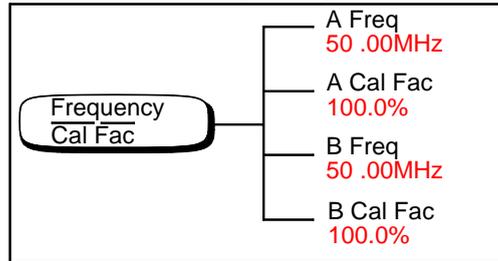


---

### Hinweis

Je nach Konfiguration des Leistungsmeßgeräts stehen bestimmte Softkeys u. U. nicht zur Verfügung. Der Text auf diesen Softkeys wird grau dargestellt. Weitere Informationen hierzu enthält die Beschreibung des entsprechenden Softkeys.

### Das Menü 'Frequency/Cal Fac'



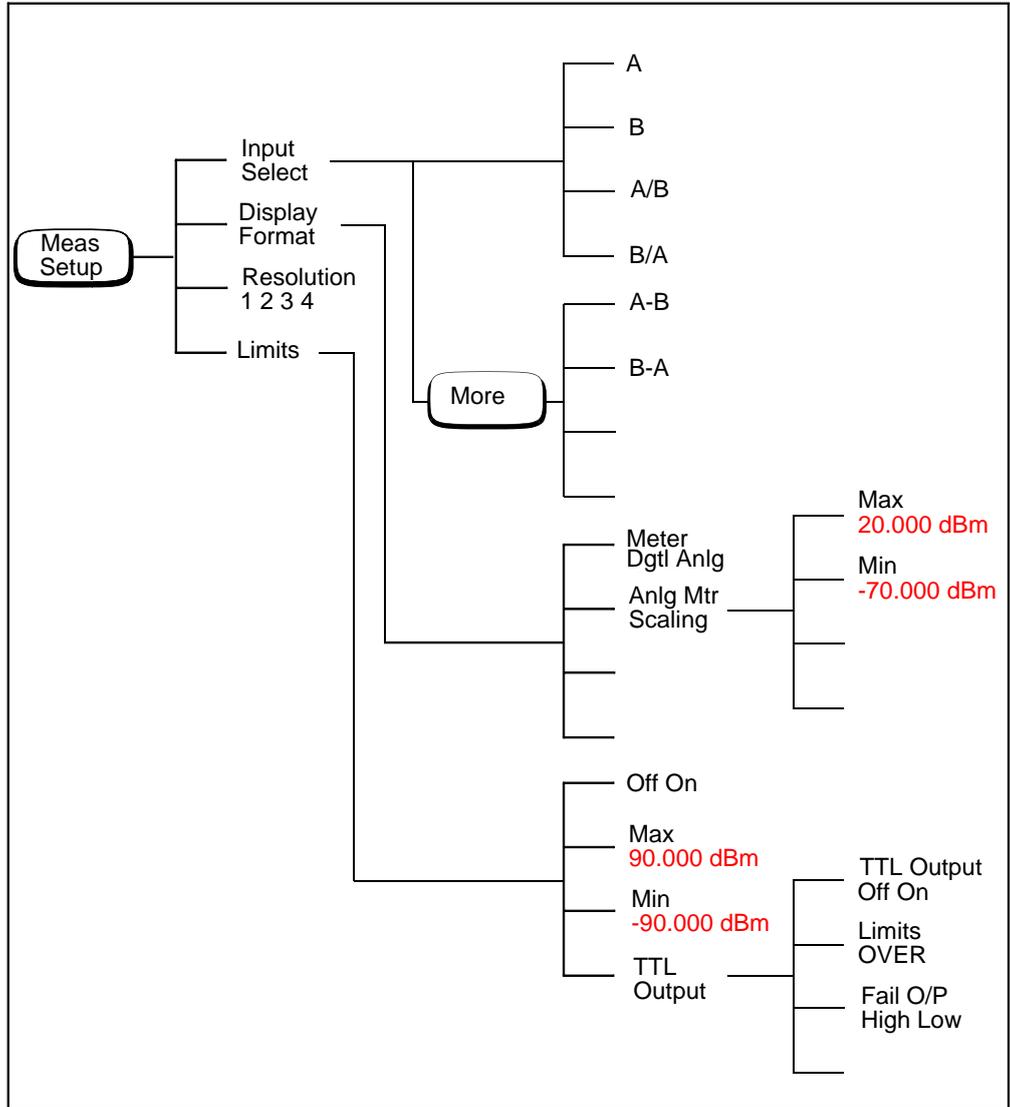
---

#### Hinweis

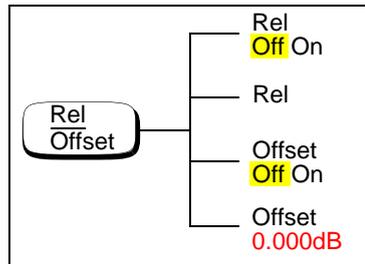
Je nach Konfiguration des Leistungsmeßgeräts stehen bestimmte Softkeys u. U. nicht zur Verfügung. Der Text auf diesen Softkeys wird grau dargestellt. Weitere Informationen hierzu enthält die Beschreibung des entsprechenden Softkeys.

---

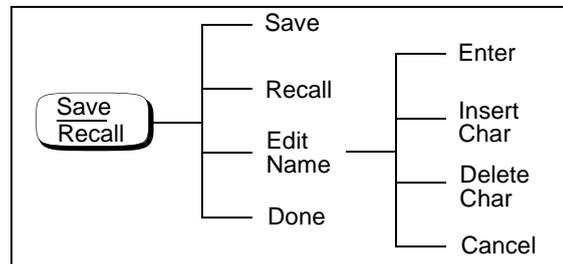
### Das Menü 'Meas Setup'



### Das Menü 'Rel/Offset'



### Das Menü 'Save/Recall'



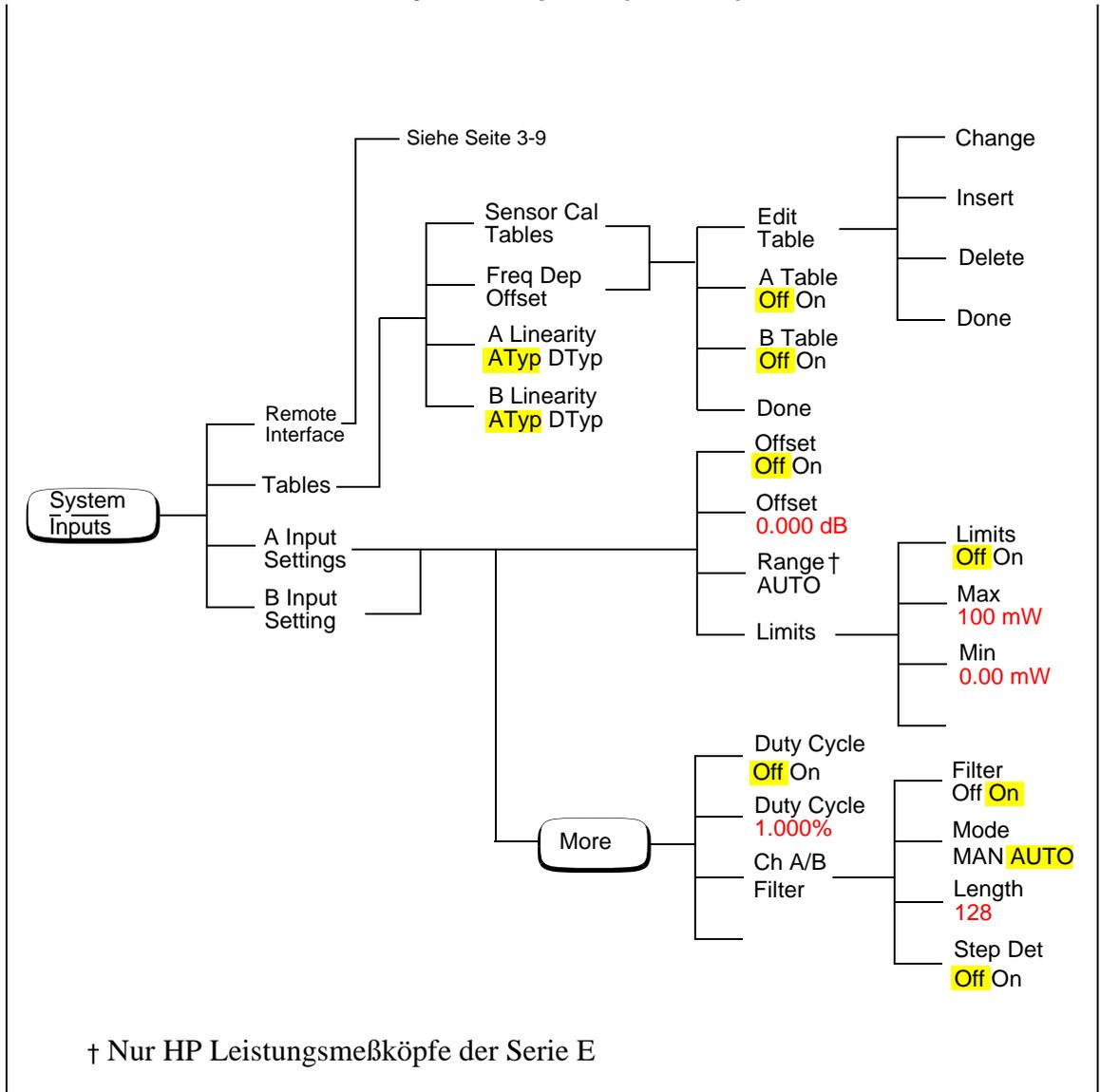
---

#### Hinweis

Je nach Konfiguration des Leistungsmeßgeräts stehen bestimmte Softkeys u. U. nicht zur Verfügung. Der Text auf diesen Softkeys wird grau dargestellt. Weitere Informationen hierzu enthält die Beschreibung des entsprechenden Softkeys.

---

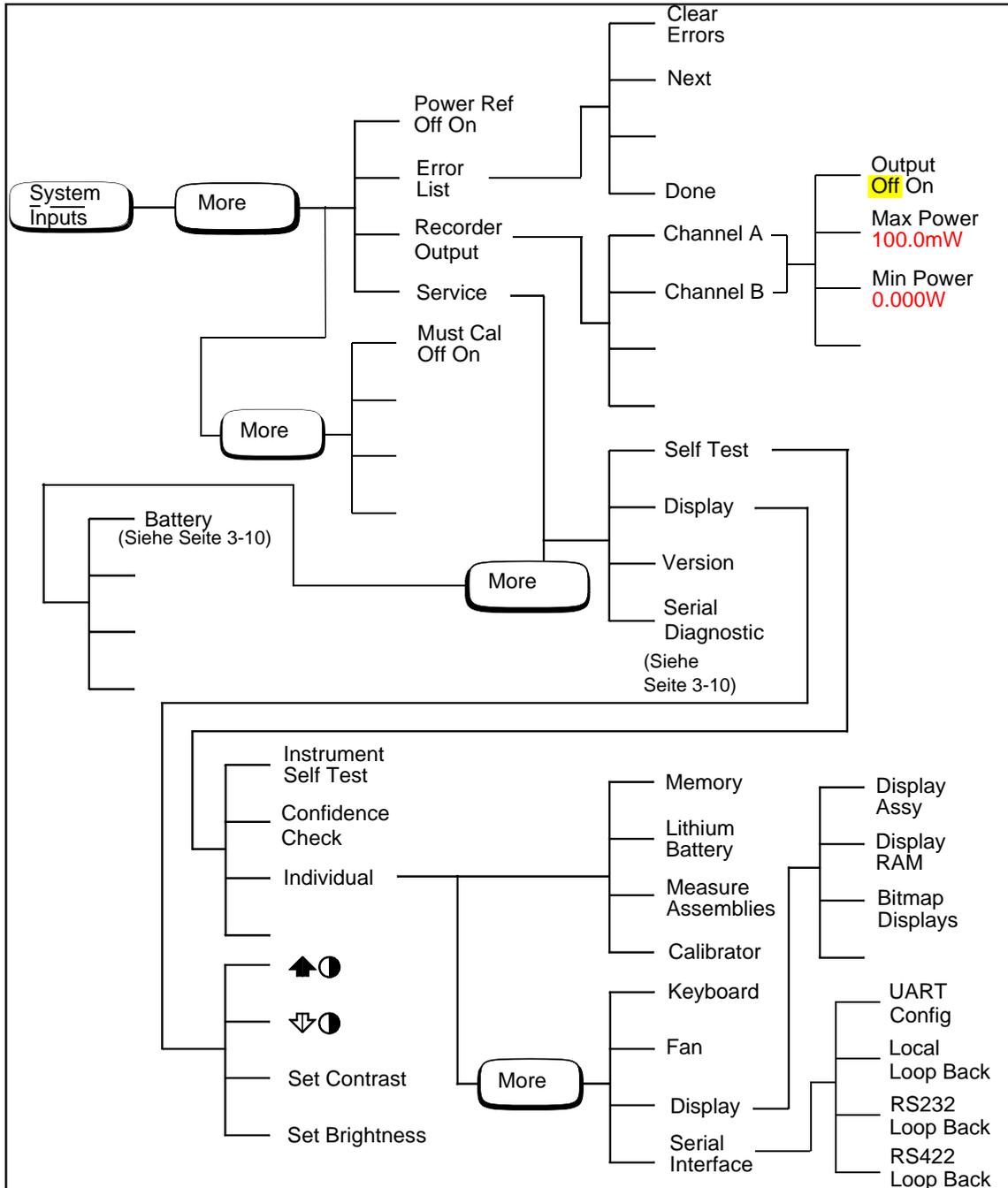
## Das Menü 'System Inputs' (1 von 4)



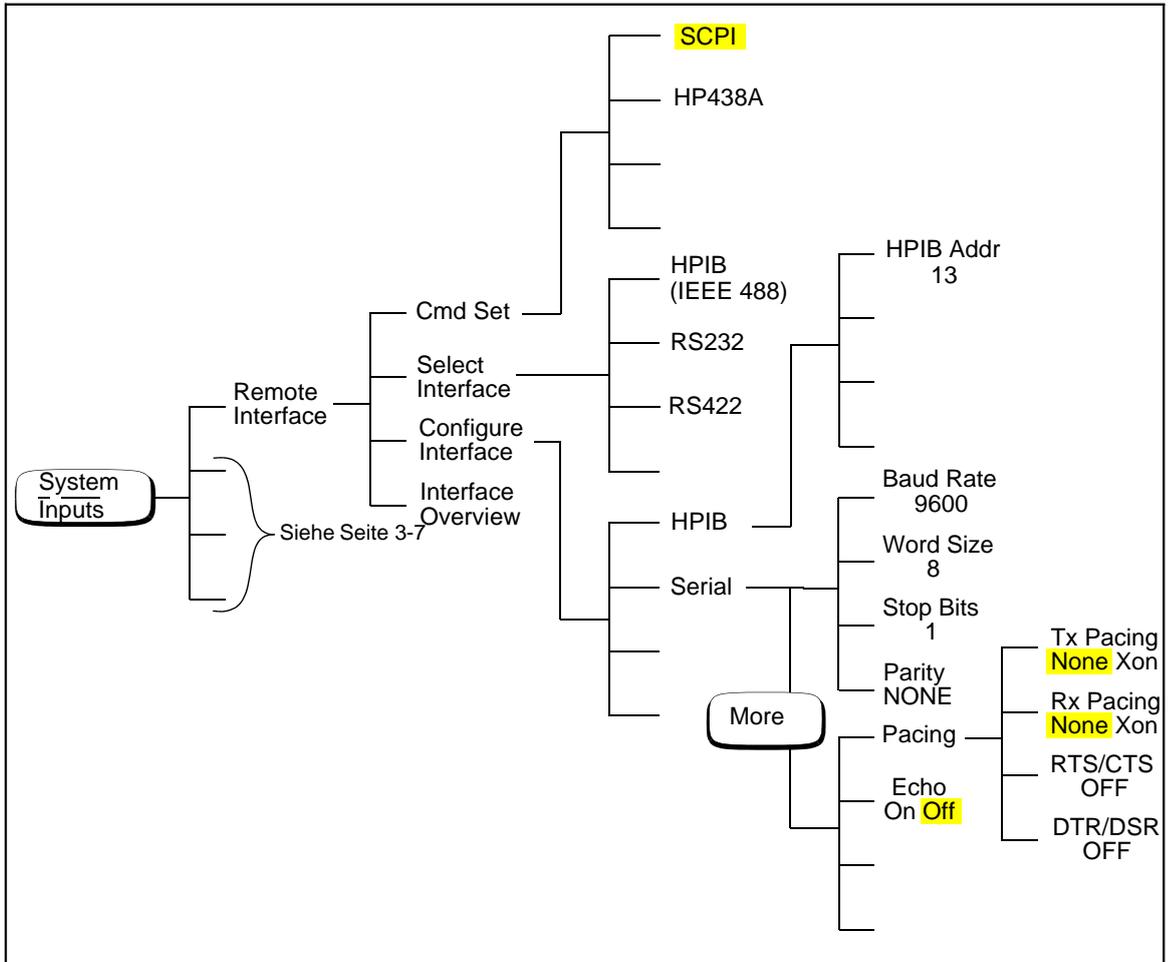
### Hinweis

Je nach Konfiguration des Leistungsmeßgeräts stehen bestimmte Softkeys u. U. nicht zur Verfügung. Der Text auf diesen Softkeys wird grau dargestellt. Weitere Informationen hierzu enthält die Beschreibung des entsprechenden Softkeys.

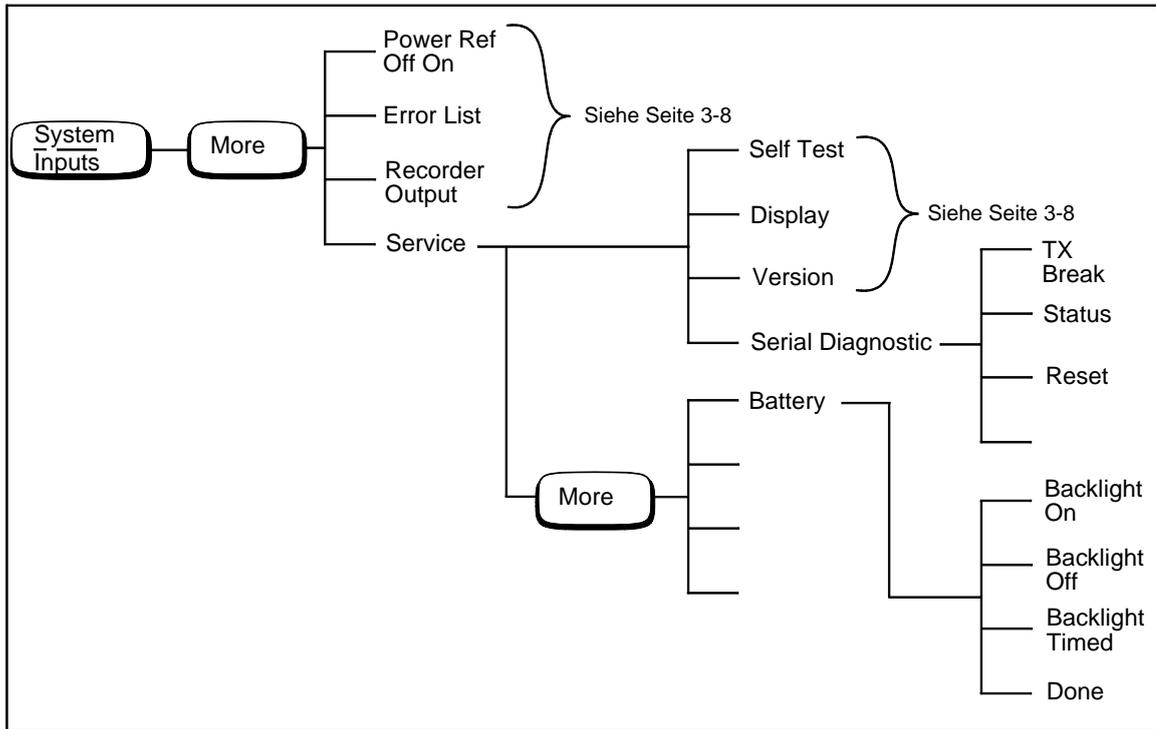
**Das Menü 'System Inputs' (2 von 4)**



### Das Menü 'System Inputs' (3 von 4)



### Das Menü 'System Inputs' (4 von 4)





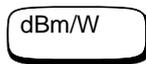
---

## Referenz der Frontplattenmenüs

In diesem Abschnitt finden Sie eine Beschreibung aller Tasten und Softkeys Ihres Leistungsmeßgeräts. Die Tasten sind in alphabetischer Reihenfolge beschrieben. Die Softkeys sind in der Reihenfolge beschrieben, in der sie in den Menüs vorkommen. Die schematischen Tasten sind am Ende dieses Kapitels beschrieben.

Die Tasten können in drei Kategorien eingeteilt werden:

- Tasten zur Systemkonfiguration, z. B. zum Ändern der HP-IB-Adresse.
- Tasten zur Konfiguration des aktuellen Fensters, z. B. zum Auswählen der Maßeinheiten.
- Tasten zur Kanalkonfiguration, z. B. zum Festlegen von Kanal-Offsets.



Die Funktionen des Softkey-Menüs, auf das über diese Taste zugegriffen wird, wirken sich auf das aktuelle Fenster aus. Drücken Sie die Taste , um in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts das obere bzw. untere Meßfenster zu wählen. Das ausgewählte Fenster wird durch einen schattierten Rahmen markiert, und die von Ihnen erstellte Konfiguration wirkt sich auf dieses Fenster auf.

Drücken Sie diese Taste, um auf das Menü "dBm/Watts" zuzugreifen. Über dieses Menü wählen Sie die Maßeinheiten. Die Maßeinheiten können entweder logarithmisch (dBm oder dB) oder linear (Watt oder %) sein. Standardmäßig sind logarithmische Maßeinheiten ausgewählt. Der Text auf manchen Softkeys wird grau dargestellt. Dies weist darauf hin, daß diese Maßeinheit nicht für das aktuelle Fenster ausgewählt werden kann. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Festlegen der Maßeinheiten" auf Seite 2-35.

- **dBm**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Meßergebnisse in dBm anzuzeigen.
- **W**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Meßergebnisse in Watt anzuzeigen.

- **dB**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Meßergebnisse in dB anzuzeigen.
- **%**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Meßergebnisse in % anzuzeigen.



Die Funktionen des Softkey-Menüs, auf das über diese Taste zugegriffen wird, wirken sich auf die Kanalkonfiguration aus.

Drücken Sie diese Taste, um auf das Menü "Frequency/Cal Fac" zuzugreifen, über das Sie die Frequenz des zu messenden Signals bzw. den Kalibrierfaktor eingeben können. Abhängig vom Typ des angeschlossenen Leistungsmeßkopfs und davon, ob eine Meßkopfkalibriertabelle oder eine Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets ausgewählt ist, wird der Text auf einigen Softkeys grau dargestellt. Dies weist darauf hin, daß diese im aktuellen Betriebsmodus des Leistungsmeßgeräts nicht ausgewählt werden können. Tabelle 3-1 zeigt die relevanten Softkeys in verschiedenen Betriebsmodi.

Tabelle 3-1

Meßkopfmodell	Meßkopfkalibriertabelle ausgewählt		Meßkopfkalibriertabelle nicht ausgewählt	
	Frequenz A Freq B Freq	Cal Factor A Cal Fac B Cal Fac	Frequenz A Freq B Freq	Cal Factor A Cal Fac B Cal Fac
HP-Leistungsmeßköpfe der Serie 8480	Die Frequenz kann eingegeben werden. Der Standardwert ist 50 MHz.	Der Kalibrierfaktor wird aus der Meßkopfkalibriertabelle übernommen. Er kann jedoch durch diesen Softkey überschrieben werden.	Die Frequenz kann eingegeben werden, wenn eine Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets ausgewählt ist.	Der Kalibrierfaktor kann eingegeben werden. Der Standardwert ist 100 %.
HP Leistungsmeßköpfe der Serie E	Nicht anwendbar	Nicht anwendbar	Die Frequenz kann eingegeben werden. Der Standardwert ist 50 MHz.	Der Kalibrierfaktor kann nicht eingegeben werden, sondern wird aus dem EEPROM im Leistungsmeßkopf übernommen.

- **A Freq**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Frequenz des zu messenden Signals an Kanal A einzugeben. Die Frequenz muß im Bereich zwischen 0,1 MHz und 999,999 GHz liegen. Der Standardwert ist 50 MHz. Sie können die Frequenz ggf. mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit den entsprechenden Frequenz-Maßeinheiten ab. Sie können über diesen Softkey nur dann eine Frequenz eingeben, wenn Sie eine Kalibriertabelle bzw. eine Tabelle mit frequenzabhängigen Offsets ausgewählt haben *oder* einen HP-Leistungsmeßkopf der Serie E verwenden.

- **A Cal Fac**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Meßkalibrierfaktor für Kanal A einzugeben. Der Kalibrierfaktor muß zwischen 1 % und 150 % liegen. Der Standardwert ist 100 %. Sie können den Kalibrierfaktor mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Bestätigen Sie Ihre Eingabe durch Drücken des Softkeys **%**. Sie können über diesen Softkey nur dann einen Kalibrierfaktor eingeben, wenn Sie einen HP-Leistungsmeßkopf der Serie 8480 verwenden.

- **B Freq**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Frequenz des zu messenden Signals an Kanal B einzugeben. Die Frequenz muß im Bereich zwischen 0,1 MHz und 999,999 GHz liegen. Der Standardwert ist 50 MHz. Sie können die Frequenz ggf. mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit den entsprechenden Frequenz-Maßeinheiten ab. Sie können über diesen Softkey nur dann eine Frequenz eingeben, wenn Sie einen HP-Leistungsmeßkopf der Serie E verwenden.

- **B Cal Fac**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Meßkalibrierfaktor für Kanal B einzugeben. Der Kalibrierfaktor muß zwischen 1 % und 150 % liegen. Der Standardwert ist 100 %. Sie können den Kalibrierfaktor mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Bestätigen Sie Ihre Eingabe durch Drücken des Softkeys **%**. Sie können über diesen Softkey nur dann einen Kalibrierfaktor eingeben, wenn Sie einen HP-Leistungsmeßkopf der Serie 8480 verwenden.


 A rectangular button with rounded corners, containing the text "Meas" on the top line and "Setup" on the bottom line.

Die Funktionen des Softkey-Menüs, auf das über diese Taste zugegriffen wird, wirken sich auf das aktuelle Fenster aus. Drücken Sie die Taste , um in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts das obere bzw. untere Meßfenster zu wählen. Das ausgewählte Fenster wird durch einen schattierten Rahmen markiert, und die von Ihnen erstellte Konfiguration wirkt sich auf dieses Fenster auf.

Drücken Sie diese Taste, um auf das Menü "Meas Setup" zuzugreifen. Über dieses Menü können Sie im aktuellen Meßfenster eine Reihe von Bedingungen festlegen, z. B. eine analoge oder digitale Anzeige, Grenzwerte für Messungen, Auflösung und Kanal.

- **Input Select**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie den anzuzeigenden Kanal auswählen können.

- **A**

Drücken Sie diesen Softkey, um Kanal A anzuzeigen. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Einzelkanalmessungen" auf Seite 2-53.

- **B**

Drücken Sie diesen Softkey, um Kanal B anzuzeigen. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Einzelkanalmessungen" auf Seite 2-53.

- **A/B**

Drücken Sie diesen Softkey, um das Verhältnis der Leistung von Kanal A zur Leistung von Kanal B (A/B) anzuzeigen. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Verhältnismessungen" auf Seite 2-55.

- **B/A**

Drücken Sie diesen Softkey, um das Verhältnis der Leistung von Kanal B zur Leistung von Kanal A (B/A) anzuzeigen. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Verhältnismessungen" auf Seite 2-55.

- **A-B**

Drücken Sie diesen Softkey, um die numerische Differenz zwischen der Leistung von Kanal A und der Leistung von Kanal B (A-B) anzuzeigen. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Differenzmessungen" auf Seite 2-54.

- **B-A**

Drücken Sie diesen Softkey, um die numerische Differenz zwischen der Leistung von Kanal B und der Leistung von Kanal A (B-A) anzuzeigen. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Differenzmessungen" auf Seite 2-54.
- **Display Format**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie das digitale bzw. analoge Anzeigenformat, Auflösung und Grenzwerte für die analoge Anzeige festlegen können.

  - **Meter Dgtl Anlg**

Drücken Sie diesen Softkey, um zwischen dem analogen und digitalen Anzeigenformat zu wechseln. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Auswählen der digitalen oder analogen Anzeige" auf Seite 2-56.
  - **Anlg Mtr Scaling**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie die maximalen und minimalen Grenzwerte der analogen Anzeige festlegen können.

    - ◆ **Max**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Maximalwert der Skala in der analogen Anzeige festzulegen.
    - ◆ **Min**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Minimalwert der Skala in der analogen Anzeige festzulegen.
- **Resolution 1 2 3 4**

Drücken Sie diesen Softkey, um zwischen vier Auflösungsstufen zu wählen. Die Auflösung kann in dB oder signifikanten Stellen angegeben werden, je nachdem, welches Suffix für die Messung verwendet wird. Das verwendete Suffix wird im Menü  ausgewählt. Diese vier Auflösungsstufen (1, 2, 3, 4) stehen für 1, 0,1, 0,01 bzw. 0,001 dB, wenn als Suffix für die Messung dBm oder dB gewählt wurde, bzw. 1, 2, 3 bzw. 4 signifikante Stellen, wenn als Suffix für die Messung W oder % gewählt wurde. Der Standardwert ist 3 (d. h. es werden 0,01 dB oder 3 signifikante Stellen angezeigt).
- **Limits**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie für jedes Anzeigenfenster einen oberen und unteren Grenzwert angeben können. Werden diese Grenzwerte überschritten,

wird an den TTL-Ausgängen der Geräterückwand ein TTL-Logikpegel (sofern aktiviert) ausgegeben. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Festlegen von Fenstergrenzwerten" auf Seite 2-49.

- **Limits Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Grenzwerte für den Test ein- oder auszuschalten. Der Standardwert ist "Off".

- **Max**

Drücken Sie diesen Softkey, um den oberen Meßgrenzwert einzugeben. Die Maßeinheiten der Grenzwerte entsprechen den Maßeinheiten im ausgewählten Fenster. Beim Preset ist der Standardwert, je nach Maßeinheit im Fenster, entweder 90,000 dBm, 1 mW, 60 db oder 100 M%. Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Drücken der entsprechenden Maßeinheit. **Max** muß größer sein als **Min**.

- **Min**

Drücken Sie diesen Softkey, um den unteren Meßgrenzwert einzugeben. Die Maßeinheiten der Grenzwerte entsprechen den Maßeinheiten im ausgewählten Fenster. Beim Preset ist der Standardwert, je nach Maßeinheit im Fenster, entweder -90,000 dBm, 1 pW, -120 dB oder 100 p%. Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Drücken der entsprechenden Maßeinheit. **Min** muß kleiner sein als **Max**.

- **TTL Output**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie die TTL-Ausgänge an der Geräterückwand steuern können. Sie haben folgende Möglichkeiten:

- Ein- oder Ausschalten der TTL-Ausgänge.

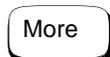
- Setzen des TTL-Ausgangspegels auf aktiv High oder Low.

- Bestimmen, ob der TTL-Ausgang eine Über- und/oder Unterschreitung der Grenzwerte angibt.

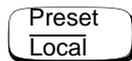
- ◆ **TTL Output Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um den TTL-Ausgang ein- oder auszuschalten.

- ◆ **Limits OVER UNDER EITHER**  
Drücken Sie diesen Softkey, um auszuwählen, ob der TTL-Ausgang eine Über- und/oder Unterschreitung der Grenzwerte anzeigt.
- ◆ **Fail O/P HIGH LOW**  
Drücken Sie diesen Softkey, um auszuwählen, ob ein hoher oder niedriger Pegel am TTL-Ausgang einen Grenzwertfehler anzeigt.



Drücken Sie diese Taste, wenn Sie durch alle Softkeys blättern möchten, die auf einer bestimmten Menüstufe zur Verfügung stehen. Die Anzahl der Menüseiten erscheint rechts unten in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts. Wird beispielsweise "1 of 2" angezeigt, gelangen Sie durch Drücken der Taste  zu Seite "2 of 2". Wenn Sie die Taste  erneut drücken, gelangen Sie wieder zurück zu Seite "1 of 2".



Durch Drücken dieser Taste können Sie das Leistungsmeßgerät auf die Grundeinstellungen zurücksetzen, sofern Sie momentan im Modus 'Local' arbeiten (d. h. das Gerät über die Frontplatte bedient wird). Vor dem Zurücksetzen des Geräts auf die Grundeinstellungen wird ein Dialogfenster mit einer Bestätigungsmeldung angezeigt. Durch das Zurücksetzen des Leistungsmeßgeräts auf die Grundeinstellungen gelangen Sie wieder ins Menü "Contrast". Wenn Sie sich jedoch im Fernsteuerungsmodus befinden (d. h. das Gerät über die HP-IB-Schnittstelle bedient wird), wird durch Drücken dieser Taste das Leistungsmeßgerät in den Modus 'Local' gebracht, sofern nicht die Sperre für diesen Modus (LLO) aktiviert ist. Wenn das Gerät wieder im Modus 'Local' arbeitet, ist die Triggerung des Leistungsmeßgeräts auf Freilauf geschaltet.

Prev

Drücken Sie diese Taste, um im Softkey-Menü eine Stufe weiter nach oben zu gelangen. Wenn Sie diese Taste mehrmals hintereinander drücken, gelangen Sie schließlich wieder in das Menü "Contrast", über das Sie den Kontrast der Anzeige erhöhen bzw. senken können.

-  Drücken Sie diesen Softkey, um den Kontrast der Anzeige zu erhöhen.
-  Drücken Sie diesen Softkey, um den Kontrast der Anzeige zu senken.

Rel  
Offset

Die Funktionen des Softkey-Menüs, auf das über diese Taste zugegriffen wird, wirken sich auf das aktuelle Fenster aus.

Drücken Sie diese Taste, um auf das Menü "Rel/Offset" zuzugreifen, über das Sie alle Meßergebnisse in dB bzw. Prozent (%) mit einem Referenzwert und festgelegten Anzeigen-Offsets vergleichen können.

- **Rel Off On**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den Referenzwert ein- bzw. auszuschalten. Standard ist "Off". Der Referenzwert wird über den Softkey **Rel** festgelegt.
- **Rel**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den aktuellen Anzeigenwert als Referenzwert zu verwenden. Auf diese Weise können Sie alle Meßergebnisse in dB oder % vergleichen. **Rel Off On** wird automatisch auf "On" gesetzt, wenn **Rel** gedrückt wird.
- **Offset Off On**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den Anzeigen-Offset ein- bzw. auszuschalten. Standard ist "Off". Der Offset wird über den Softkey **Offset** festgelegt.
- **Offset**  
Drücken Sie diesen Softkey, um einen Anzeigen-Offset einzugeben. Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Drücken Sie zur Bestätigung den Softkey **dB**. **Offset Off On** wird automatisch auf "On" gesetzt, wenn ein Wert über den Softkey **Offset** eingegeben wird.



Die Funktionen des Softkey-Menüs, auf das über diese Taste zugegriffen wird, wirken sich auf die Systemkonfiguration aus.

Drücken Sie diese Taste, um auf das Menü und die Anzeige "Save/Recall" zuzugreifen, über die Sie Konfigurationen abspeichern und wiederabrufen können, die Sie häufig verwenden.

- **Save**

Drücken Sie diesen Softkey, um die aktuellen Einstellungen des Leistungsmeßgeräts in der markierten Datei abzuspeichern. Blättern Sie zunächst mit den Tasten  und  durch die angezeigten Dateien. Wenn die gewünschte Datei markiert ist, drücken Sie **Save**.

- **Recall**

Drücken Sie diesen Softkey, um die gewünschte Konfiguration des Leistungsmeßgeräts aus der markierten Datei abzurufen. Blättern Sie zunächst mit den Tasten  und  durch die angezeigten Dateien. Wenn die gewünschte Datei markiert ist, drücken Sie **Recall**.

- **Edit Name**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Dateinamen zu ändern. Blättern Sie zunächst mit den Tasten  und  durch die angezeigten Dateien. Wenn der gewünschte Dateiname markiert ist, drücken Sie **Edit Name**. In der Anzeige erscheint ein Dialogfenster. Ändern Sie den Dateinamen mit Hilfe der Tasten , , , , **Insert Char** und **Delete Char**. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **Enter**.

- **Enter**

Drücken Sie diesen Softkey, um den geänderten Dateinamen als neuen Dateinamen zu bestätigen.

- **Insert Char**

Drücken Sie diesen Softkey, um ein zusätzliches Zeichen einzufügen. Das Zeichen wird vor dem markierten Zeichen eingefügt. Ein Dateiname kann aus maximal 12 Zeichen bestehen.

- **Delete Char**

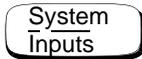
Drücken Sie diesen Softkey, um das markierte Zeichen zu löschen. Ein Dateiname muß aus mindestens 1 Zeichen bestehen.

- **Cancel**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Originalnamen der Datei wiederherzustellen und Ihre Änderungen rückgängig zu machen.

- **Done**

Drücken Sie diesen Softkey, um zur Meßanzeige zurückzukehren.


 A rectangular button with rounded corners, containing the text "System" on the top line and "Inputs" on the bottom line.

Die Funktionen des Softkey-Menüs, auf das über diese Taste zugegriffen wird, wirken sich auf die System- und Kanalkonfiguration aus.

Drücken Sie diese Taste, um auf das Menü "System/Inputs" zuzugreifen. Über dieses Menü können Sie verschiedene Bedingungen für Ihr Leistungsmeßgerät festlegen, z. B. HP-IB-Adresse, Parameter der seriellen Schnittstelle, Meßkopfkalibriertabellen, Mittelung, Tastgrad, Meßbereich, Offset, Wartung. Außerdem können Sie damit Fehler überprüfen.

- **Remote Interface**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie die Fernsteuerungsschnittstelle auswählen und konfigurieren können. Außerdem können Sie in diesem Menü den gewünschten Befehlssatz auswählen oder den Schnittstellenüberblick aufrufen.

- **Command Set**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie die gewünschte Programmiersprache für die Fernsteuerungsschnittstelle auswählen können. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Auswählen der Programmiersprache" auf Seite 2-65.

- ◆ **SCPI**

Drücken Sie diesen Softkey, um SCPI (Standard Commands for Programmable Instruments) als Programmiersprache für die Fernsteuerungsschnittstelle auszuwählen.

- ◆ **HP 438A**

Drücken Sie diesen Softkey, um HP 438A auszuwählen. In diesem Modus reagiert das Leistungsmeßgerät auf den Programmierbefehlssatz HP 438A.

- **Select Interface**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie als Standard für die Fernsteuerungsschnittstelle HP-IB, RS232 und RS422 auswählen können.

- ◆ **HP-IB**

Drücken Sie diesen Softkey, um den HP-IB-Anschluß für den ferngesteuerten Betrieb auszuwählen.

- ◆ **RS232**

Drücken Sie diesen Softkey, um die serielle Schnittstelle unter Verwendung des RS232-Standards für die Fernsteuerung auszuwählen.

- ◆ **RS422**

Drücken Sie diesen Softkey, um die serielle Schnittstelle unter Verwendung des RS422-Standards für die Fernsteuerung auszuwählen.

- **Configure Interface**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie die HP-IB-Schnittstelle oder die serielle Schnittstelle (RS232/RS422) konfigurieren können.

- ◆ **HP-IB**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie die HP-IB-Adresse festlegen können.

- ◆ **HP-IB Addr**

Drücken Sie diesen Softkey, um die HP-IB-Adresse Ihres Leistungsmeßgeräts zwischen 0 und 30 festzulegen. Der Standardwert ist 13. In der Anzeige erscheint ein Dialogfenster. Verwenden Sie zum Ändern des Werts die Tasten , ,  und . Bestätigen Sie Ihre Wahl mit **Enter**. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "HP-IB-Adresse" auf Seite 2-60.

- ◆ **Serial**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie Baud-Rate, Wortlänge, Parität, Anzahl der Stoppbits, Datendosierung und Echo für die serielle Schnittstelle festlegen können.

- ❖ **Baud Rate**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Baud-Rate der seriellen Schnittstelle festzulegen. Der Standardwert ist 9600. In der Anzeige erscheint ein Dialogfenster mit folgendem Wertebereich: 50, 75, 110, 150, 300, 1200, 1800, 2000, 2400, 3600, 4800, 7200, 9600, 19,2K, 38,4K, 57,6K oder 115,2K).
- ❖ **Word Size**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Wortlänge für die serielle Schnittlänge festzulegen. In der Anzeige erscheint ein Dialogfenster mit den Optionen 7 und 8.
- ❖ **Stop Bits**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Anzahl der Stoppbits für die serielle Schnittstelle festzulegen. In der Anzeige erscheint ein Dialogfenster mit den Optionen 1 und 2.
- ❖ **Parity**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Parität zu aktivieren bzw. zu inaktivieren und die Paritätart für die serielle Schnittstelle festzulegen. In der Anzeige erscheint ein Dialogfenster mit folgenden Optionen ODD (ungerade), EVEN (gerade), ZERO (null), ONE (eins) und NONE (keine).
- ❖ **Pacing**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie verschiedene hardware- und softwareabhängige Datendosierungsoptionen aktivieren bzw. inaktivieren können.

  - **Tx Pacing**

Drücken Sie diesen Softkey, um das Handshake der Übertragungssoftware (Xon/Xoff) zu aktivieren oder zu inaktivieren. Bei aktiviertem Handshake wird "Xon" hervorgehoben dargestellt, andernfalls wird "None" hervorgehoben dargestellt.
  - **Rx Pacing**

Drücken Sie diesen Softkey, um das Handshake der Empfängersoftware (Xon/Xoff) zu aktivieren oder zu inaktivieren. Bei aktiviertem Handshake wird "Xon" hervorgehoben dargestellt, andernfalls wird "None" hervorgehoben dargestellt.

□ **RTS/CTS**

Drücken Sie diesen Softkey, um ein Dialogfenster aufzurufen, in dem Sie eine der folgenden Optionen auswählen können:

OFF - Setzt die RTS-Signalleitung permanent auf Low.

ON - Setzt die RTS-Signalleitung permanent auf High.

IBFull - Setzt die RTS-Signalleitung auf High, solange im Empfängerspeicher Platz für weitere Daten ist. Die RTS-Signalleitung wird auf Low gesetzt, wenn der Empfängerspeicher voll ist. Der Sender wird gesperrt, wenn CTS auf Low gesetzt ist.

□ **DTR/DSR**

Drücken Sie diesen Softkey, um ein Dialogfenster aufzurufen, in dem Sie eine der folgenden Optionen auswählen können:

OFF - Setzt die DTR-Signalleitung permanent auf Low.

ON - Setzt die DTR-Signalleitung permanent auf High.

IBFull - Setzt die DTR-Signalleitung auf High, solange im Empfängerspeicher Platz für weitere Daten ist. Die DTR-Signalleitung wird auf Low gesetzt, wenn der Empfängerspeicher voll ist. Der Sender wird gesperrt, wenn DSR auf Low gesetzt ist.

Wenn die RS422-Schnittstelle ausgewählt ist, wird dieser Softkey grau dargestellt.

❖ **Echo**

Drücken Sie diesen Softkey, um das Echo zu aktivieren ("On") oder zu inaktivieren ("Off"). Bei aktiviertem Echo werden alle empfangenen Zeichen wieder an den Sender übertragen.

• **Tables**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie Meßkopfkalibriertabellen oder Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets auswählen können.

- **Sensor Cal Tables**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie die Meßkopfkalibriertabellen auswählen und editieren können. Blättern Sie mit den Tasten  und  durch die angezeigten Meßkopfkalibriertabellen. Die Meßkopfkalibriertabellen werden nur für die HP-Leistungsmeßköpfe der Serie 8480 benötigt.

- **Edit Table**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü und eine Anzeige zuzugreifen, in dem bzw. der Sie Frequenz und Kalibrierfaktoren der aktuellen Tabelle ändern, hinzufügen oder löschen sowie den Tabellennamen ändern können. Mit den Tasten , ,  und  wechseln Sie zwischen Namen, Frequenz und Kalibrierfaktoren. Verwenden Sie die Softkeys **Change**, **Insert** bzw. **Delete** folgendermaßen:

- ◆ **Change**

Drücken Sie diesen Softkey, um den markierten Parameter (Frequenz, Kalibrierfaktor oder Tabellename) zu ändern. Der Parameter wird in einem Dialogfenster angezeigt. Sie können den Parameterwert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **Enter**.

- ◆ **Insert**

Drücken Sie diesen Softkey, um der Meßkopfkalibriertabelle einen neuen Eintrag hinzuzufügen. Sie werden aufgefordert, Frequenz und Kalibrierfaktor einzugeben. Der Eintrag wird nach dem Wert der Frequenz in aufsteigender Reihenfolge einsortiert.

- ◆ **Delete**

Drücken Sie diesen Softkey, um aus der Meßkopfkalibriertabelle einen Eintrag zu löschen. Wenn Sie die Frequenz löschen, wird auch der entsprechende Kalibrierfaktor gelöscht und umgekehrt.

- ◆ **Done**

Drücken Sie diesen Softkey, um zur Meßanzeige zurückzukehren. Es werden die Softkeys der ersten Ebene des Menüs "System/Inputs" angezeigt.

- **Freq Dep Offset**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü und eine Anzeige zuzugreifen, über das bzw. die Sie Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets auswählen und editieren können. Blättern Sie mit Hilfe der Tasten  und  durch die angezeigten Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets.

- ◆ **Edit Table**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü und eine Anzeige zuzugreifen, über das bzw. die Sie Frequenzwerte, Kalibrierfaktoren und Offsets in einer Tabelle ändern, hinzufügen und löschen können. Sie haben auch die Möglichkeit, den Tabellennamen zu ändern. Verwenden Sie die Tasten , ,  und , um zwischen Name, Frequenz, Kalibrierfaktoren und Offsets der Tabelle zu wechseln. Verwenden Sie die Softkeys **Change**, **Insert** und **Delete** wie folgt:

- ◆ **Change**

Drücken Sie diesen Softkey, um den hervorgehobenen Parameter zu ändern. Hierbei kann es sich um eine Frequenz, einen Kalibrierfaktor, einen Offset oder einen Tabellennamen handeln. Der Parameter wird in einem Dialogfenster angezeigt. Ändern Sie den Parameterwert mit Hilfe der Tasten , ,  und . Bestätigen Sie Ihre Wahl mit **Enter**.

- ◆ **Insert**

Drücken Sie diesen Softkey, um einer Tabelle einen neuen Eintrag hinzuzufügen. Sie werden aufgefordert, die Frequenz und den Kalibrierfaktor bzw. Offset einzugeben. Der Eintrag wird in die übrigen Einträge einsortiert. Die Einträge sind aufsteigend nach Frequenz sortiert.

- ◆ **Delete**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Tabelleneintrag zu löschen. Wenn Sie die Frequenz löschen, wird auch der entsprechende Kalibrierfaktor oder Offset gelöscht und umgekehrt.

- ◆ **Done**

Drücken Sie diesen Softkey, um zur Meßanzeige zurückzukehren. Es werden die Softkeys der ersten Ebene des Menüs "System/Inputs" angezeigt.

- **A Table Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um die markierte Meßkopfkali-  
briertabelle für Kanal A zu aktivieren bzw. inaktivieren.  
Neben jeder Tabelle wird "A" oder "B" angezeigt, um ihren  
aktuellen Status und Verwendungszweck darzustellen.

- **B Table Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um die markierte Meßkopfkali-  
briertabelle für Kanal B zu aktivieren bzw. inaktivieren.  
Neben jeder Tabelle wird "A" oder "B" angezeigt, um ihren  
aktuellen Status und Verwendungszweck darzustellen.

- ◆ **Done**

Drücken Sie diesen Softkey, um zur Meßanzeige zurückzu-  
kehren. Es werden die Softkeys der ersten Ebene des Menüs  
"System/Inputs" angezeigt.

- **A Linearity ATyp DTyp** und **B Linearity ATyp DTyp**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Linearitäts-Korrektur  
auszuwählen, die auf den verwendeten Meßkopf angewandt  
werden soll. Bei den meisten Meßköpfen der Serie 8480 wird  
die richtige Linearitäts-Korrekturtabelle (Typ A oder D) auto-  
matisch ausgewählt. Bei den Meßköpfen V8486A und W8486A  
müssen Sie allerdings die automatische Auswahl außer Kraft  
setzen und die Korrektur vom Typ D auswählen. Wenn Sie  
danach einen anderen Meßkopf vom Typ A anschließen, wer-  
den Sie darauf hingewiesen, daß eventuell die Linearität  
außer Kraft gesetzt werden muß.

- **A Input Settings** und **B Input Settings**

Drücken Sie diese Softkeys, um auf ein Menü zuzugreifen, über  
das Sie die Einstellungen für Mittelung, Tastgrad, Meßbereich  
und Offset von Kanal A und Kanal B ändern können.

- **Offset Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Kanal-Offset ein- bzw.  
auszuschalten. Standard ist "Off". Der Offset wird über den  
Softkey **Offset** festgelegt.

- **Offset**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Kanal-Offset zwischen  
-100 dB und +100 dB einzugeben. Der Standardwert ist 0 dB.  
Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,   
und  ändern. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie  
**dB**. Dieser Offset kann zum Ausgleich einer Dämpfung bzw.  
Verstärkung eingesetzt werden. Der Offset wird auf die ge-

messene Leistung angewandt, bevor das Meßergebnis angezeigt wird. **Offset Off On** ist automatisch auf "On" gesetzt, wenn ein Wert über den Softkey **Offset** eingegeben wird. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Festlegen von Kanal-Offsets" auf Seite 2-39.

- **Range** (nur HP Leistungsmeßköpfe der Serie E)  
Drücken Sie diesen Softkey, um den Meßbereich für die Leistungsmessung festzulegen, bzw. setzen Sie das Leistungsmeßgerät auf die automatische Bereichswahl. Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  entweder "UPPER", "LOWER" oder "AUTO". Standard ist "AUTO". Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Festlegen von Meßbereichen" auf Seite 2-59.
- **Limits**  
Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie die oberen und unteren Grenzwerte festlegen können. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Festlegen von Grenzwerten für Messungen" auf Seite 2-47.
  - ◆ **Limits Off On**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Grenzwerte ein- und auszuschalten. Standard ist "Off".
  - ◆ **Max**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den oberen Grenzwert im Bereich -150 dBm bis 230 dBm festzulegen. Der Standardwert ist 90,00 dBm. Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit der entsprechenden Maßeinheit ab. Der Wert für **Max** muß größer sein als der Wert für **Min**.
  - ◆ **Min**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den unteren Grenzwert im Bereich -150 dBm bis 230 dBm festzulegen. Der Standardwert ist -90,00 dBm. Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Schließen Sie zur Bestätigung Ihre Eingabe mit der entsprechenden Maßeinheit ab. Der Wert für **Min** muß kleiner sein als der Wert für **Max**.

- **Duty Cycle Off On**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den Wert für den Tastgrad ein- bzw. auszuschalten. Standard ist "Off". Der Wert des Tastgrads wird über den Softkey **Duty Cycle** festgelegt.
- **Duty Cycle**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den Tastgrad für die Impulsleistungs-Meßfunktion des Leistungsmeßgeräts festzulegen. Geben Sie einen Wert zwischen 0,001 % und 100 % ein. Der Standardwert ist 1,000 %. Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie %. **Duty Cycle Off On** wird automatisch auf "On" gesetzt, wenn ein Wert über den Softkey **Duty Cycle** eingegeben wird. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Messen von pulsmodulierten Signalen" auf Seite 2-45.
- **ChA Filter** oder **ChB Filter**  
Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie das Filter ein- und ausschalten können. Außerdem können Sie in diesem Menü die Filterlänge festlegen, den automatischen oder manuellen Modus auswählen und die Stufenerkennung ein- und ausschalten.
  - ◆ **Filter Off On**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den Filterwert ein- oder auszuschalten. Der Standardwert ist "On". Der Filterwert wird mit Hilfe des Softkeys **Length** festgelegt.
  - ◆ **Mode AUTO MAN**  
Drücken Sie diesen Softkey, um zwischen dem automatischen (AUTO) und manuellen (MAN) Filtermodus hin- und herzuschalten. Im manuellen Modus geben Sie die Anzahl der zu mittelnden Messungen ein. Im automatischen Modus basiert die Anzahl der gemittelten Messungen auf der gemessenen Leistung und einer vordefinierten Referenztabelle. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Festlegen von Mittelungen" auf Seite 2-42.
  - ◆ **Length**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Filterlänge einzugeben. Durch das Filter wird das Meßrauschen reduziert, die gewünschte Auflösung erzielt und das Jitter in den Meßergebnissen verringert. Sie können den Wert mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern.

- ◆ **Step Det Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Stufenerkennung ein- oder auszuschalten. Durch die Stufenerkennung wird die Einschwingzeit des Filters verkürzt, da das Filter nach dem Erkennen einer erheblichen Stufe (ansteigend oder abfallend) in der gemessenen Leistung erneut initialisiert wird. Der Standardwert ist "On".

- **Power Ref Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Ausgang POWER REF ein- oder auszuschalten. Dieser Ausgang wird als Signalquelle für die Kalibrierung verwendet. Dieser Softkey wird im allgemeinen bei der Fehlersuche verwendet. Standard ist "Off".

---

**Hinweis**

Während der Kalibrierung schaltet das Leistungsmeßgerät den Leistungsreferenzoszillator automatisch ein (sofern dieser noch nicht eingeschaltet ist). Nach der Kalibrierung wird dieser wieder in den Zustand zurückversetzt, in dem er sich vor der Kalibrierung befand.

---

- **Error List**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Fehlerliste des Leistungsmeßgeräts anzuzeigen und um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie alle Fehler anzeigen und ggf. löschen können. Die Fehler werden auf FIFO-Basis (FIFO = First In First Out) angezeigt, d.h. der neueste Fehler steht in der Liste ganz oben.

- **Clear Errors**

Drücken Sie diesen Softkey, um alle Fehler zu löschen, die im Speicher des Leistungsmeßgeräts abgelegt sind.

- **Next**

Drücken Sie diesen Softkey, um zum nächsten Fehler in der Fehlerliste zu gehen. Die angezeigten Fehlermeldungen werden einzeln gelöscht, wenn **Next** gedrückt wird.

- **Done**

Drücken Sie diesen Softkey, um zum Menü "System/Inputs" zurückzukehren.

- **Recorder Output**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie die Konfiguration des Ausganges 'Recorder Output' ändern können. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Anschluß 'Recorder Output'" auf Seite 2-66.

- **Output Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Ausgang 'Recorder Output' an der Geräterückwand ein- oder auszuschalten. Der Anschluß 'Recorder Output' stellt eine Gleichspannung bereit, die dem Leistungspegel des ausgewählten Eingangskanals in Watt entspricht.
- **Max Power**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Pegel der Eingangsleistung einzugeben, der für die maximale Ausgangsspannung ( $1 V_{DC}$ ) des Ausgangs 'Recorder Output' gelten soll.
- **Min Power**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Pegel der Eingangsleistung einzugeben, der für die minimale Ausgangsspannung ( $0 V_{DC}$ ) des Ausgangs 'Recorder Output' gelten soll.
- **Service**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, das Sie beim Testen und Warten Ihres Leistungsmeßgeräts unterstützt.

  - **Self Test**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf das Selbsttest-Menü des Leistungsmeßgeräts zuzugreifen.

    - ◆ **Instrument Self Test**

Drücken Sie diesen Softkey, um eine Reihe von Tests für Ihr Leistungsmeßgerät durchzuführen. Weitere Informationen zum Testlauf enthält der Abschnitt "Selbsttest" auf Seite 2-74.
    - ◆ **Confidence Check**

Drücken Sie diesen Softkey, um zu prüfen, ob das Leistungsmeßgerät eine genaue Messung des 1-mW-Ausgangs POWER REF vornimmt.
    - ◆ **Individual**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie die einzelnen Selbsttests starten können.
    - ◆ **Memory**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Test der ROM-Prüfsumme durchzuführen. Hierbei wird der Speicher und die Menge des RAM überprüft.

- ❖ **Lithium Battery**

Drücken Sie diesen Softkey, um zu prüfen, ob sich die Prüfsumme der Firmware noch immer im batteriegepufferten Speicher befindet.
- ❖ **Measure Assemblies**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Selbsttest der Meßanordnungen durchzuführen. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Meßanordnungen" auf Seite 2-78.
- ❖ **Calibrator**

Drücken Sie diesen Softkey, um eine interne Spannungsmessung am 50-MHz-Referenzoszillator durchzuführen.
- ❖ **Keyboard**

Drücken Sie diesen Softkey, um zu prüfen, ob die Tasten fehlerfrei funktionieren. Sobald Sie den Test gestartet haben, werden Sie aufgefordert, alle Tasten zu drücken und anhand der Beschreibungen in der Anzeige zu überprüfen, ob die Tasten jeweils korrekt sind.
- ❖ **Fan**

Drücken Sie diesen Softkey, um den internen Lüfter zu testen.
- ❖ **Display**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü mit verschiedenen Anzeigemustern für die Frontplatte zuzugreifen.

  - **Display Assy**

Drücken Sie diesen Softkey, um eine interne Prüfung der Anzeige durchzuführen.
  - **Display RAM**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Lese-/Schreibtest des Anzeigen-RAM durchzuführen.
  - **Bitmap Displays**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Testmuster anzuzeigen. In der Anzeige erscheinen Anweisungen zur Verwendung der Taste **More** zum Blättern durch die verschiedenen Bitmaps und der Taste **Prev** zum Beenden der Anzeigen.

❖ **Serial Interface**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie eine Reihe von Tests für die serielle Schnittstelle durchführen können.

□ **UART Config**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Test zu initiieren, bei dem Daten in ein temporäres Register geschrieben und anschließend zurückgelesen werden. Bei dem Test werden auch die Baud-Rate, Wortlänge, Stoppbits und Parität festgelegt. Anschließend werden die Daten von der UART-Schnittstelle zurückgelesen, um zu prüfen, ob die Einstellungen korrekt sind.

□ **Local Loop Back**

Drücken Sie diesen Softkey, um eine Diagnose mit lokaler Schleife der UART-Schnittstelle zu initiieren, bei der der Sender (Tx) intern mit dem Empfänger (Rx) verbunden ist.

□ **RS232 Loop Back**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen RS232-Schleifentest für die serielle Schnittstelle durchzuführen. Ein Dialogfenster zeigt an, daß ein Testanschluß vorhanden sein muß. Die Pins des Testanschlusses müssen folgendermaßen konfiguriert sein: Tx (3) und Rx (2), RTS (7) und CTS (8), DTR (4) und DSR (6).

Dieser Test kann nur ausgeführt werden, wenn die RS232-Schnittstelle ausgewählt ist.

Ein Softkey-Menü bietet folgende Optionen:

Run Test - Ausführen des RS232-Schleifentests und Melden der Ergebnisse.

Cancel Test - Beenden des Tests und Zurückkehren zum vorherigen Menü.

□ **RS422 Loop Back**

Drücken Sie diesen Softkey, um den RS422-Schleifentest für die serielle Schnittstelle durchzuführen. Ein Dialogfenster zeigt an, daß ein Testanschluß vorhanden sein muß. Die Pins des Testanschlusses müssen folgendermaßen konfiguriert sein: Tx- (4) und Rx- (2), Tx+(3) und Rx+(6), RTS-(9) und CTS-(1), RTS+(7) und RTS-(8).

Dieser Test kann nur ausgeführt werden, wenn die RS422-Schnittstelle ausgewählt ist.

Ein Softkey-Menü bietet folgende Optionen:

Run Test - Ausführen des RS422-Schleifentests und Melden der Ergebnisse.

Cancel Test - Beenden des Tests und Zurückkehren zum vorherigen Menü.

■ **Display**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, in dem Sie die Standardeinstellungen für Kontrast und Helligkeit festlegen können.



Drücken Sie diesen Softkey, um den Kontrast der Anzeige zu erhöhen.



Drücken Sie diesen Softkey, um den Kontrast der Anzeige zu senken.

◆ **Set Contrast**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Standardkontrast auf den momentan angezeigten Kontrast zu setzen. Mit diesem Softkey werden die werkseitigen Einstellungen geändert.

◆ **Set Brightness**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Helligkeit einzustellen. Mit diesem Softkey werden die werkseitigen Einstellungen geändert.

■ **Version**

Drücken Sie diesen Softkey, um folgendes anzuzeigen: Modellnummer, Optionsstruktur, Seriennummer sowie die Versionen von Firmware, Boot-ROM und DSP.

■ **Serial Diagnostic**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Diagnosemenü für die serielle Schnittstelle (RS232/RS422) zuzugreifen. Dieser Softkey wird grau dargestellt, wenn als Fernsteuerungsschnittstelle HP-IB ausgewählt wurde.

◆ **Tx Break**

Drücken Sie diesen Softkey, um eine Pausensequenz vom seriellen Anschluß an den externen Empfänger zu übertragen.

- ◆ **Status**  
Drücken Sie diesen Softkey, um ein Fenster aufzurufen, das den Status der UART-Leitung und der Modemstatusregister anzeigt. Ist das Xon/Xoff-Handshake aktiviert, wird auch der Status von Rx und Tx angezeigt.
- ◆ **Reset**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die UART-Schnittstelle zurückzusetzen und zu initialisieren. Außerdem werden auf diese Weise die Pufferspeicher von Sender und Empfänger geleert.
- ◆ **Interface Overview**  
Drücken Sie diesen Softkey, um einen Überblick über die Konfiguration der Fernsteuerungsschnittstellen zu erhalten.
- **Battery**  
Dieser Softkey steht nur bei Leistungsmeßgeräten zur Verfügung, die mit einem Akku (Option 001) ausgestattet sind. Der Softkey wird grau dargestellt, wenn kein Akku installiert ist.  
Drücken Sie diesen Softkey, um ein Fenster mit folgenden Informationen aufzurufen:
  - Ladezustand des Akkus
  - Ungefähre Betriebsdauer mit Akku
  - Eine der folgenden Anzeigen: "Using ac power" (Wechselstrombetrieb, sofern der Akku vollständig aufgeladen ist) oder "Charging battery" (Akku wird aufgeladen) oder "Using battery power" (Akkubetrieb).
 Mit diesem Softkey können Sie auch auf das Menü "Battery" zugreifen, in dem Sie die Hintergrundbeleuchtung der Anzeige ein- und ausschalten sowie auf Zeitsteuerbetrieb ("Timed mode") setzen können. Im Zeitsteuerbetrieb wird die Hintergrundbeleuchtung 10 Minuten nach dem letzten Tastendruck ausgeschaltet. Sie können die Hintergrundbeleuchtung durch Drücken einer beliebigen Taste wieder einschalten. Ist das Leistungsmeßgerät an einer Wechselstromquelle angeschlossen, werden diese Tasten grau dargestellt, und die Hintergrundbeleuchtung ist ständig eingeschaltet. Beim Preset wird die Hintergrundbeleuchtung auf den Wert "On" gesetzt.

- ◆ **Backlight On**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Hintergrundbeleuchtung ständig einzuschalten.
- ◆ **Backlight Off**  
Drücken Sie diesen Softkey, um die Hintergrundbeleuchtung ständig auszuschalten, während das Leistungsmeßgerät über den Akku betrieben wird.
- ◆ **Backlight Timed**  
Drücken Sie diesen Softkey, um den Modus "Backlight Timed" einzuschalten. Wenn das Leistungsmeßgerät in diesem Modus und über den Akku betrieben wird, schaltet sich die Hintergrundbeleuchtung 10 Minuten nach dem letzten Tastendruck aus. Um die Hintergrundbeleuchtung wieder einzuschalten, drücken Sie eine beliebige Taste.
- ◆ **Done**  
Drücken Sie diesen Softkey, um zur vorherigen Anzeige zurückzukehren.



Die Funktionen des Softkey-Menüs, auf das über diese Taste zugegriffen wird, wirken sich auf die Kanalkonfiguration aus.

Drücken Sie diese Taste, um auf das Menü "Zero/Cal" zuzugreifen, über das Sie das Leistungsmeßgerät auf Null stellen und kalibrieren können. Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts" auf Seite 2-8.

- **Zero A**

Drücken Sie diesen Softkey, um Kanal A auf Null zu stellen (am Leistungsmeßkopf liegt keine Leistung an). Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Nullstellen und Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts" auf Seite 2-7.

- **Zero B**

Drücken Sie diesen Softkey, um den internen Schaltkreis von Kanal B auf Null zu stellen (am Leistungsmeßkopf liegt keine Leistung an). Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Nullstellen und Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts" auf Seite 2-7.

- **Zero Both**

Drücken Sie diesen Softkey, um die internen Schaltkreise von Kanal A und Kanal B auf Null zu stellen (am Leistungsmeßkopf liegt keine Leistung an). Weitere Informationen hierzu enthält der Abschnitt "Nullstellen und Kalibrieren des Leistungsmeßgeräts" auf Seite 2-7.

- **Cal**

Drücken Sie diesen Softkey, um auf ein Menü zuzugreifen, über das Sie das Leistungsmeßgerät kalibrieren können. Durch die Kalibrierung wird die Verstärkung des Leistungsmeßgeräts mit Hilfe eines 50-MHz-Kalibrators als Leistungsreferenz festgelegt.

- **Cal A**

Drücken Sie diesen Softkey, um Kanal A mit dem angeschlossenen Leistungsmeßkopf zu kalibrieren. Der Ausgang POWER REF wird als Signalquelle für die Kalibrierung verwendet und während dieses Vorgangs automatisch eingeschaltet.

- **A Ref CF**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Referenzkalibrierfaktor für Kanal A einzugeben. Sie können einen Wert zwischen 1 %

und 150 % eingeben. Der Standardwert wird der Meßkopfkalibriertabelle entnommen, sofern eine ausgewählt ist. Andernfalls wird der Wert 100 % verwendet. Sie können den Wert auch mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **%**. Dieser Softkey steht nicht zur Verfügung, wenn Sie einen HP-Leistungsmeßkopf der Serie E verwenden.

- **Cal B**

Drücken Sie diesen Softkey, um Kanal B mit dem angeschlossenen Leistungsmeßkopf zu kalibrieren. Der Ausgang POWER REF wird als Signalquelle für die Kalibrierung verwendet und während dieses Vorgangs automatisch eingeschaltet.

- **B Ref CF**

Drücken Sie diesen Softkey, um einen Referenzkalibrierfaktor für Kanal B einzugeben. Sie können einen Wert zwischen 1 % und 150 % eingeben. Der Standardwert wird der Meßkopfkalibriertabelle entnommen, sofern eine ausgewählt ist. Andernfalls wird der Wert 100 % verwendet. Sie können den Wert auch mit Hilfe der Tasten , ,  und  ändern. Um Ihre Wahl zu bestätigen, drücken Sie **%**. Dieser Softkey steht nicht zur Verfügung, wenn Sie einen HP-Leistungsmeßkopf der Serie E verwenden.

- **Power Ref Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um den Ausgang POWER REF ein- oder auszuschalten. Dieser Ausgang wird als Signalquelle für die Kalibrierung verwendet. Standard ist "Off".

---

## Hinweis

Während der Kalibrierung schaltet das Leistungsmeßgerät den Leistungsreferenzoszillator automatisch ein (sofern dieser noch nicht eingeschaltet ist). Nach der Kalibrierung wird dieser wieder in den Zustand zurückversetzt, in dem er sich vor der Kalibrierung befand.

---

- **Must Cal Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um die Funktion "Zero/Cal Lockout" ein- oder auszuschalten. Ist die Funktion "Zero/Cal Lockout" eingeschaltet, kann das Leistungsmeßgerät erst dann Messungen vornehmen, wenn der angeschlossene Meßkopf auf Null gestellt und kalibriert wurde. Dieser Softkey ist mit dem äquivalenten Softkey im Menü "System Inputs" gekoppelt.

- **TTL Inputs Off On**

Drücken Sie diesen Softkey, um die TTL-Eingänge ZERO und CAL zu aktivieren (On) bzw. zu inaktivieren (Off).

## Schematische Tasten



Drücken Sie diese Taste, wenn Sie:

- alphanumerische Daten in das Leistungsmeßgerät eingeben möchten. Mit dieser Taste bewegen Sie den Cursor links neben den aktuellen Parameter.
- in der Anzeige “Edit Table” Felder zum Editieren auswählen möchten.



Drücken Sie diese Taste, wenn Sie:

- alphanumerische Daten in das Leistungsmeßgerät eingeben möchten. Mit dieser Taste bewegen Sie den Cursor rechts neben den aktuellen Parameter.
- in der Anzeige “Edit Table” Felder zum Editieren auswählen möchten.



Drücken Sie diese Taste, wenn Sie:

- das alphanumerische Zeichen, auf dem der Cursor plziert ist, um einen Wert senken möchten, d. h. Sie können mit dieser Taste die Ziffern von 9 bis 0, Kleinbuchstaben von z bis a und Großbuchstaben von Z bis A (und den Unterstrich) durchblättern.
- in der Anzeige “Edit Table” Felder zum Editieren auswählen möchten.
- in der Anzeige “Sensor Cal Tables” eine Tabelle auswählen möchten.
- in den Anzeigen “Save” und “Recall” eine Datei auswählen möchten.



Drücken Sie diese Taste, wenn Sie:

- das alphanumerische Zeichen, auf dem der Cursor plaziert ist, um einen Wert erhöhen möchten, d. h. Sie können mit dieser Taste die Ziffern von 0 bis 9, Kleinbuchstaben von a bis z und Großbuchstaben von A bis Z (und den Unterstrich) durchblättern.
- in der Anzeige “Edit Table” Felder zum Editieren auswählen möchten.
- in der Anzeige “Sensor Cal Tables” eine Tabelle auswählen möchten.
- in den Anzeigen “Save” und “Recall” eine Datei auswählen möchten.



Drücken Sie diese Taste, um das obere bzw. untere Fenster in der Anzeige des Leistungsmeßgeräts auszuwählen. Das ausgewählte Fenster ist durch einen schattierten Rahmen gekennzeichnet. Alle Einstellungen für die Messung, die Sie mit den Tasten **dBm/W**, **Meas Setup** und **Rel Offset** auswählen, werden in dem ausgewählten Fenster implementiert.



Drücken Sie diese Taste, um zwischen der Anzeige mit einem bzw. zwei Fenstern hin- und herzuschalten.



Drücken Sie diese Taste, um das Leistungsmeßgerät einzuschalten bzw. in den Bereitschaftsmodus zu versetzen. Wenn das Leistungsmeßgerät in den Bereitschaftsmodus versetzt wird, (d.h. wenn diese Taste nicht gedrückt wurde, doch das Gerät an der Netzspannung angeschlossen ist), leuchtet die rote LED. Wenn das Leistungsmeßgerät eingeschaltet ist, leuchtet die grüne LED (Betriebsleuchte).

**4**

———— **Fehlermeldungen**

## Einführung

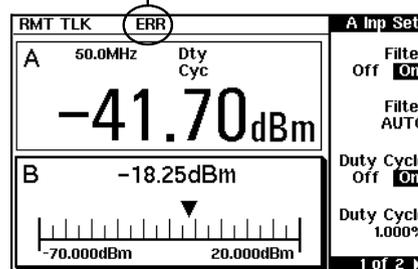
Dieses Kapitel enthält Informationen zu den Fehlermeldungen des Leistungsmeßgeräts. Sie erfahren, wie Sie die Fehlerliste des Leistungsmeßgeräts lesen können. Außerdem werden alle Fehlermeldungen und die möglichen Ursachen der jeweiligen Fehler aufgeführt.

Bei Hardware-Fehlern, z. B. der Überlastung eines Leistungsmeßkopfs wird die Fehlermeldung in der Statuszeile am oberen Bildschirmrand angezeigt. Außerdem werden die Fehler in die Fehlerliste geschrieben. Befinden sich Fehlermeldungen in der Fehlerliste, erscheint auf der Frontplatte die Fehleranzeige (siehe Abbildung 4-1).

Wenn das Leistungsmeßgerät über die Fernsteuerungsschnittstelle betrieben wird, können auch andere Fehler generiert werden. Bei diesen Fehlern erscheint ebenfalls die Fehleranzeige, und sie werden in die Fehlerliste geschrieben.

**Abbildung 4-1: Position der Fehleranzeige**

Fehleranzeige



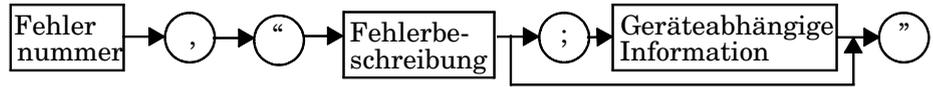
Um die Fehlerliste zu lesen, gehen Sie folgendermaßen vor:

- Drücken Sie auf der Frontplatte **System Inputs**, **More**, **Error List**, und blättern Sie dann durch Drücken des Softkeys **Next** durch die einzelnen Fehlermeldungen.

Um die Fehlerliste von der Fernsteuerungsschnittstelle aus zu lesen, verwenden Sie folgenden Befehl:

- SYSTEM:ERROR?

Die Meldungen in der Fehlerliste haben folgendes Format:



Beispiel: -330, "Self-test Failed;Battery Fault".

Die Fehler werden auf FIFO-Basis (FIFO = First In First Out) angezeigt, d.h. der neueste Fehler steht in der Liste ganz oben. Treten mehr als 30 Fehler auf, ist die Fehlerliste überfüllt. Der letzte Fehler in der Fehlerliste wird durch den Fehler -350, "Queue Overflow" ersetzt. Wenn die Fehlerliste voll ist, wird der jeweils letzte Fehler gelöscht.

Sobald die Fehler gelesen wurden, werden sie aus der Fehlerliste gelöscht. Dadurch kann am Ende der Fehlerliste wieder eine neue Fehlermeldung eingefügt werden. Wenn alle Fehler in der Fehlerliste gelesen wurden, wird bei Abfrage der Fehlerliste die Meldung +0, "No errors" (Keine Fehler) ausgegeben.

Um alle Fehler in der Fehlerliste zu löschen, drücken Sie auf der Frontplatte:

- **System Inputs**, **More**, **Error List** und **Clear Errors**.

Um alle Fehler in der Fehlerliste von der Fernsteuerungsschnittstelle aus zu löschen, verwenden Sie folgenden Befehl:

- \*CLS

Die Fehlerliste wird auch gelöscht, wenn das Gerät ausgeschaltet wird.

## Fehlermeldungen

- 101      **Invalid character (Ungültiges Zeichen)**  
Die Befehlszeichenfolge enthält ein ungültiges Zeichen. Sie haben eventuell ein Sonderzeichen, wie z. B. #, \$ oder %, in der Befehlszeile oder in einem Parameter verwendet.  
Beispiel: LIM:LOW 0#.
- 102      **Syntax error (Syntaxfehler)**  
Die Syntax der Befehlszeichenfolge ist ungültig.  
Beispiele: LIM:CLE:AUTO, 1 oder LIM:CLE: AUTO 1.
- 103      **Invalid separator (Ungültiges Trennzeichen)**  
Die Befehlszeichenfolge enthält ein ungültiges Trennzeichen. Sie haben eventuell ein Komma verwendet anstatt eines Doppelpunkts, Strichpunkts oder Leerzeichens. Eventuell haben Sie auch ein Leerzeichen anstatt eines Kommas verwendet.  
Beispiel: OUTP:ROSC,1.
- 105      **GET not allowed (GET unzulässig)**  
Ein Gruppenausführungs-Trigger (GET = Group Execute Trigger) darf in der Befehlszeichenfolge nicht verwendet werden.
- 108      **Parameter not allowed (Parameter unzulässig)**  
Es wurden mehr Parameter eingegeben als für den Befehl zulässig sind. Eventuell haben Sie einen zusätzlichen Parameter eingegeben bzw. einen Parameter zu einem Befehl hinzugefügt, der keine Parameter zulässt.  
Beispiel: CAL 10.
- 109      **Missing parameter (Fehlender Parameter)**  
Es wurden weniger Parameter eingegeben als für den Befehl erforderlich sind. Sie haben einen oder mehr Parameter für diesen Befehl nicht eingegeben. Beispiel: AVER:COUN.
- 112      **Program mnemonic too long (Mnemonisches Programmzeichen zu lang)**  
Es wurde ein Befehl empfangen, der mehr als die maximal zulässigen 12 Zeichen enthielt.  
Beispiel: SENSEAVERAGECOUNT 8.

- 113           **Undefined header (Nicht definierter Befehl)**  
Es wurde ein Befehl empfangen, der für dieses Leistungsmeßgerät unzulässig ist. Sie haben den Befehl eventuell falsch eingegeben, einen ungültigen Befehl eingegeben oder eventuell die falsche Schnittstelle ausgewählt. Wenn Sie die Kurzform des Befehls verwenden, kann dieser bis zu vier Zeichen lang sein.  
Beispiel: TRIG:SOUR IMM.
- 121           **Invalid character in number (Ungültiges Zeichen in Zahl)**  
Der eingegebene Parameterwert enthält ein ungültiges Zeichen.  
Beispiel: SENS:AVER:COUN 128#H.
- 123           **Exponent too large (Exponent zu groß)**  
Ein numerischer Parameter enthält einen Exponent, der größer ist als 32000.  
Beispiel: SENS:COUN 1E34000.
- 124           **Too many digits (Zu viele Stellen)**  
Die Mantisse eines numerischen Parameters enthält über 255 Stellen (ohne die führenden Nullen).
- 128           **Numeric data not allowed (Numerische Daten unzulässig)**  
Ein numerischer Wert wurde in einem Befehl angegeben, der keine numerischen Werte zuläßt.  
Beispiel: MEM:CLE 24.
- 131           **Invalid suffix (Ungültiges Suffix)**  
Für einen numerischen Parameter wurde ein falsches Suffix eingegeben. Eventuell handelt es sich um einen Tippfehler.  
Beispiel: SENS:FREQ 200KZ.
- 134           **Suffix too long (Suffix zu lang)**  
Es wurde ein Suffix verwendet, das länger ist als 12 Zeichen.  
Beispiel: SENS:FREQ 2MHZZZZZZZZZZZZ.
- 138           **Suffix not allowed (Suffix unzulässig)**  
Ein Suffix wurde nach einem numerischen Parameter angegeben, der kein Suffix zuläßt.  
Beispiel: INIT:CONT 0Hz.

- 148           **Character data not allowed (Zeichen unzulässig)**  
Ein Parameter mit Zeichenfolge wurde eingegeben. Es wurde jedoch eine Zeichenfolge oder ein numerischer Parameter erwartet. Prüfen Sie in der Parameterliste, ob Sie einen gültigen Parametertyp verwendet haben.  
Beispiel: MEM:CLE CUSTOM\_1.
- 151           **Invalid string data (Ungültige Zeichenfolge)**  
Es wurde eine ungültige Zeichenfolge eingegeben. Prüfen sie, ob Sie die Zeichenfolge in einzelnen bzw. doppelten Anführungszeichen eingegeben haben.  
Beispiel: MEM:CLE "CUSTOM\_1.
- 158           **String data not allowed (Zeichenfolge unzulässig)**  
Es wurde eine Zeichenfolge eingegeben, die für den Befehl unzulässig ist. Prüfen Sie in der Parameterliste, ob Sie einen gültigen Parametertyp verwendet haben.  
Beispiel: LIM:STAT 'ON'.
- 161           **Invalid block data (Ungültige Blockdaten)**  
Es wurde ein ungültiges Blockdatenelement eingegeben. Beispiel: \*DDT #15FET. Die Ziffer 5 in der Zeichenfolge weist darauf hin, daß 5 Zeichen folgen sollen, in diesem Beispiel sind es jedoch nur 3.
- 168           **Block data not allowed (Blockdaten unzulässig)**  
Es wurde ein gültiges Blockdatenelement erkannt, das jedoch an dieser Stelle vom Leistungsmeßgerät nicht akzeptiert wird.  
Beispiel: SYST:LANG #15FETC?.
- 178           **Expression data not allowed (Ausdruck unzulässig)**  
Es wurde ein gültiger Ausdruck erkannt, der jedoch an dieser Stelle vom Leistungsmeßgerät nicht akzeptiert wird.  
Beispiel: SYST:LANG (5+2).
- 211           **Trigger ignored (Trigger ignoriert)**  
Es wurde <GET> oder \*TRG oder TRIG:IMM eingegeben und vom Gerät erkannt. Der Trigger wurde jedoch ignoriert, weil sich das Leistungsmeßgerät nicht in Triggerbereitschaft befand.

- 213           **Init ignored (Initialisierung ignoriert)**  
 Es wurde eine Initialisierung für eine Messung angefordert. Diese Anforderung wurde jedoch ignoriert, weil das Leistungsmeßgerät bereits initialisiert war.  
 Beispiel: INIT:CONT ON  
                   INIT.
- 214           **Trigger deadlock (Triggersperre)**  
 TRIG:SOUR war auf HOLD oder BUS gesetzt, und es wurde versucht, READ? oder MEASure? einzugeben, wofür TRIG:SOUR auf IMMEDIATE gesetzt sein muß.
- 220           **Parameter error;Frequency list must be in ascending order. (Parameterfehler; Frequenzliste muß in aufsteigender Reihenfolge sortiert sein.)**  
 Die mit dem Befehl MEMory:TABLE:FREQuency eingegebenen Frequenzen sind nicht in aufsteigender Reihenfolge sortiert.
- 221           **Settings conflict (Widersprüchliche Einstellungen)**  
 Diese Meldung erscheint bei verschiedenen widersprüchlichen Einstellungen. In der folgenden Liste sind einige Beispiele aufgeführt, wann dieser Fehler auftreten kann:
- Wenn die Parameter für READ? nicht den aktuellen Einstellungen entsprechen.
  - Wenn Sie im Modus FAST arbeiten und z. B. Mittelungen, Tastgrad oder Grenzwerte aktivieren möchten.
  - Wenn Sie versuchen, eine Meßkopfkalibriertabelle zu löschen, wenn keine ausgewählt ist.
- 221           **Settings conflict;DTR/DSR not available on RS422 (Einstellungskonflikt;DTR/DSR nicht an RS422 verfügbar)**  
 DTR/DSR steht nur an der RS232-Schnittstelle zur Verfügung.
- 222           **Data out of range (Daten außerhalb des Bereichs)**  
 Ein numerischer Parameter befindet sich außerhalb des für den Befehl geltenden Bereichs. Beispiel: SENS:FREQ 2KHZ.
- 224           **Illegal parameter value (Ungültiger Parameterwert)**  
 Es wurde ein Parameter eingegeben, der für den eingegebenen Befehl nicht zulässig ist. Sie haben einen falschen Parameter gewählt.  
 Beispiel: TRIG:SOUR EXT.

- 226      **Lists not same length (Listen haben unterschiedliche Längen)**  
Dieser Fehler tritt auf, wenn `SENSe:CORRection:CSET:STATE` auf `ON` gesetzt ist, und die Frequenz- und Kalibrierlisten nicht dieselben Längen aufweisen.
- 230      **Data corrupt or stale (Daten fehlerhaft oder veraltet)**  
Es wurde versucht, `FETC?` einzugeben, doch es wurde ein Befehl zum Zurücksetzen des Geräts empfangen, bzw. der Status des Leistungsmeßgeräts hat sich so verändert, daß die aktuelle Messung ungültig ist (dies ist z. B. der Fall, wenn die Frequenzeinstellungen oder Triggerbedingungen geändert werden).
- 230      **Data corrupt or stale;Please zero and calibrate Channel A (Daten fehlerhaft oder veraltet;Bitte Kanal A auf Null stellen und kalibrieren)**  
Wenn `CAL[1|2]:RCAL` auf `ON` gesetzt ist und der momentan an Kanal A angeschlossene Meßkopf nicht auf Null gestellt oder kalibriert wurde, generiert jeder Befehl, der normalerweise zu einem Meßergebnis führen würde (z. B. `FETC?`, `READ?` oder `MEAS?`), diese Fehlermeldung.
- 230      **Data corrupt or stale;Please zero and calibrate Channel B (Daten fehlerhaft oder veraltet;Bitte Kanal B auf Null stellen und kalibrieren)**  
Wenn `CAL[1|2]:RCAL` auf `ON` gesetzt ist und der momentan an Kanal B angeschlossene Meßkopf nicht auf Null gestellt oder kalibriert wurde, generiert jeder Befehl, der normalerweise zu einem Meßergebnis führen würde (z. B. `FETC?`, `READ?` oder `MEAS?`), diese Fehlermeldung.
- 230      **Data corrupt or stale;Please zero Channel A (Daten fehlerhaft oder veraltet;Bitte Kanal A auf Null stellen)**  
Wenn `CAL[1|2]:RCAL` auf `ON` gesetzt ist und der momentan an Kanal A angeschlossene Meßkopf nicht auf Null gestellt wurde, generiert jeder Befehl, der normalerweise zu einem Meßergebnis führen würde (z. B. `FETC?`, `READ?` oder `MEAS?`), diese Fehlermeldung.

- 230           **Data corrupt or stale;Please zero Channel B (Daten fehlerhaft oder veraltet;Bitte Kanal B auf Null stellen)**  
Wenn CAL[ 1 | 2 ] :RCAL auf ON gesetzt ist und der momentan an Kanal B angeschlossene Meßkopf nicht auf Null gestellt wurde, generiert jeder Befehl, der normalerweise zu einem Meßergebnis führen würde (z. B. FETC?, READ? oder MEAS?), diese Fehlermeldung.
- 230           **Data corrupt or stale;Please calibrate Channel A (Daten fehlerhaft oder veraltet;Bitte Kanal A kalibrieren)**  
Wenn CAL[ 1 | 2 ] :RCAL auf ON gesetzt ist und der momentan an Kanal B angeschlossene Meßkopf nicht kalibriert wurde, generiert jeder Befehl, der normalerweise zu einem Meßergebnis führen würde (z. B. FETC?, READ? oder MEAS?), diese Fehlermeldung.
- 230           **Data corrupt or stale;Please calibrate Channel B (Daten fehlerhaft oder veraltet;Bitte Kanal B kalibrieren)**  
Wenn CAL[ 1 | 2 ] :RCAL auf ON gesetzt ist und der momentan an Kanal B angeschlossene Meßkopf nicht kalibriert wurde, generiert jeder Befehl, der normalerweise zu einem Meßergebnis führen würde (z. B. FETC?, READ? oder MEAS?), diese Fehlermeldung.
- 231           **Data questionable;CAL ERROR ChA (Fragliche Daten; Kalibrierungsfehler Kanal A)**  
Kanal A des Leistungsmeßgeräts konnte nicht kalibriert werden. Wahrscheinlich haben Sie versucht, die Kalibrierung durchzuführen, ohne eine Leistung von 1 mW am Leistungsmeßkopf anzulegen.
- 231           **Data questionable;CAL ERROR ChB (Fragliche Daten; Kalibrierungsfehler Kanal B)**  
Kanal B des Leistungsmeßgeräts konnte nicht kalibriert werden. Wahrscheinlich haben Sie versucht, die Kalibrierung durchzuführen, ohne eine Leistung von 1 mW am Leistungsmeßkopf anzulegen.
- 231           **Data questionable;Input Overload ChA (Fragliche Daten; Eingangsüberlastung Kanal A)**  
Die Eingangsleistung an Kanal A übersteigt die maximale Leistung des Leistungsmeßkopfs.
- 231           **Data questionable;Input Overload ChB (Fragliche Daten; Eingangsüberlastung Kanal B)**  
Die Eingangsleistung an Kanal B übersteigt die maximale Leistung des Leistungsmeßkopfs.

- 231           **Data questionable;Lower window log error (Fragliche Daten; LOG-Fehler im unteren Fenster)**  
Eine Differenzmessung im unteren Fenster ergab bei logarithmischen Maßeinheiten einen negativen Wert.
- 231           **Data questionable;Upper window log error (Fragliche Daten; LOG-Fehler im oberen Fenster)**  
Eine Differenzmessung im oberen Fenster ergab bei logarithmischen Maßeinheiten einen negativen Wert.
- 231           **Data questionable;ZERO ERROR ChA (Fragliche Daten; Fehler beim Nullstellen von Kanal A)**  
Kanal A konnte nicht auf Null gestellt werden. Wahrscheinlich haben Sie versucht, den Kanal auf Null zu stellen, als am Leistungsmeßkopf ein Signal vorhanden war.
- 231           **Data questionable;ZERO ERROR ChB (Fragliche Daten; Fehler beim Nullstellen von Kanal B)**  
Kanal B konnte nicht auf Null gestellt werden. Wahrscheinlich haben Sie versucht, den Kanal auf Null zu stellen, als am Leistungsmeßkopf ein Signal vorhanden war.
- 241           **Hardware missing (Fehlende Hardware)**  
Das Leistungsmeßgerät kann den Befehl nicht ausführen, weil kein Leistungsmeßkopf angeschlossen ist bzw. ein HP Leistungsmeßkopf der Serie E erwartet wird, jedoch keiner angeschlossen ist.
- 310           **System error;Ch A Dty Cyc may impair accuracy with ECP sensor (Systemfehler; Tastgrad von Kanal A kann Genauigkeit des ECP-Meßkopfs beeinträchtigen)**  
Dies weist darauf hin, daß der Meßkopf nur für CW-Signale verwendet werden darf.
- 310           **System error;Ch B Dty Cyc may impair accuracy with ECP sensor (Systemfehler; Tastgrad von Kanal B kann Genauigkeit des ECP-Meßkopfs beeinträchtigen)**  
Dies weist darauf hin, daß der Meßkopf nur für CW-Signale verwendet werden darf.

- 310           **System error;Detector EEPROM Read Failed - critical data not found or unreadable (Systemfehler; EEPROM-Lesefehler des Detektors - wichtige Daten können nicht gefunden oder gelesen werden.)**  
Es liegt ein Fehler beim HP Leistungsmeßkopf der Serie E vor. Ausführliche Informationen zum Einsenden des Leistungsmeßkopfs zur Reparatur entnehmen Sie bitte dem Handbuch des Leistungsmeßkopfs.
- 310           **System error;Detector EEPROM Read Completed OK but optional data block(s) not found or unreadable (Systemfehler; EEPROM-Lesetest des Detektors abgeschlossen: einige optionale Datenblöcke können nicht gefunden bzw. gelesen werden.)**  
Es liegt ein Fehler beim HP Leistungsmeßkopf der Serie E vor. Ausführliche Informationen zum Einsenden des Leistungsmeßkopfs zur Reparatur entnehmen Sie bitte dem Handbuch des Leistungsmeßkopfs.
- 310           **System error;Detector EEPROM Read Failed - unknown EEPROM table format (Systemfehler; EEPROM-Lesefehler des Detektors: unbekanntes Format der EEPROM-Tabelle.)**  
Es liegt ein Fehler beim HP Leistungsmeßkopf der Serie E vor. Ausführliche Informationen zum Einsenden des Leistungsmeßkopfs zur Reparatur entnehmen Sie bitte dem Handbuch des Leistungsmeßkopfs.
- 310           **System error;Detector EEPROM < > data not found or unreadable (Systemfehler; Detektor-EEPROM < > Daten konnten nicht gefunden bzw. gelesen werden.)**  
< > enthält den betreffenden Datenblock des Leistungsmeßkopfs, z. B. Linearity, Temp - Comp (Linearität, Temperatenausgleich).  
Es liegt ein Fehler beim HP Leistungsmeßkopf der Serie E vor. Ausführliche Informationen zum Einsenden des Leistungsmeßkopfs zur Reparatur entnehmen Sie bitte dem Handbuch des Leistungsmeßkopfs.
- 310           **System error;Option 001 Battery charger fault (Systemfehler; Fehler am Akku-Ladegerät Option 001)**  
Das Leistungsgerät ist an einer Wechselstromquelle angeschlossen, der Akku ist nicht vollständig aufgeladen, lädt jedoch auch nicht.

- 310            **System error;Sensors connected to both front and rear inputs.  
(Systemfehler; Meßköpfe sind an den Eingängen der  
Frontplatte und der Geräterückwand angeschlossen.)**  
Sie können zwei Leistungsmeßköpfe nicht an einem Kanaleingang an-  
schließen. In diesem Fall erkennt das Leistungsmeßgerät Leistungs-  
meßköpfe an den Kanaleingängen der Frontplatte und der Geräte-  
rückwand.
- 321            **Out of memory (Nicht genügend Speicher)**  
Das Leistungsmeßgerät benötigt für einen internen Vorgang mehr  
Speicher als zur Verfügung steht.
- 330            **Self-test Failed; (Fehler beim Selbsttest)**  
Die Selbsttestfehler mit dem Fehlercode "-330" weisen auf ein Problem  
des Leistungsmeßgeräts hin. Ausführliche Informationen, was Sie in  
einem solchen Fall tun können, entnehmen Sie bitte dem Abschnitt  
"Hilfe von Hewlett-Packard" auf Seite 2-83.
- 330            **Self-test Failed;Measurement Channel A Fault (Fehler beim  
Selbsttest; Fehler des Meßkanals A)**  
Eine Beschreibung des Tests für die Meßanordnung enthält der  
Abschnitt "Meßanordnung" auf Seite 2-72.
- 330            **Self-test Failed;Measurement Channel B Fault (Fehler beim  
Selbsttest; Fehler des Meßkanals B)**  
Eine Beschreibung des Tests für die Meßanordnung enthält der  
Abschnitt "Meßanordnung" auf Seite 2-72.
- 330            **Self-test Failed;Option 001 Battery requires replacement  
(Fehler beim Selbsttest; Auswechseln des Akkus (Option 001)  
erforderlich)**  
Der Akku (Option 001) wird nicht vollständig aufgeladen und muß  
ausgewechselt werden.
- 330            **Self-test Failed;RAM Battery Fault (Fehler beim Selbsttest;  
RAM-Batteriefehler)**  
Eine Beschreibung des Batterietests enthält der Abschnitt  
"RAM-Batterie" auf Seite 2-78.

- 330           **Self-test Failed;Calibrator Fault (Fehler beim Selbsttest; Kalibratorfehler)**  
Eine Beschreibung des Kalibratortests enthält der Abschnitt “Kalibrator” auf Seite 2-79.
- 330           **Self-test Failed;ROM Check Failed (Fehler beim Selbsttest; ROM-Fehler)**  
Eine Beschreibung des Tests der ROM-Prüfsumme enthält der Abschnitt “ROM-Prüfsumme” auf Seite 2-78.
- 330           **Self-test Failed;RAM Check Failed (Fehler beim Selbsttest; RAM-Fehler)**  
Eine Beschreibung des RAM-Tests enthält der Abschnitt “RAM” auf Seite 2-78.
- 330           **Self-test Failed;Display Assy. Fault (Fehler beim Selbsttest; Fehler der Anzeigeneinheit)**  
Eine Beschreibung des Anzeigentests enthält der Abschnitt “Anzeige” auf Seite 2-80.
- 330           **Self-test Failed;Confidence Check Fault ChA (Fehler beim Selbsttest; Fehler beim Test der Funktionstüchtigkeit von Kanal A)**  
Eine Beschreibung dieses Tests enthält der Abschnitt “Test der Funktionstüchtigkeit” auf Seite 2-70
- 330           **Self-test Failed;Confidence Check Fault ChB(Fehler beim Selbsttest; Fehler beim Test der Funktionstüchtigkeit von Kanal B)**  
Eine Beschreibung dieses Tests enthält der Abschnitt “Test der Funktionstüchtigkeit” auf Seite 2-70
- 330           **Self-test Failed;Serial Interface Fault (Fehler beim Selbsttest; Fehler der seriellen Schnittstelle)**  
Eine Beschreibung dieses Tests enthält der Abschnitt “Serielle Schnittstelle” auf Seite 2-79.
- 350           **Queue overflow (Überlauf der Fehlerliste)**  
Die Fehlerliste ist voll, und es trat ein weiterer Fehler auf, der nicht aufgezeichnet werden kann.

- 361      **Parity error in program (Paritätsfehler im Programm)**  
Der Empfänger an der seriellen Schnittstelle hat einen Paritätsfehler festgestellt. Die Datenintegrität ist daher nicht mehr gewährleistet.
- 362      **Framing error in program (Framing-Fehler im Programm)**  
Der Empfänger an der seriellen Schnittstelle hat einen Framing-Fehler festgestellt. Die Datenintegrität ist daher nicht mehr gewährleistet.
- 363      **Input buffer overrun (Überlauf Eingangspuffer)**  
Der Empfänger an der seriellen Schnittstelle hat einen Überlauf festgestellt, der zu einem Datenverlust führte.
- 410      **Query INTERRUPTED (Abfrage unterbrochen)**  
Es wurde ein Befehl eingegeben, der Daten an den Ausgangspuffer sendet. Dieser enthält jedoch noch Daten eines zuvor eingegebenen Befehls (diese Daten werden nicht überschrieben). Der Inhalt des Ausgangspuffers wird beim Ausschalten des Geräts bzw. nach Ausführen des Befehls \*RST (Zurücksetzen) gelöscht.
- 420      **Query UNTERMINATED (Abfrage noch nicht beendet)**  
Das Leistungsmeßgerät soll Daten über die Schnittstelle senden, doch es wurde kein Befehl empfangen, der veranlaßt, daß Daten in den Ausgangspuffer gesendet werden. Dies ist z. B. der Fall, wenn Sie den Befehl CONFIGure ausführen (der keine Daten generiert) und anschließend die Daten über die Schnittstelle lesen möchten.
- 430      **Query DEADLOCKED (Abfrage gesperrt)**  
Es wurde ein Befehl empfangen, der mehr Daten generiert als in den Ausgangspuffer passen (der Eingangspuffer ist ebenfalls belegt). Der Befehl wird weiter ausgeführt, die Daten gehen jedoch verloren.
- 440      **Query UNTERMINATED after indefinite response (Abfrage konnte aufgrund unendlicher Reaktion nicht beendet werden)**  
Der Befehl \*IDN? muß der letzte Abfragebefehl innerhalb einer Befehlszeichenfolge sein.

**5**

———— **Spezifikationen**

## **Einführung**

In diesem Kapitel sind die technischen Daten und Zusatzmerkmale des Leistungsmeßgeräts beschrieben.

In den Spezifikationen sind die garantierten Leistungsmerkmale beschrieben, die nach einer 30minütigen Warmlaufphase gelten. Sofern nichts anderes angegeben ist, gelten diese Spezifikationen nach dem Nullstellen des Geräts und nach der Kalibrierung für die Betriebs- und Umgebungsbedingungen, die für das Leistungsmeßgerät angegeben sind.

Die in Kursivbuchstaben angegebenen Zusatzmerkmale stellen typische (erwartete), jedoch nicht garantierte Leistungsparameter dar. Diese Merkmale sind in Kursivbuchstaben geschrieben bzw. werden als "typisch" oder "nominal" bezeichnet bzw. als "Zirkaangaben" genannt.

Informationen zu Unschärferechnungen bei Messungen finden Sie in der Dokumentation HP Application Note 64-1A, "Fundamentals of RF and Microwave Power Measurements", Dokumentnr. 5965-6630.

---

## Spezifikationen des Leistungsmeßgeräts

### Meßgerät

#### Frequenzbereich

100 kHz bis 110 GHz, je nach Leistungsmeßkopf

#### Leistungsbereich

-70 dBm bis +44 dBm (100 pW bis 25 W), je nach Leistungsmeßkopf

#### Leistungsmeßköpfe

Kompatibel mit allen HP Leistungsmeßköpfen der Serie 8480 und der Serie E.

#### Dynamikbereich bei einem Einzelmeßkopf

90 dB maximal (HP Leistungsmeßköpfe der Serie E)

50 dB maximal (HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480)

#### Anzeigeeinheiten

**Absolut:** Watt oder dBm

**Relativ:** Prozent oder dB

#### Anzeigenauflösung

Es können folgende Auflösungen gewählt werden:

1,0, 0,1, 0,01 und 0,001 dB im logarithmischen Modus oder

1, 2, 3 und 4 signifikante Stellen im linearen Modus

#### Standardauflösung

0,01 dB im logarithmischen Modus

3 signifikante Stellen im linearen Modus

## Genauigkeit

### Gesamtkonfiguration

**Absolut:**  $\pm 0,02$  dB (logarithmischer Modus) oder  $\pm 0,5$  % (linearer Modus).  
(Weitere Informationen zum Messen der gesamten Systemgenauigkeit erfahren Sie unter der Spezifikation der Linearität im Handbuch Ihres Leistungsmeßkopfs.)

**Relativ:**  $\pm 0,04$  dB (logarithmischer Modus) oder  $\pm 1,0$  % (linearer Modus).  
(Weitere Informationen zum Messen der gesamten Systemgenauigkeit erfahren Sie unter der Spezifikation der Linearität im Handbuch Ihres Leistungsmeßkopfs).

**Nullpunktfestlegung (digitale Einstellbarkeit auf Null):** Abhängig vom Leistungsmeßkopf (siehe Tabelle 5-1). Bei HP-Leistungsmeßköpfen der Serie E gilt diese Spezifikation, wenn die Nullpunktfestlegung durchgeführt wird, wenn der Meßkopfeingang nicht am Anschluß POWER REF angeschlossen ist.

**Tabelle 5-1: Spezifikationen der Nullpunktfestlegung**

Leistungsmeßkopf	Nullpunktfestlegung
HP 8481A	$\pm 50$ nW
HP 8481B	$\pm 50$ $\mu$ W
HP 8481D	$\pm 20$ pW
HP 8481H	$\pm 5$ $\mu$ W
HP 8482A	$\pm 50$ nW
HP 8482B	$\pm 50$ $\mu$ W
HP 8482H	$\pm 5$ $\mu$ W
HP 8483A	$\pm 50$ nW
HP 8485A	$\pm 50$ nW
HP 8485D	$\pm 20$ pW
HP R8486A	$\pm 50$ nW
HP R8486D	$\pm 30$ pW
HP Q8486A	$\pm 50$ nW
HP Q8486D	$\pm 30$ pW
HP V8486A	$\pm 200$ nW
HP W8486A	$\pm 200$ nW
HP 8487A	$\pm 50$ nW

<b>Leistungsmeßkopf</b>	<b>Nullpunktfestlegung</b>
HP 8487D	$\pm 20$ pW
HP E4412A	$\pm 50$ pW
HP E4413A	$\pm 50$ pW

## **Leistungsreferenz**

### **Ausgangsleistung**

1,00 mW (0,0 dBm). Ab Werk ist die Ausgangsleistung auf  $\pm 0,7$  % gesetzt (nachgewiesen durch das National Institute of Standards and Technology in den USA).

### **Genauigkeit**

Im schlimmsten Fall  $\pm 1,2$  % ( $\pm 0,9$  % RSS) für ein Jahr.

## Zusatzmerkmale des Leistungsmeßgeräts

### Leistungsreferenz

#### Frequenz

*50 MHz nominal*

#### SWR

*1,05 maximal*

#### Anschluß

*N-Typ (weiblich), 50  $\Omega$*

### Meßgeschwindigkeit

*Über die HP-IB-Schnittstelle stehen drei Meßgeschwindigkeitsmodi zur Verfügung. Für jeden Modus gibt es eine typische maximale Geschwindigkeit:*

- **Normal:** 20 Messungen / Sekunde
- **x2:** 40 Messungen / Sekunde
- **Schnell:** 200 Messungen / Sekunde (nur bei HP Leistungsmeßköpfen der Serie E)

*Die maximale Meßgeschwindigkeit wird über die Binärausgabe in der Freilauf-Triggerbetriebsart erzielt.*

### Nullpunktdrift der Meßköpfe

Abhängig vom Leistungsmeßkopf (siehe Tabelle 5-3).

## Rauschen

Abhängig vom Leistungsmeßkopf (siehe Tabelle 5-2 und Tabelle 5-3).

Mittelungen wirken sich auf das Meßrauschen aus. Für die Reduzierung des Meßrauschens stehen Mittelungen über 1 bis 1024 Messungen zur Verfügung. Tabelle 5-3 enthält die Werte des Meßrauschens für einen bestimmten Leistungsmeßkopf. Die Anzahl der Mittelungen ist für den Normalmodus auf 16, für den x2-Modus auf 32 gesetzt. Bestimmen Sie mit dem "Rauschmultiplikator" für den entsprechenden Modus (normal oder x2) und der Anzahl der Mittelungen das gesamte Meßrauschen.

Beispielsweise entspricht das Meßrauschen beim Leistungsmeßkopf HP 8481D im Normalmodus und mit 4 Mittelungen folgender Gleichung:

$$(<45 \text{ pW} \times 2,75) = <124 \text{ pW}$$

**Tabelle 5-2: Rauschmultiplikator**

<b>Anzahl der Mittelungen</b>	1	2	4	8	16	32	64	128	256	512	1024
<b><i>Rauschmultiplikator (Normalmodus)</i></b>	5,5	3,89	2,75	1,94	1,0	0,85	0,61	0,49	0,34	0,24	0,17
<b><i>Rauschmultiplikator (x2-Modus)</i></b>	6,5	4,6	3,25	2,3	1,63	1,0	0,72	0,57	0,41	0,29	0,2

**Tabelle 5-3: Spezifikationen des Leistungsmeßkopfs**

<b>Leistungsmeßkopf</b>	<b>Nullpunkt-drift<sup>1</sup></b>	<b>Rauschen<sup>2</sup></b>
HP 8481A	$<\pm 10 \text{ nW}$	$<110 \text{ nW}$
HP 8481B	$<\pm 10 \text{ }\mu\text{W}$	$<110 \text{ }\mu\text{W}$
HP 8481D	$<\pm 4 \text{ pW}$	$<45 \text{ pW}$
HP 8481H	$<\pm 1 \text{ }\mu\text{W}$	$<10 \text{ }\mu\text{W}$
HP 8482A	$<\pm 10 \text{ nW}$	$<110 \text{ nW}$
HP 8482B	$<\pm 10 \text{ }\mu\text{W}$	$<110 \text{ }\mu\text{W}$
HP 8482H	$<\pm 1 \text{ }\mu\text{W}$	$<10 \text{ }\mu\text{W}$
HP 8483A	$<\pm 10 \text{ nW}$	$<110 \text{ nW}$
HP 8485A	$<\pm 10 \text{ nW}$	$<110 \text{ nW}$
HP 8485D	$<\pm 4 \text{ pW}$	$<45 \text{ pW}$
HP R8486A	$<\pm 10 \text{ nW}$	$<110 \text{ nW}$
HP R8486D	$<\pm 6 \text{ pW}$	$<65 \text{ pW}$
HP Q8486A	$<\pm 10 \text{ nW}$	$<110 \text{ nW}$
HP Q8486D	$<\pm 6 \text{ pW}$	$<65 \text{ pW}$
HP V8486A	$<\pm 40 \text{ nW}$	$<450 \text{ nW}$
HP W8486A	$<\pm 40 \text{ nW}$	$<450 \text{ nW}$
HP 8487A	$<\pm 10 \text{ nW}$	$<110 \text{ nW}$
HP 8487D	$<\pm 4 \text{ pW}$	$<45 \text{ pW}$
HP ECP-E18A	$<\pm 15 \text{ pW}$	$<70 \text{ pW}$
HP ECP-E26A	$<\pm 15 \text{ pW}$	$<70 \text{ pW}$

1. Innerhalb 1 Stunde nach der Nullpunkt festlegung, bei konstanter Temperatur, nach einer 24stündigen Warmlaufphase des Leistungsmeßgeräts.

2. Die Anzahl der Mittelungen bei 16 (Normalmodus) und 32 (für x2-Modus), bei konstanter Temperatur, über ein Intervall von 1 Minute und 2 Standardabweichungen gemessen. Bei HP Leistungsmeßköpfen der Serie E wird das Meßgeräusch innerhalb des niedrigen Bereichs gemessen. Weitere Informationen hierzu enthält das Handbuch des entsprechenden Leistungsmeßkopfs.

## Einschwingzeit

0 bis 99 % eingeschwingene Messungen über die HP-IB-Schnittstelle.

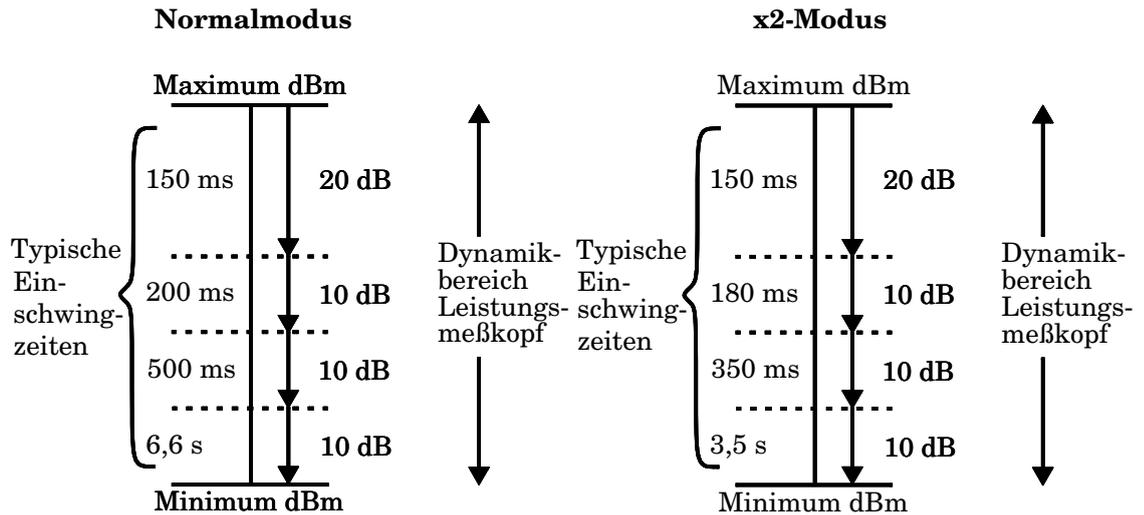
### Für HP Leistungsmeßköpfe der Serie 8480

Manuelles Filter, um 10 dB abfallende Leistungsstufe:

**Tabelle 5-4: Einschwingzeit**

Anzahl der Mitteilungen	1	2	4	8	16	32	64	128	256	512	1024
<b>Einschwingzeit(en)</b> (Normalmodus)	0,15	0,2	0,3	0,5	1,1	1,9	3,4	6,6	13	27	57
<b>Ansprechzeit(en)</b> (x2-Modus)	0,15	0,18	0,22	0,35	0,55	1,1	1,9	3,5	6,9	14,5	33

Automatisches Filter, Standardauflösung, um 10 dB abfallende Leistungsstufe, Geschwindigkeitsmodi 'Normal' und 'x2':



**Für HP Leistungsmeßköpfe der Serie E**

*Im Modus FAST mit Freilauf-Triggerung im Bereich zwischen -50 dBm und +17 dBm für eine um 10 dB abfallende Leistungsstufe beträgt die Einschwingzeit 20 ms<sup>1</sup>.*

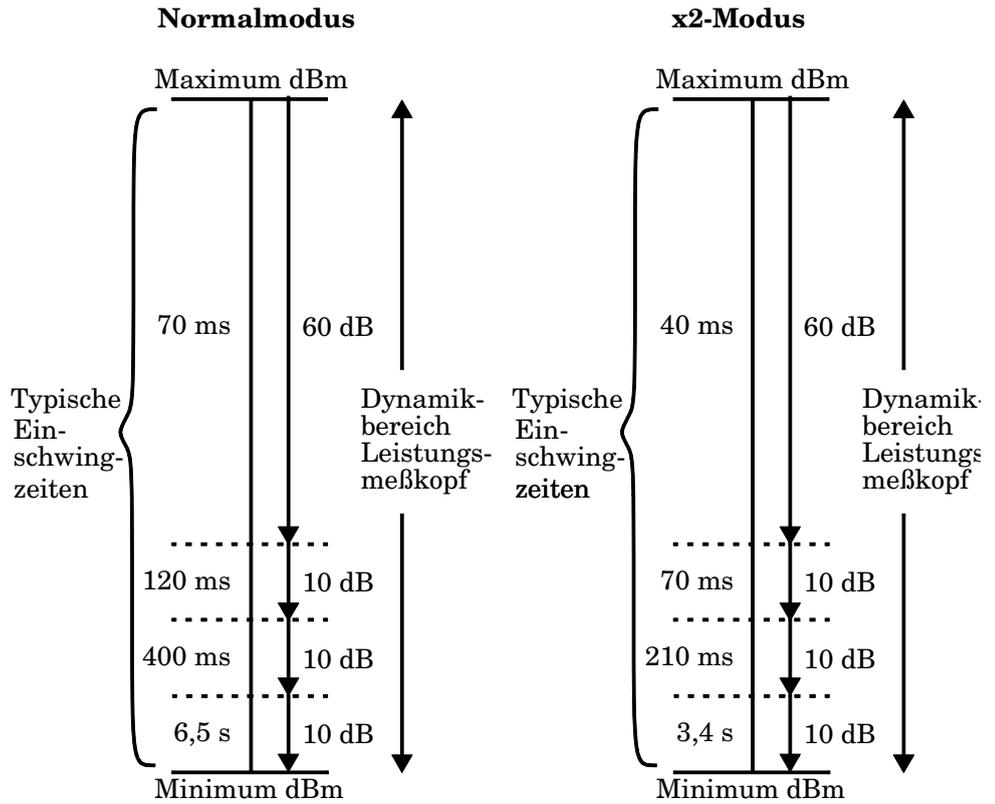
<sup>1</sup>*Wenn eine abfallende Leistungsstufe mit einem Schaltpunkt der automatischen Bereichswahl des Leistungsmeßgeräts zusammentrifft, addieren Sie 25 ms. Weitere Informationen hierzu enthält das Handbuch des jeweiligen Leistungsmeßkopfs.*

*Für HP Leistungsmeßköpfe der Serie E im Normal- und x2-Modus, mit manuellem Filter und um 10 dB abfallende Leistungsstufe:*

**Tabelle 5-5: Einschwingzeit**

<b>Anzahl der Mittelungen</b>	1	2	4	8	16	32	64	128	256	512	1024
<b><i>Einschwingzeit(en) (Normalmodus)</i></b>	0,07	0,12	0,21	0,4	1	1,8	3,3	6,5	13	27	57
<b><i>Ansprechzeit(en) (x2-Modus)</i></b>	0,04	0,07	0,12	0,21	0,4	1	1,8	3,4	6,8	14,2	32

*Automatisches Filter, Standardauflösung, um 10 dB abfallende Leistungsstufe, Geschwindigkeitsmodi 'Normal' und 'x2':*



## Spezifikationen der Leistungsmeßköpfe

### Definitionen

#### Nullpunktfestlegung

Für alle Leistungsmessungen muß das Leistungsmeßgerät zunächst auf Null gestellt werden, wobei am Leistungsmeßkopf keine Leistung anliegen darf. Die Nullpunktfestlegung wird intern im Leistungsmeßgerät durch digitale Korrektur der Rest-Offsets durchgeführt.

#### Nullpunktdrift

Dieser Parameter wird auch als Langzeitstabilität bezeichnet. Es handelt sich dabei um die Änderung der Anzeige des Leistungsmeßgeräts über einen längeren Zeitraum (normalerweise eine Stunde) bei konstanter Eingangsleistung und Temperatur nach einer festgelegten Warmlaufphase.

#### Meßrauschen

Dieser Parameter wird auch als Kurzzeitstabilität bezeichnet. Es handelt sich dabei um die Änderung der Anzeige des Leistungsmeßgeräts über einen kurzen Zeitraum (normalerweise eine Minute) bei konstanter Eingangsleistung und Temperatur.

## **Akku (Option 001) - Betriebseigenschaften**

Die folgenden Informationen beschreiben die charakteristische Leistung bei einer Temperatur von 25 °C (sofern nicht anders angegeben). Die hier beschriebene Produktleistung ist charakteristisch für den Produkteinsatz, jedoch nicht durch die Produktgewährleistung abgedeckt.

### **Typische Betriebsdauer**

Bis zu 2 Stunden mit eingeschalteter Hintergrundbeleuchtung; bis zu 3 Stunden mit ausgeschalteter Hintergrundbeleuchtung.

### **Ladezeit**

< 2 Stunden, um einen leeren Akku vollständig aufzuladen: 50 Minuten Ladezeit ermöglichen eine Betriebsdauer von 1 Stunde bei eingeschalteter Hintergrundbeleuchtung; 35 Minuten Ladezeit ermöglichen eine Betriebsdauer von 1 Stunde bei ausgeschalteter Hintergrundbeleuchtung. Das Leistungsmeßgerät ist während des Aufladens betriebsbereit.

### **Lebensdauer**

Bis zu 70 % der ursprünglichen Kapazität bei 25 °C: etwa 450 Lade-/Entladezyklen.

### **Zusammensetzung**

Nickel-Metall-Hydrid.

### **Gewicht**

1 kg.

## Allgemeine Merkmale

### Anschlüsse an der Geräterückwand

#### Anschlüsse 'Recorder Output'

*Analog 0-1 Volt, 1 k $\Omega$  Ausgangsimpedanz, BNC-Anschluß*

*Die Anschlüsse 'Recorder Output' stehen nur für Kanal A und Kanal B zur Verfügung.*

#### HP-IB

*Ermöglicht die Kommunikation mit einem externen HP-IB-Controller.*

#### RS-232/422

*Ermöglicht die Kommunikation mit einem externen RS-232- oder RS422-Controller. 9poliger Stecker, Kleinstanschluß Typ D.*

#### Remote Input/Output

*Überschreitet die Messung einen vorher festgelegten Grenzwert, wird ein TTL-Logikpegel ausgegeben. TTL-Eingänge stehen für die Initiierung von Nullstellungs- und Kalibrierzyklen zur Verfügung. Abgeschirmter RJ-45-Anschluß in Modularbauweise.*

*TTL-Ausgabe: High = 4,8 V max.; Low = 0,2 V max.*

*TTL-Eingabe: High = 3,5 V min., 5 V max.; Low = 1 V max., -0,3 V min.*

#### Masse

*Anschlußklemme, für 4-mm-Stecker oder Blankverdrahtung*

#### Stromversorgung

- **Eingangsspannung:** 85 bis 264 V AC, automatische Bereichswahl
- **Eingangsfrequenz:** 50 bis 440 Hz
- **Leistungsaufnahme:** etwa 50 V A (14 Watt)

---

## Umgebungsmerkmale

### Allgemeine Anforderungen

*Konform mit den Anforderungen der Richtlinie EMC Directive 89/336/EEC. Hierzu gehören folgende Standards: Generic Immunity Standard EN 50082-1: 1992 und Radiated Interference Standard EN 55011:1991/CISPR11:1990, Gruppe 1 - Klasse A.*

### Betriebsumgebung

#### Temperatur

*0° C bis 55° C*

#### Maximale Luftfeuchtigkeit

*95 % bei 40° C (nicht kondensierend)*

#### Minimale Luftfeuchtigkeit

*15 % bei 40° C (nicht kondensierend)*

#### Maximale Höhe

*3000 m*

### Lagerbedingungen

#### Lagertemperatur

*-20° C bis +70° C*

#### Maximale Luftfeuchtigkeit für die Lagerung

*90 % bei 65° C (nicht kondensierend)*

#### Maximale Höhe für die Lagerung

*15.240 m*

## **Allgemeines**

### **Abmessungen**

Bei den folgenden Maßen wurden die Vorsprünge der Frontplatte und Geräterückwand nicht berücksichtigt:

212,6 mm x 88,5 mm x 348,3 mm (B x H x T)

### **Gewicht**

#### **Netto**

4,1 Kg

5,1 Kg mit Option 001

#### **Frachtgewicht**

8,0 Kg

9,0 Kg mit Option 001

### **Sicherheit**

Konform mit folgenden Produktspezifikationen:

- *EN61010-1: 1993 / IEC 1010-1:1990+A1 / CSA C22.2 No. 1010-1:1993*
- *EN60825-1: 1994 / IEC 825-1: 1993 Klasse 1*
- *Niederspannungs-Direktive 72/23/EEC*

### **Programmierung über externen Controller**

#### **Schnittstelle**

HP-IB-Schnittstelle für IEEE 488.2. RS-232- und RS-422-Schnittstellen gehören zur Standardausrüstung.

#### **Befehlssprache**

SCPI-Standardschnittstellenbefehle. Kompatibel mit dem Code HP 438A.

### **Kompatibilität mit HP-IB**

SH1, AH1, T6, TE0, L4, LE0, SR1, RL1, PP1, DC1, DT1, C0

### **Nichtflüchtiger Speicher**

#### **Batterie**

Lithium-Polycarbon-Monofluorid-Batterie mit einer Kapazität von 5 Jahren bei 25 °C.



---

# Index

## Symbole

"%" (Softkey-Beschreibung) 3-13

## Numerisch

8480 2-10

## A

"A" (Softkey-Beschreibung) 3-15

"A/B" (Softkey-Beschreibung) 3-15

"A-B" (Softkey-Beschreibung) 3-15

Abmessungen des Meßgeräts 5-16

Absolute Genauigkeit, Spezifikation 5-4

Abspeichern 2-68

"A Cal Fac" (Softkey-Beschreibung) 3-14

Achtung v

Adresse

HP-IB 2-60

Adresse von Hewlett-Packard 2-86

"A Freq" (Softkey-Beschreibung) 3-14

"A Input Settings" (Softkey-Beschreibung) 3-27

Akku (Option 001) 5-13

Betriebseigenschaften 5-13

Gewicht 5-13

Ladezeit 5-13

Lebensdauer 5-13

typische Betriebsdauer 5-13

Zusammensetzung 5-13

Akku-Betrieb 2-3

Akku-Status 2-3

Allgemeine Informationen 2-3

Betriebsdauer 2-3

Herausnehmen/Auswechseln des Akkus 2-5

Hintergrundbeleuchtung 2-4

Ladezeiten 2-4

Transportkoffer 2-3

"A Linearity ATyp DTyp" key description 3-27

Allgemeine Fehler 2-84

Alphanumerische Daten

Eingabefenster 1-16

Alphanumerische Daten ändern 3-39

Analoge Anzeige 2-56

"Anlg Mtr Scaling" (Softkey-Beschreibung) 3-16

Anschlüsse

Ausgang POWER REF 1-7

Channel A (Option 002 oder 003) 1-17

Channel B (Option 002 oder 003) 1-17

HP-IB 1-18, 5-14

Kanaleingänge 1-7

POWER REF 1-17

POWER REF (Option 003) 1-17

Recorder Output 1-17, 5-14

Merkmale 5-14

Remote Input/Output 5-14

RS232 5-14

RS232/RS422 2-61

RS422 5-14

Anzeige 1-5

analog oder digital 2-56

ein oder zwei Fenster 1-9

Layout 1-8

Selbsttest 2-80

Versatz 2-40

Anzeigeeinheiten, Spezifikation 5-3

Anzeigenauflösung, Spezifikation 5-3

"A Ref CF" (Softkey-Beschreibung) 3-37

"A Table Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-27

Auflösung der Anzeige 2-38

Ausgangsleistung, Spezifikation 5-5

Auswählen

Felder 3-39

Fenster 3-40

## B

"B" (Softkey-Beschreibung) 3-15

"B/A" (Softkey-Beschreibung) 3-15

"B-A" (Softkey-Beschreibung) 3-16

"Backlight Off" (Softkey-Beschreibung) 3-36  
"Backlight On" (Softkey-Beschreibung) 3-36  
"Backlight Timed" (Softkey-Beschreibung) 3-36  
Batterie, Selbsttest 2-78  
"Battery" (Softkey-Beschreibung) 3-35  
"Baud Rate" (Softkey-Beschreibung) 3-23  
"B Cal Fac" (Softkey-Beschreibung) 3-14  
Benutzerumgebung viii  
Bereiche festlegen 2-59  
Betriebsspannung 1-17  
Betriebsumgebung 5-15  
"B Freq" (Softkey-Beschreibung) 3-14  
Bildschirm 1-5  
Bitmap-Anzeige, Selbsttest 2-80  
"Bitmap Displays" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
"B Linearity ATyp DTyp" key description 3-27  
Block data not allowed, Fehlermeldung 4-6  
"B Ref CF" (Softkey-Beschreibung) 3-38  
"B Table Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-27  
Bus, HP-IB  
    Adresse festlegen 2-60  
    Sprachauswahl 2-65

## C

"Cal" (Softkey-Beschreibung) 3-37  
"Cal A" (Softkey-Beschreibung) 3-37  
"Cal B" (Softkey-Beschreibung) 3-38  
"Calibrator" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
"Cancel" (Softkey-Beschreibung) 3-21  
"Change" (Softkey-Beschreibung) 3-25, 3-26  
Character data not allowed, Fehlermeldung 4-6  
"Clear Errors" (Softkey-Beschreibung) 3-30  
"Command Set" (Softkey-Beschreibung) 3-21  
"Confidence Check" (Softkey-Beschreibung) 3-31  
"Configure Interface" (Softkey-Beschreibung) 3-22  
Copyright ii  
Cursor positionieren 3-39

## D

Dämpfung 2-39  
Data corrupt or stale, Fehlermeldung 4-8  
Data out of range, Fehlermeldung 4-7  
Daten abspeichern und wiederaufrufen 2-68  
Datentabelle auswählen 2-22  
Datentabelle editieren 2-24  
"dB" (Softkey-Beschreibung) 3-13  
dB, Auswählen der Maßeinheiten 2-35

"dBm" (Softkey-Beschreibung) 3-12  
dBm, Auswählen der Maßeinheiten 2-35  
"dBm/W"  
    Menüstruktur 3-3  
"dBm/W" (Tastenbeschreibung) 3-12  
"Delete" (Softkey-Beschreibung) 3-25, 3-26  
"Delete Char" (Softkey-Beschreibung) 3-20  
Differenzmessungen 2-54  
Digitale Anzeige 2-56  
"Display" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
"Display Assy" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
"Display Format" (Softkey-Beschreibung) 3-16  
"Display RAM" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
Dokumentation xi  
"Done" (Softkey-Beschreibung) 3-21, 3-25, 3-26, 3-27, 3-30  
"DTR/DSR" (Softkey-Beschreibung) 3-24  
"Duty Cycle" (Softkey-Beschreibung) 3-29  
"Duty Cycle Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-29  
Dynamikbereich bei einem Einzelmeßkopf, Spezifikation 5-3

## E

E 2-9, 2-16  
"Echo" (Softkey-Beschreibung) 3-24  
"Edit Cal Table" (Softkey-Beschreibung) 3-25  
"Edit Name" (Softkey-Beschreibung) 3-20  
"Edit Table" (Softkey-Beschreibung) 3-26  
Eingehaltene Grenzwerte 2-47  
Einschalten 1-2, 1-3  
Einschaltselfsttest 2-74  
Einschwingzeit, Merkmal 5-9  
Einsenden zu Servicezwecken 2-89  
Einzelkanalmessungen 2-53  
"Enter" (Softkey-Beschreibung) 3-20  
"Error List" (Softkey-Beschreibung) 3-30  
Exponent too large, Fehlermeldung 4-5  
Expression data not allowed, Fehlermeldung 4-6

## F

"Fail O/P HIGH LOW" (Softkey-Beschreibung) 3-18  
"Fan" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
Fehler 2-51, 2-83, 4-2  
    Fehlerindikator 1-9  
    Grenzwertfehler 2-47  
Fehler, grundlegende 2-84

- Fehlerfenster 1-15
- Fehlermeldungen zu Systemfehlern 4-10
- Felder auswählen 3-39
- Fenster auswählen 1-9, 3-40
- Fenstergrenzwerte 2-49
  - TTL-Ausgaben 2-49
- Fernsteuerung
  - Anschluß 1-18
- Fernsteuerungsschnittstelle
  - Adresse festlegen 2-60
  - Sprachauswahl 2-65
- Filter 2-42
- "Filter Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-29
- Framing error in program, Fehlermeldung 4-14
- "Freq Dep Offset" (Softkey-Beschreibung) 3-26
- "Frequency/Cal Fac" (Tastenbeschreibung) 3-13
- "Frequency/Cal Fac" Menüstruktur 3-4
- Frequenz, Merkmal der Leistungsreferenz 5-6
- Frequenzbereich 5-14
  - Spezifikation 5-3

## G

- Gefahren v
- Genauigkeit der Leistungsreferenz 5-5
- Gerät
  - Seriennummern 1-18
- Geräte
  - Seriennummern 2-84
- Geräterückwand 1-17
- Geräuschemission ix
- Geschwindigkeit von Messungen 5-6
- Gestellinstallation 1-20
- GET not allowed, Fehlermeldung 4-4
- Gewährleistung iii
- Gewicht des Meßgeräts 5-16
- Grenzwerte festlegen 1-9, 2-47
- Grenzwerteinstellung
  - Fenstergrenzwerte 2-49
  - Kanalgrenzwerte 2-47
- Griff einstellen 1-19
- Größe des Meßgeräts 5-16
- Grundeinstellung 2-71
- Grundlegende Fehler 2-84

## H

- Hardware missing, Fehlermeldung 4-10
- Hewlett-Packard

- Büros 2-86
- Hewlett-Packard kontaktieren 2-83
- Hilfe von Hewlett-Packard 2-83
- Höhe, Merkmal 5-15
- "HP 437B" (Softkey-Beschreibung) 3-21
- "HP 438A" (Softkey-Beschreibung) 3-21
- HP-IB 1-18
  - Adresse festlegen 2-60
  - Anschlußmerkmale 5-14
  - Kompatibilität 5-17
  - Sprachauswahl 2-65
- "HP-IB" (Softkey-Beschreibung) 3-22
- "HP-IB Addr" (Softkey-Beschreibung) 3-22

## I

- Illegal parameter value, Fehlermeldung 4-7
- Inbetriebnahme 1-1
- "Individual" (Softkey-Beschreibung) 3-31
- Init ignored, Fehlermeldung 4-7
- Input buffer overrun, Fehlermeldung 4-14
- "Input Select" (Softkey-Beschreibung) 3-15
- "Insert" (Softkey-Beschreibung) 3-25, 3-26
- "Insert Char" (Softkey-Beschreibung) 3-20
- Installation in ein Gestell 1-20
- "Instrument Self Test" (Softkey-Beschreibung) 3-31
- "Interface Overview" (Softkey-Beschreibung) 3-35
- Invalid block data, Fehlermeldung 4-6
- Invalid Character, Fehlermeldung 4-4
- Invalid character in number, Fehlermeldung 4-5
- Invalid separator, Fehlermeldung 4-4
- Invalid string data, Fehlermeldung 4-6
- Invalid suffix, Fehlermeldung 4-5

## K

- Kabel xiii
- Kalibrator, Selbsttest 2-79
- Kalibrierdaten 2-16
- Kalibrieren 2-8
  - mit TTL-Eingaben 2-13
- Kalibrierfaktoren 2-16
- Kalibriertabelle 2-21
- Kalibriertabelle auswählen 2-22
- Kalibriertabelle editieren 2-24
- Kanalanschlüsse (Option 002 oder 003) 1-17
- Kanalmessungen 2-53
- Kanalversatz 2-39

"Keyboard" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
Kompensation 2-39  
Konformitätserklärung x  
Korrekturdaten 2-16

## **L**

LED 3-40  
Leistung  
    Meßkopfkabel xiii  
Leistungsbereich  
    Spezifikation 5-3  
Leistungsmeßköpfe 5-3  
Leistungsreferenz  
    Merkmale 5-6  
Leistungsreferenz, Spezifikation 5-5  
"Length" (Softkey-Beschreibung) 3-29  
"Limits" (Fenster) 3-16  
"Limits" (Softkey-Beschreibung) 3-16, 3-28  
"Limits Off On" (Fenster) 3-17  
"Limits Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-17, 3-28  
"Limits OVER UNDER EITHER" (Softkey-Beschreibung) 3-18  
"Lithium Battery" (Softkey-Beschreibung) 3-32  
"Local Loop Back" (Softkey-Beschreibung) 3-33  
Logarithmische Maßeinheiten 2-35  
Luftfeuchtigkeit, Merkmal 5-15

## **M**

Masseanschluß 1-18  
Maßeinheiten 2-35  
"Max" (Softkey-Beschreibung) 3-16, 3-17, 3-28  
"Max Power" (Softkey-Beschreibung) 3-31  
"Meas Setup"  
    Menüstruktur 3-5  
"Meas Setup" (Tastenbeschreibung) 3-15  
"Measure Assemblies" (Tastenbeschreibung) 3-32  
"Memory" (Softkey-Beschreibung) 3-31  
Menüstrukturen 3-3  
Menütitel 1-9  
Merkmale 5-2  
Meßgerät  
    Selbsttest 2-76  
Meßkopfkabel xiii  
Meßkopfkalibrierung, Tabelle auswählen 2-22  
Meßkurvenrauschen  
    Definition 5-12  
Messungen

Differenz 2-54  
Einzelkanal 2-53  
Geschwindigkeit 5-6  
Grenzwerte 2-47  
Maßeinheiten 2-35  
    mit Kalibriertabellen 2-21  
    mit Tabellen mit frequenzabhängigen Offsets 2-30  
pulsmodulierte Signale 2-45  
Rauschen 5-7  
    relative 2-37  
Selbsttest der Anordnung 2-78  
Verhältnis 2-55  
"Meter Dgtl Anlg" (Softkey-Beschreibung) 3-16  
"Min" (Softkey-Beschreibung) 3-16, 3-17, 3-28  
"Min Power" (Softkey-Beschreibung) 3-31  
Missing parameter, Fehlermeldung 4-4  
Mittelung 2-42  
    Stufenerkennung 2-44  
"Mode AUTO MAN" (Softkey-Beschreibung) 3-29  
"More" (Tastenbeschreibung) 3-18  
"Must Cal Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-38

## **N**

Negative Anzeigenwerte 2-35  
Netzanschlußbuchse 1-17  
Netzschalter, Beschreibung 3-40  
"Next" (Softkey-Beschreibung) 3-30  
Nichtflüchtiger Speicher 5-17  
Nullpunkt  
    Meßkopfdrift, Merkmal 5-6  
Nullpunktdrift  
    Definition 5-12  
Nullpunktfestlegung  
    Definition 5-12  
Nullpunktfestlegung, Spezifikation 5-4  
Nullstellen 2-7  
    mit TTL-Eingaben 2-13  
Numeric data not allowed, Fehlermeldung 4-5  
Numerische Eingabe, Fenster 1-16

## **O**

Oberer Grenzwert 2-47  
"Offset" (Softkey-Beschreibung) 3-19, 3-27  
"Offset Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-19, 3-27  
Optionen xii  
Out of memory, Fehlermeldung 4-12

"Output Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-31

## **P**

"Pacing" (Softkey-Beschreibung) 3-23

Parameter error, Fehlermeldung 4-7

Parameter not allowed, Fehlermeldung 4-4

"Parity" (Softkey-Beschreibung) 3-23

Parity error in program, Fehlermeldung 4-14

PASS

Indikator 1-9

Pfeiltasten 1-7, 3-39

POWER REF, Anschluß (Option 003) 1-17

POWER REF, Ausgang 1-7

"Power Ref Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-30,  
3-38

"Preset/Local" (Tastenbeschreibung) 3-18

"Prev" (Tastenbeschreibung) 3-19

Probleme 2-83, 4-2

Programmiersprache 2-65

Program mnemonic too long, Fehlermeldung 4-4

Pulsmodulierte Signale messen 2-45

## **Q**

Query deadlocked, Fehlermeldung 4-14

Query interrupted, Fehlermeldung 4-14

Query unterminated, Fehlermeldung 4-14

Query unterminated after indefinite response,  
Fehlermeldung 4-14

Queue overflow, Fehlermeldung 4-13

## **R**

RAM-Selbsttest 2-78

"Range" (Softkey-Beschreibung) 3-28

Rauschen, Merkmale 5-7

"Recall" (Softkey-Beschreibung) 3-20

Rechtsinformationen iii

"Recorder Output" (Softkey-Beschreibung) 3-30

Recorder Output, Anschluß 1-17

Referenz 2-8

Referenz festlegen 2-37

"Rel" (Softkey-Beschreibung) 3-19

"Rel/Offset"

Menüstruktur 3-6

"Rel/Offset" (Tastenbeschreibung) 3-19

Relative Genauigkeit, Spezifikation 5-4

Relative Messungen 2-37

"Rel Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-19

"Remote Interface" (Softkey-Beschreibung) 3-21

"Reset" (Softkey-Beschreibung) 3-35

"Resolution 1 2 3 4" (Softkey-Beschreibung) 3-16

Rmt I/O 1-18, 5-14

ROM-Prüfsumme, Selbsttest 2-78

RS232 1-18

Anschluß 2-61

Anschlußmerkmale 5-14

Parameter festlegen 2-62

"RS232" (Softkey-Beschreibung) 3-22

"RS232 Loop Back" (Softkey-Beschreibung) 3-33

RS422 1-18

Anschluß 2-61

Anschlußmerkmale 5-14

Parameter festlegen 2-62

"RS422" (Softkey-Beschreibung) 3-22

"RS422 Loop Back" (Softkey-Beschreibung) 3-33

"RTS/CTS" (Softkey-Beschreibung) 3-24

"Rx Pacing" (Softkey-Beschreibung) 3-23

## **S**

"Save" (Softkey-Beschreibung) 3-20

"Save/Recall"

Menüstruktur 3-6

"Save/Recall" (Tastenbeschreibung) 3-20

Schematische Tasten, Beschreibung 3-39

Schnittstellenbus

Adresse festlegen 2-60

Sprachauswahl 2-65

Schrankinstallation 1-20

"SCPI" (Softkey-Beschreibung) 3-21

Selbsttest 2-74

Anzeige 2-80

Auswahl der Frontplatte 2-75

Bitmap-Anzeige 2-80

HP-IB-Tests 2-77

Kalibrator 2-79

Lithium-Batterie 2-78

Lüfter 2-78

Meßanordnung 2-78

Option 001, Akku 2-79

RAM 2-78

ROM-Prüfsumme 2-78

serielle Schnittstelle 2-79

Tastatur 2-79

"Select Interface" (Softkey-Beschreibung) 3-22

"Self Test" (Softkey-Beschreibung) 3-31

Self-test failed, Fehlermeldung 4-12  
 "Sensor Cal Tables" (Softkey-Beschreibung) 3-25  
 "Serial" (Softkey-Beschreibung) 3-22  
 "Serial Diagnostic" (Softkey-Beschreibung) 3-34  
 "Serial Interface" (Softkey-Beschreibung) 3-33  
 Seriennummer 1-18  
 Seriennummern 2-84  
 Seriennummernetikett 2-84  
 Service  
     Einsenden des Geräts 2-89  
     Verpackung zum Einsenden des Geräts 2-89  
 "Service" (Softkey-Beschreibung) 3-31  
 Servicezentren 2-86  
 Settings conflict, Fehlermeldung 4-7  
 Sicherheit v, 5-16  
 Sicherung 1-17  
 Sicherung auswechseln 2-81  
 Siehe 'Selbsttest'  
 Softkeys 1-6, 1-9, 3-3  
 Spannung 1-17, 5-14  
 Speicher 5-17  
     Abspeichern und Wiederabrufen 2-68  
 Speichern 2-68  
 Spezifikationen 5-2  
 Sprache 2-65  
 "Status" (Softkey-Beschreibung) 3-35  
 Statuszeile 1-8  
 "Step Det Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-30  
 "Stop Bits" (Softkey-Beschreibung) 3-23  
 String data not allowed, Fehlermeldung 4-6  
 Stromversorgung, Merkmal 5-14  
 Strukturen der Menüs 3-3  
 Stufenerkennung 2-44  
 Suffix not allowed, Fehlermeldung 4-5  
 Suffix too long, Fehlermeldung 4-5  
 SWR, Merkmal der Leistungsreferenz 5-6  
 Symbole 1-15  
 Syntax error, Fehlermeldung 4-4  
 "System/Inputs"  
     Menüstruktur 3-6  
 "System/Inputs" (Tastenbeschreibung) 3-21  
 System error, Fehlermeldung 4-11  
 Systemfehler, Fehlermeldungen 4-10  
 "System Inputs" (Menüstruktur) 3-7

## T

Tabelle für die Meßkopfkalibrierung editieren  
     2-24  
 Tabellen für die Meßkopfkalibrierung verwenden  
     2-21  
 Tabellen für frequenzabhängige Offsets  
     Auswahl 2-30  
     Editieren 2-33  
     Verwendung 2-30  
 "Tables" (Softkey-Beschreibung) 3-24  
 Tastatur, Selbsttest 2-79  
 Tasten 1-5, 1-7, 3-3  
 Tastgrad 1-10  
 Telefonnummern von Hewlett-Packard 2-86  
 Temperatur, Merkmal 5-15  
 Test der Funktionstüchtigkeit 2-76  
 Titel 1-9  
 Too many digits, Fehlermeldung 4-5  
 Transportgriff einstellen 1-19  
 Transportkoffer 2-3  
 Trigger deadlock, Fehlermeldung 4-7  
 Trigger ignored, Fehlermeldung 4-6  
 TTL-Ausgaben 2-49  
 TTL-Eingaben 2-13  
 "TTL Inputs Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-38  
 "TTL Output" (Softkey-Beschreibung) 3-17  
 "TTL Output Off On" (Softkey-Beschreibung) 3-17  
 "Tx Break" (Softkey-Beschreibung) 3-34  
 "Tx Pacing" (Softkey-Beschreibung) 3-23

## U

"UART Config" (Softkey-Beschreibung) 3-33  
 Überblick xiv  
 Überblick, Fernsteuerungsschnittstelle 2-63  
 Umgebungsmerkmale 5-15  
 Undefined header, Fehlermeldung 4-5  
 Unterer Grenzwert 2-47

## V

Verhältnismessungen 2-55  
 Verpackung zum Einsenden des Geräts 2-89  
 Versätze 2-39  
 "Version" (Softkey-Beschreibung) 3-34  
 Verstärkung 2-39  
 Vertriebs- und Servicezentren 2-86  
 Vorbereitungen für die Inbetriebnahme 1-2

## **W**

"W" (Softkey-Beschreibung) 3-12  
Warmlaufphase 5-2  
Warnung v  
Warnung, Fenster 1-15  
Warten, Fenster 1-16  
Wartung 2-81  
Watt, Auswählen der Maßeinheiten 2-35  
Wichtige Hinweise ix  
Wiederabrufen 2-68  
"Word Size" (Softkey-Beschreibung) 3-23

## **Z**

Zeichen um einen Wert erhöhen 3-40  
Zeichen um einen Wert senken 3-39  
"Zero/Cal"  
    Menüstruktur 3-11  
"Zero/Cal" (Tastenbeschreibung) 3-37  
"Zero/Cal Lockout" (Funktion) 2-7  
"Zero A" (Softkey-Beschreibung) 3-37  
"Zero B" (Softkey-Beschreibung) 3-37  
"Zero Both" (Softkey-Beschreibung) 3-37  
Zubehör xii